







Osterleg Park.

XG. 404.2

*The Public Library of the City of Boston.*





114

375+5

X. 3. 5. 13.



Guillaume Eustace  
and Jean le Barbier

1508

- 4 vols. in 1. -



XG

.404

.2



*see Divry*

# Les triūphes de frā

ce trāslatez de latin en frācois par maistre Jehā  
diury bachelier en medecine selō le texte de char  
les curte mamertin



Au tiers pillier de la salle au palais  
Ne trouuerez tant par vers que par laiz.

L 168

PUBLIC LIBRARY

BOSTON





Scholfield.

Nov. 6, 1893.

YHARBU 01.1897.

NOTES



A la louenge du trescrestien roy  
Roy douzieme pere des laboueurs  
Qui son royaume a mis en tel arroy  
Quen vertu croist et flourit en honneurs  
La louenge du roy Roy et des francs.

Premier chapitre.

Debout debout muses et pierides  
Laissez les mons des quelz vo' estes guides  
Et admenez apollo quant et vous  
Du mont pernase pour accorder plus doulx  
Auec la muse dame caliope  
Ne oubliez pas de hucher euterpe  
Melpomene iouine de hault pris  
Et cratho qui mainz chantz a descriptz  
Sortez des lieux deesses et seraines  
Qui frequentez les methes souueraines  
Au pres des eaulx des laris et des bois  
Ne soiez plus vous nimphes aux abois  
Venez souldain et appelez thetis  
Qui sur les eaulx prend tous ses apetis  
Huchez driades et toutes leurs compaignes  
Amadriades qui hantent les montaignes  
Le hault dieu par maistre des pastoureaulx  
Qui bienne'tost a tout ses chalumeaulx  
Pour accorder avec le dieu mercur  
Que dame po eust en sa garde et cure  
Et que orpheus se treuve a cest record  
A tout sa harpe equippee et daccord  
Pour collauder sans plus auant enquerre  
Vng dieu francs transmis du ciel en terre  
Desployez gorges langues bouches organes  
Pour exprimer ses vertus terriennes  
En tous voz chantz et melodieux sons

a.ii.

Surgite pierides  
properet facundus  
apollo.

Linqte pnaſi vos  
luga ⁊ antra dee.

Calliope libros in  
ſigni carmie ſcribe.

Euterpe calamos  
pcurte docta tuos.

Te ſaltare decz no  
ſtroſq; docere poe  
taſ.

Alciſonans eratho  
q̄ tua plectra geris

Melpomene valeat  
ſed cetera turba ve  
nite.

Min⁹ a deſt celo ga  
licus ecce deus

Nūc ille nūc ora  
ſonent nunc carmi  
na dicent.



Carmina q̄ possūt  
digna marone loq̄.

Soluite scriptores  
naues date carba-  
sa ventis.

Implebit totos au-  
ra secunda sinus

submissi roris q̄oq̄

solloq̄

roy sang r̄ipm̄

333 et̄m̄ r̄ egul

in cordis loq̄oille

Non blandis opus  
est verbis simulator  
abesto.

Wateria immensa  
ē crede poeta mihi.

Vera canes se cun-  
cta dabunt tibi ve-  
ra canenti.

Q̄ multo inferior  
non placuisse puto.

Non tñ idcirco offi-  
ciū p̄stare recuses

Incipias tñ numi-  
ne plenus eris

Nec mons aonius  
nec me cōspexit eū-  
tem.

Eurotas phebi me  
neq̄ taurus habet.

Pouez ses faictz par champs prez et buissons  
Plus que ne fait onques cesar vergile  
En tous ses metres cōbien quil fust agile  
A bien descrire les gestes des parfaictz  
Gaignez le pris tāt par ditz que par faictz  
Vous orateurs vsitez a bien dire  
Matiere auez ample pour en descrire  
Prenez papier et plumes en voz mains  
Dont soient les faictz et les gestes empraïs.  
Du roy loys douzieme de ce nom  
Qui a sur tous le bruit et le renom  
Ja nest besoing par droict dissimuler  
En cestuy cas flatter ny aduler  
Experiance monstre assez par effect  
Quau monde nest en vertu plus parfaict  
Deu son pouoir et gloire terrifique  
Dire on le peust par raison deifique  
Sil en est nul en ces bas lieux terrestres  
Car plus a faict que nul de ses ancestres  
Qui soit ainsi chacun le peut sentir  
En son courage si nen vouloit mentir  
Cest celuy seul quon doit aimer doubter  
Après vng dieu ou foy fault adiouster  
Den dire mot mon poure cuer sospire  
Mais vray instinct naturel si me inspire  
Et me aguillōne tant quil fault q̄ ien touche  
Aucunement / non obstant que ma bouche  
Ne soit pas digne de parler du plus franc  
Qui puis adan fust engendre de sang  
Point ne le dy par amour ou faueur  
Ainsi q̄ ung fol de bourde controuueur  
Mais seulement par pure verite  
En soubstenant raison et equite



Ainsi que doit vn Vng Bray orateur faire  
 Qui veult descrire chose qui puisse plaire  
 Amour me astraint et esmeut a ce dire  
 Pource quil nest qui men sceust contredire.  
 Sil ne vouloit par imbecillite  
 Laisser la Voie de Brave charite  
 Touchant vertu cest Vng droit mirouer aple  
 Sur q peust prendre tout noble cueur exēple  
 Car il surmonte en Vertu tous les preudz  
 Et les antiques quoy que cheualereux  
 Ilz aient este en armes et en faictz  
 Oncques ne furent en Vertu si parfaictz  
 Dictateur nest ne consul pour Vng an  
 Pour gouuerner Vng empire a son dam.  
 Mais riche roy de septre et de heaulme  
 Perchāt le droict de naples son royaume  
 A luy escheu par decez legitime  
 Dunc trespasse dont il eust le regime  
 francois piccardz normādz bretons germaīs  
 Sont ses subiectz et viuent soubz ses mains  
 La triple gaule tient en subiection.  
 Et des italles a domination  
 Son pouoir est de iour en iour croissant  
 Et son triumphe en Vertu flourishant  
 Puis orient iusques en occident.  
 Son renom bruit comme il est euidēt  
 De le narrer on ne me peust blasmer  
 Car il est craint et par terre et par mer  
 Plus que nul aultre de ce monde viuant  
 Ne qui fust oncq sur terre au parauant  
 Quoy quon allegue les faictz de hanibal  
 Du dalepandrie qui par mont et par val  
 A subiugue la monarchie ronde.

a.iii.

Sacra q̄ quam ser  
 uo corde animoq̄  
 fides

Nō ego q̄n superet  
 cunctorum scripta  
 virorum.  
 Excedāt vetes hu-  
 ius acta viros.  
 Nō dictator erat  
 nec consulis annua  
 gessit.  
 Imperia ⁊ ciues p̄s  
 sit iniqua manus

Nec fuit optat⁹ sed  
 rex amplissim⁹ ipse.

Succedēs regnum  
 cepit adire suum.  
 Possidet hic āplos  
 populos oriētēs ab  
 oris.  
 Germanos rheni  
 belgica cūcta simul  
 hic narbonenses  
 claros quos aspicit  
 auster.  
 Quosq̄ sub variis  
 terminat amnis aq̄s  
 Necnō inuitos bel-  
 lo solosq̄ britānos

Ille regit dñs pri-  
 m⁹ in orbe potens.  
 Lerontis : venetis  
 galletis ⁊ velocastis  
 Imponit leges mā-  
 dat et ille viris  
 Aulercos senones  
 retinet simul atq̄  
 tricasses.

Subdidit europe q  
prior ille tulit  
Huc lugdunēsis re  
gio sibi vēdicat oīs  
Et plures alios am  
plior ipsa simul.

Illū īperiis aq̄tani  
cus adiacet orbis  
Innūeros homies  
continet iste locus.  
Si qd̄ h̄z p̄plos tōt  
h̄z ī equore classes.  
Nō caperet pelag⁹  
tot mibi crede rates  
Quis claros v̄bes  
florentia et oppida  
posset.

Scribere: q̄svillas  
cōnumerare que at.  
Experire qd̄ si sint  
mendacia credis  
Nemo negz reliqu⁹  
tot neq̄ mund⁹ h̄z.  
Gallica gens bello:  
nata est fortissima z  
armis.

Hoc fateor mūdi vi  
cit vtrumq̄ lar⁹  
Hic sūt diuitie: ma  
gna ē hic copia rez  
Frena hic mordet  
equ⁹ plurimus: atq̄  
ferox.

Vinceret vt gallos  
cesar: duolustra per  
egit.

Gallica s̄z mltō nūc  
minor illa fuit  
Nō tūc armipotēs  
rex n̄ gloria secli  
Dīa que dicit sol⁹: z  
ipse facit

Lul' n̄h̄l obstarz  
si viueret illa senat⁹  
Gham: romani, ce  
aresiag decēs

Tant q̄l fust dit seigneur de tout le mōde  
Se nestoit pas quil trouuast resistance  
de ses haineurs pour soy mettre a deffense  
Comme il feroit de present sil viuoit  
Bien peu de gens pour resister trouuoit  
Se cestuy roy dont il est mention  
A plusieurs peuples en sa subiection  
Autant a il de nauires sur mer  
Bien equipez pour toute la semer.  
Du est donc celuy suffisant pour descripre  
De son estat ne qui oseroit dire.

Quil a le sperit z la langue capable  
Pour collauder vng homme si notable  
Sil ne vouloit estre menteur trouue  
Et comme fol en la fin reprouue  
Quil soit ainsi les faictz le verifient  
Et les vertus a tous le signifient  
Grandz et petiz laboureurs et marchans  
Le voyent a loeil en la ville z aux champs  
En tout le mōde iamais ny eust ny a  
homme qui eust si grand pouoir quil a  
Mesme cesar qui vint a grand puissance.  
Pour subiuguer le royaume de france.  
Nen fust pas maistre q̄l ni mist biē dix ans.

Du nauoit pas force contredisans  
Comme il auroit a ceste heure presente  
Si fust nommee par raison euidente  
La gent francoise hardie et belliqueuse  
Et en fait darmes la plus cheualereuse  
Que feroient donc maintenant les rōmains  
Du alexādre qui teint tout soubz ses mains  
Que pourroit faire le pouoir de perses  
Du les centaures qui bruit eurent asses



Congneu le los et magnifique gloire  
 Que francops ont ainsi quil est notoire  
 Que pourtoient faire de present les geans  
 Contre francops ne les turtz mescreans  
 Cōbien vauldroit la massue dhercules  
 Le pouoir grec dhector ou dachiles.  
 Silz estoient viz par main deliberee  
 Et quau francois eussent la mort iuree  
 Peu ou neant/quoy quilz boulsissent dire  
 Sans trahison il ne leur scauroient nuyre  
 Par quoy ie dy et soubstien franchement  
 Que cestuy roy qui vit presentement  
 A plus mercy sans donner coup despee  
 Que ne fait onc la force de pompee  
 Pour son bon sens triumphes doit auoir  
 Plus que cesar qui fust plain de scauoir  
 Aux bons est doulx aux rebelles rebelle  
 Bien aorne de mainte vertu belle  
 Grand iusticier la ou droict si accorde.  
 Clement piteux plain de misericorde  
 Qui a mercy entre grandz et mineurs  
 Destre nomme pere des laboureurs  
 Pour mes tesmoingz ien appelle les arbres  
 Bestes et ges oyseaux rochers et marbres  
 Lesquelz extollet vostre nō iusqs aux cieulx  
 Et lensuiuent du nōbre des haultz dieux  
 Roy renomme au monde vniuersel  
 Plus que dauid qui a fait maint versel  
 Terres et mers sont de vous esbahis  
 Tant les boyfines que de loingtain pays  
 Affrique craind et asie a grand peur  
 Dauoir la guerre contre vostre fureur.

a.iiii

Magnus alexāder  
 fugeret nunc prelia  
 regis  
 Hæc nři hæc xerxi  
 qppe timeda forēt.  
 Saoula lixa ē timu  
 iisēt arma gigātes.  
 Gallica cærauri cla  
 uigeriq; manns  
 Hōitū hic cunctis  
 terrori est cum volz  
 ipse.  
 Destrūer. iust? non  
 tamen ille fuit


Pōpei laudes su  
 perat clarosq; triū  
 phos  
 Ingeniū cesar vicit  
 et ille tuum.  
 Sed nullū exēpluz  
 cui te rex ample li  
 ceret.  
 Cōferri et magnis  
 annumerare deis.  
 De te nunc homines  
 nunc marmora cre  
 de loquuntur  
 Tollit i celum glia  
 honosq; tuus  
 Te cūcti populi ve  
 nerantur regnaq; et  
 vrbes.  
 Sarmata pānoni  
 dec? ipe getes.  
 Ocean? totos mī  
 ratur et vltima tile  
 hispan?q; triplex  
 termin? ista facit.  
 Ingredere et diuis  
 te nunc comitanti  
 bus ipsis.  
 Implebis veniens  
 oīa dicta patrum.

Boiret en parthuf  
babilon tua bella  
pauescit.  
Nō expectabunt q̃  
tua tela nocent  
Aue diu felix cun-  
ctis carissime princeps

Prospectiunt omnes  
qualia septa ma-  
nent.

Au monde nest region soubz le throsne  
Qui ne vous doubte/et mesme babilonne  
Quoy que nembroth ninus semiramis  
Si soient sauluez contre maintz ennemis.  
Europe obeit ⁊ tend dessoubz vous mettre  
Les sept climatx cōme au souuerain maistre  
Dieu luy doint grace dacomplir son Vouloir  
Que vostre bruit en puisse mieulx Valoir  
Si qua chacū vous sopez amiable.  
Alfin quau cieulx ayez lieu pardurable  
Epistre de lacteur a berald struart seigneur  
daubigny et lieutenant du roy au secōd Voya-  
ge de naples. ii. Chapitre.

Carol<sup>9</sup> cur<sup>9</sup> mamertinus illustrissio dño  
Beraldo struarto dño albeniaci. S. D. P.

 Vanti semper te fecerim magnanime et  
de me benemerite beralde cesar tū ex mī-  
tē reb<sup>9</sup>: tū ex tpe quo te male egrotātē tēpa il-  
la turbulēta viderāt aptissimū tibi eē p̃t: dei  
de cū redditus es incolumis ⁊ bella illa vige-  
bant quē erga te animū onderim ⁊ quam tibi  
meo dño fidē exhibueri charissime nouisti: quā  
q̃ a me aliud tibi p̃stari nō poterat de me sile-  
bo: de te dicā. Cui<sup>9</sup> mores itegerrimi ⁊ vite  
oīs itegritas: animi magnitudo, ac libertas:  
et singlar<sup>9</sup> erga oē gen<sup>9</sup> hoīm hūanitas. Tū  
deniqz vult<sup>9</sup> spē ⁊ regalis aspect<sup>9</sup> ab oīb<sup>9</sup> beni-  
uolentiā: fidē sedulā ⁊ volūtaria seruitua ex-  
pectabāt: is es p̃fecto q̃ nō solū q̃ te p̃ntē con-  
tēplant. Sz q̃ nihil p̃ter auditū ⁊ tuū nomen  
acceperūt amāt obseruāt ⁊ venerant. Nō et  
cōmoda ad peccādū tpa a ṽgula ⁊ recta viuē-  
di rōe te ṽnq̃ deflectere potuere: nō hoīz mīlte



insidie ⁊ quotidiana p̃fidia inhūanū impiū  
⁊ crudelē (quod q̃dē his t̃pib⁹ tollerabile fuis-  
set) effecerūt. Non rapinis: nō sanguine ⁊  
hostiū cedi⁹ letat⁹ es: Vnq̃ victos tm̃ illos  
habere cōtēderas: tuos ab inimicorū icursu im-  
primis cōseruare semp ⁊ tueri in aīo p̃posue-  
ras. illisq; q̃tū t̃pis angustia ⁊ facultas da-  
bat subuenire ⁊ opē ferre nō desieras: liberat  
paupib⁹: diuitib⁹ iust⁹: s̃otib⁹ clemēs: nec mo-  
tu tēporū ali⁹ sed semp es idē: in quo eq̃dē im-  
primis deū optimū maximū q; testor: ⁊ me-  
ip̃m cui tu hūanitate ⁊ virtute tua: oīa admi-  
nistrādi ⁊ regēdi p̃p̃os curā ⁊ prouiciā cōces-  
sisti. Quātū aīo videre poterā a te ad maiorū  
fastigia indies fuisse euect⁹. S; redibo ad te  
cui de me sic optie merito cū nullā gratiā nul-  
lūq; donū tāta benignitate dignū reperire et  
excogitare potuisses: cōuertī me ad litteras ṽt  
bellum ī quo tu rex magnanim⁹: serenissimū  
regē ferdinādum aragonū in agro calabro p-  
pe seminariā fuderas carminibus scriberem.  
Quod ⁊ si non decēter facere possem ob īgeni  
paruitatē. Tñ ṽt aī mei erga te illustrissimū  
ac benignissimū dñm aliquā oñderē gratitu-  
dinē: illud quēq; inter arma ⁊ gladios irruen-  
tes scripsi: in quo velim oēs putēt non aliq̃d  
addi p̃ studio ⁊ amore: sed dimitti potī⁹ pass⁹  
sum: in quo etia; a vero digredi nulla gratia  
nulla ṽe affectatio facit: ṽt gestū ita scripturū  
bellum est: pretereo alia bella q̃ in eodē agro  
felicit gesser: in q̃b⁹ sepe tu pua manu m̃rtos  
ex hostib⁹ p̃strauisti: nullog; in p̃lio victori-  
am ⁊ laudē maximā adept⁹ es. S; tibi polli-

ceor q̄cqd̄ superit vite i tuis cōsūptur̄ scribun  
dis laudibus que enascantur et accumulānt  
quottidie. Dale.

La translation de ladicte epistre cōtenāte  
le p̄c̄usation du translateur. iii. Chapitre  
Tresmagnanimes redoubte seigneur iacobe  
q̄ tu cōgnoisses assez le bō vouloir & affection  
q̄ iay eu tousiours enuers toy & nō sans cau-  
se. Toutefois tant pour la multiplicite des  
choses diuerses suruenues en mō entēdemēt  
distrayantes icelluy en diuerses sollicitudes  
& cures q̄ pour la maladie en quoy tu as este  
detenu p̄ lōg it̄ualle de tēps durāt lequel il  
mestoit ipossible de faire chose defficace pour  
la nubilosite de tenebres de quoy mon esperit  
estoit offusque cōtinuellemēt redoubtant ton  
infortune. Pour laq̄lle cause iay differe des-  
cripre & rediger par memoire tes haultz faictz  
et vertueux gestes plains dinenarrable louē-  
ge & cōbiē q̄ tes meurs & ta vie avec la magna-  
nimité & liberalite de courage en quoy tu p̄cel-  
les & excedes les aultres hōmes. soiēt dignes  
destre collaudēz et descriptz p̄ pl̄ suffisāt que  
moy: nonobstāt il plaira a ta beniuolēce sup-  
porter & exauser la debille capacite de mon pe-  
tit entendemēt. Car tu peuz scauoir q̄ si ie me  
pouoye occuper & emploier en pl̄ grād oeuvre  
et labeur pour toy faire seruice ie sups celuy q̄  
le vouldroye faire/mais pource q̄ tu es celuy  
q̄ non pas seulement ceulx q̄ te voyent et con-  
gnoissent aiment & prisent mais aussi ceulx  
q̄ ne te virent ne cōgneurent iamais & nōt seu-  
lemēt q̄ ouir parler de toy/te craignēt aiment



et reuerēt/pour cause q̄l ny eust iamais homme tāt  
fust cault et subtil q̄ te sceust diuertir ne distraire  
hors de la voye ⁊ sentier de raison par quoy tu cō-  
misses ne voulsisses cōmettre chose q̄ fust digne de  
note ⁊ de reprehension non obstāt que tu apes bien  
eu tēps ⁊ lieu oportun : ⁊ q̄ tu apes este icite de plu-  
sieurs par ifinies foyz moyēnās grādz dōs presens  
⁊ p̄messes. En quoy tu tes mōstre si cōstāt ⁊ si fer-  
me q̄ tu es demoure victorieux en to<sup>r</sup> tesfaictz ⁊ as  
pl<sup>r</sup> prise hōneur en tenāt le droict chemi que tu nas  
fait les biens mondais pour deuoyer aucunement  
hors du sentier de Verite. En toy mōstrāt fidele et  
loyal en gardāt la foy et serment q̄ tu auoye p̄mis  
au roy. Enoultre tu es celui q̄ nas pas voulu ra-  
piner les biēs de tes ennemis ny espondre leur s̄ag  
mais les as supportez ⁊ soulagez quāt tu as este le  
pl<sup>r</sup> fort en tāt q̄ ta este legitime ⁊ possible ton hon-  
neur saulx p quoy tu as merite louēge immortelle  
car tu as este tousiours liberal aux pources aux ri-  
ches iuste aux p̄ces ⁊ seigneurs doulx clemēt ⁊ af-  
fable cōme dieu le peust tesmoigner. Et nō obstāt  
biēs richesses ou victoires q̄ tu as obtenues ou por-  
ifortune ou aduersite qui te soit suruenues/tu es si  
ferme ⁊ si cōstāt q̄ tu es demoure tout vng s̄as va-  
pille ne flechir aucunement ce q̄ ie puis vifier deue  
la grāde hūanite et fidele courtoisie q̄ tu mas tous-  
iours mōstree en moy dōnāt la charge ⁊ cōmission  
de ton peuple ⁊ de ta puince pour lesquelles choses  
ie voyant que ie ne te puis pas satisfaire des gra-  
ces et biēs que tu mas fais/p̄ don q̄ soit equipolent  
a tes merites / iay delibere pour recompense de ce  
compiller et descripre ce petit libelle au quel sont  
contenues les glorieuses victoires que tu as

obtenues sur domp ferdinand soy disant roy  
darragon ⁊ duc de calabre a lhonneur ⁊ gloire  
de loys douziesme trescrestien roy de frâce de  
qui tu es lieutenant/ avec les triūphes ⁊ hon  
neurs qui te ont este fais en lhonneur diceluy  
roy a qui dieu doit bonevie/ es entreez des pri  
cipalles villes et citez de toute italie et aussi  
la victorieuse prinse de cappue par toy ⁊ plu  
sieurs bons francois faicte et obtenue et com  
bien que ie ne soy pas idoine et suffisāt pour  
entreprendre si grande charge toutesfois af  
fin que ie puisse aucunement satisfaire a ton  
merite ie lay entrepriise par quoy ie deuil bien  
que len sache que pour amour ou faueur que  
iaye a toy ie nay pas amplie ne descript en ce  
cas de toy plus que la verite / mais plus tost  
diminue/ car tel ql a este faict ie lay descript.  
En omettant et laissant plusieurs batailles  
es quelles a peu de gens cōtre grāde multitu  
de ⁊ exercite tu as obtenu plusieurs victoires  
redondantes a la louenge et gloire du roy / et  
de tous bons frācois: Et affin que la memo  
re de ce ne perist et fust tarie par laps et proli  
pite de tēps et pource aussi que plusieurs pri  
ces et seigneurs nentēdēt pas latin. Je Jeshā  
diur petit escollier et disciple de to<sup>r</sup> orateurs  
et rethoriciens moy confiant et submettāt en  
la correctiō et beniuolence des lecteurs ⁊ audi  
teurs/ ay translate de latin en francois cestuy  
petit libelle selon la capacite de mon rude en  
tendement le quel il plaira a tous supporter ⁊  
excuser pour lhonneur de celuy qui vit et re  
gne sans fin et sans commencement.



Au grand honneur a la gloire et louège  
 Du bon seigneur daubigny duc cōmis  
 Qui a vaincu en region estrange  
 A peu de gens grand nombre d'ennemis  
 Non omettant plusieurs loyaux amis  
 De la couronne qui si sont emploiez  
 Desquelz iay cy en mon libelle mis  
 Si que leurs faictz ne fussent oubliez  
 De la louenge de monsieur Daubigny  
 Quatriesme chapitre.

Je n'ay pas langue ne vertu suffisante  
 Pour bien descrire louenge appartenante  
 A ton hault nom daubigny bray seigneur  
 Deu que les preubz superez en honneur  
 Qui ont par toy leurs triumphes tappis  
 Comme paincture morte soubz bray tapis  
 Tu abolis le lustre des romains  
 Par la prouesse et force de tes mains  
 La renommee de tous cesariens  
 Aupres de toy est estimee a riens  
 Pour la vertu de ton cueur magnanime  
 Au quel ny a nulle tache de crime  
 Princes et roys te honnoient et appetent  
 Chief de bataille aux assaulx te cōmettent  
 Car en telz faictz ne te monstres pas las  
 Ton escu luit sur celuy de palas  
 Le pouoir de mars est du tien abatu  
 Quoy quil soit dieu onc neust/telle vertu  
 Comme tu as touchant guerre ou bataille  
 De quelque part ainsi que debat aille  
 Par dessus tous tu emportes le pris  
 Si ont plusieurs de toy exemple prins  
 Imaginât le triumphhe et victoire

Nec te magnani  
 muz nec veras scri  
 bere laudes.  
 Sufficiunt vires:  
 mea nec iam carmi  
 na possunt.

Decātare virū q̄tū  
 prestare videris.

Tu superas p̄fcos  
 virtute et fontib⁹ au  
 lis.

Lunctōrū laus al  
 ta cadit cecidere  
 trophea.

Cesareū q̄ tibi po  
 tuit cōcedere nomē  
 fama ducū magnū  
 q̄ decus romanaq̄  
 virtus.

Dextra tibi est for  
 tis: sunt fortia pe  
 ctora bello

Te sūm reges op  
 tant: te glia mundi.

Te committuntur  
 pugne te bella ma  
 gistro.

Palladis armifōe:  
 martis sileātur ho  
 nores.

Es qm̄ talis q̄ sol⁹  
 r'arma ministras

Solus et illa doces  
 que belli p̄ima vi  
 dentur.

Cōsilio q̄ domi cōs

mittis prelia sumo  
Italus exemplū de  
te capit atq; alema  
nus.

Te solum exēplar:  
belliveneratq; orbis  
Quos populos v:  
bes primuz que me  
nia dextra

Vixisti: inuictus mi  
hi non scribenda re  
linquo.

Uersib<sup>9</sup> altisonis et  
sumis illa poetis.

Sat mihi si possum  
describere carmine  
bellum

Quo regem et regē  
socios tu fuderis  
omnes.

Regis arragonti q  
iā tua tela man<sup>9</sup> q  
Exp<sup>9</sup> fuerat latius  
depulsus ab armis  
Atq; iterū calabris  
per te sublatius ab  
orib

Hic ego musa cheli  
calamos ⁊ carmina  
pono.

Me queso moneas  
que sim dicturus at  
illa.

Non potuit diua si  
ne te mens alta ma  
ronis.

Carminibus sacris  
sublimia condere  
Rome.

Que tu obtiens dont tu acquiers tel gloire  
Que les plus saiges te inuocquent a conseil  
Pource que point nen treuuent de pareil  
Tant as vaincu de villes et citez  
Que estre ne peuent de par moy recitez  
Pourtant ien laisse la matiere a descrire  
Aux grandz poetes qui la scauront deduire  
Trop mieulx que moy qui ay sens ebete  
Et qui ne suis orateur ne poete  
Pour bien coucher en langage decent  
Les faitz de cil dont tant dhonneur descent  
Si me suffit pour presente Venue  
Narrer la gloire que tu as obtenue  
En peu de temps sur le roy darragon  
Qui se disoit de guerre paragon  
Et de calabrie se disoit le seigneur  
Mais de par toy a perdu cest honneur.  
Les siens tu as ca et la departis  
Ainsi quing loup rend moutons espartis  
Si ne puis pas tes oeuvres collauder  
Suffisamment de peur de toy frauder  
Sans inuocquer laide de la deesse  
Calliope deloquence maistresse.

Inuocation de la deesse caliope deesse  
de eloquence.

### Cinquiesme chapitre.

Pourtant te prie deesse de hault pris  
Que tu aspiras a mes rudes espritz  
Et me conferes la grace deloquence  
Dont puisse escrire chose de consequence



Deuillez ma main et ma plume guider  
 Sur mon papier pour mieulx elucidier  
 Les faictz de cil qui a bien merite  
 Selon raison digne dauctorite  
 Car sans icelle omere ne Virgile  
 Neussent pas eu le sperit si agile  
 Pour bien coucher fust en prose ou en Vers  
 Côme ilz ont fait en beaulx termes couuers  
 De ton esperit se iauoie linfluence  
 Je deduprope de metres affluence  
 Car ceulx qui lont pour certain / en to<sup>r</sup> lieux  
 Sont immortelz ainsi que demy dieux  
 Phebus te suit aussi font les trois muses  
 A celle fin que point ne leur refuses  
 Ton sens agu et engin tres subtil  
 Qui a chacun est decent et vtil.  
 Sil veult omer ses metres et ses dictz.  
 Ainsi que ont faict les poetes de iadis  
 Et pour la cause que ie scay et voy bien  
 Quau banc des dieux ou na faulte de rien  
 Jupiter test en tout temps amiable  
 Je te requier que me sois fauorable

Vatis<sup>9</sup> aspiras tu  
 sēp ⁊ oīa cunctis  
 Sps ille tuus collit  
 per secula ianctus.

A te principium a  
 te sumunt carmina  
 vires.

Semideosq; facis  
 tu viuere sola potē  
 tes.

Te sequitur pheb<sup>9</sup>  
 sequiturq; turba so  
 rorum.

Jupiter ipse fauet  
 cui tu p̄stare fauorē

Alma velis hedere  
 semper laurusq; se  
 quantur.

De la iournee et victoire que les fran  
 coys eurent contre fermande en italie  
 Sixiesme chapitre





Durant moissons que grains sont assemblez  
 Et que ceres la deesse des bleds.  
 Estend la faulx pour espis resequer  
 Si qu'on les puisse vñir et appliquer  
 En belles gerbes pour entasser es granches.  
 Dont agricultores luy en tendent louenges.  
 Domp ferdinand vsurpant de calabrie.  
 Et de cecile plus endurci qung marbie  
 A tout mal faire auoit mis sa tente.  
 Pres de la mer sans plide attente  
 De plusieurs nez fait les voilles leuer.  
 Si qu'au besoing dedens se peust sauluer.  
 Si les francos de trop pres lassailloient  
 Qui les chasteaux & le pays tenoient.  
 De terre nouue contree des italles  
 A eulx escheue par droictures fatalles  
 En attendant des espies le retour  
 Qui les francos nombroient iour en iour  
 Pour rapporter a celuy ferdinand  
 Qui pretend estre au pais demourant.  
 Et vsurper contre droit et raison  
 Ce quil a fait desia longue saison  
 Le bon seigneur beralde struart  
 Chief de bataille des francos dautrepart  
 Voyant le nombre de ses gens non pas grand.  
 Cõtre celluy qu'auoit domp ferdinand  
 Les exorta en leur disant ainsy.  
 Or ca mes freres nous sommes transmis cy  
 Pour soustenir selon nostre puissance  
 Le bon droit que a icy le roy de france  
 Monstrons nous fors vertueux et constans  
 En cestuy cas comme bons combatans  
 Et iay espoir que nous aurons victoire.

6. i.

Tēp<sup>9</sup> erat calami  
 cū iā coruāt aristas  
 Expectat q̄ ceres  
 redeuntis vulnera  
 falcis.

Agmīa festināt ru-  
 ris cū nūia poscunt  
 Redderē p̄ multuz  
 fīauas aut gargara  
 messes:

Rex ferdinād<sup>9</sup> pal-  
 mas sedesq̄ ppiq̄s  
 Et mare sileu iam  
 clausib<sup>9</sup> ipse tenebat  
 Proxim<sup>9</sup> gall non  
 audet visere bello  
 Oppida tūc quoq̄  
 noue terre castella  
 tenentes.

Expectabat ei tps  
 causasq̄ morandi  
 Dū mereat triplici  
 cõcept<sup>9</sup> milite & ar-  
 mis.

Quem nact<sup>9</sup> nūerū  
 Ferrād<sup>9</sup> cepit abire  
 hostilēq̄ aiz cupi-  
 ens tētare volētem  
 Princeps ille qdē lz  
 affluxisse videret

Per magnuz regis  
 populum non mul-  
 ta moratus.

Alloquitur gallos  
 pugne se sponte pa-  
 rantes.

Quibus est ingēs  
 hbertas fidere dex-  
 tris,

Vos scitis pulchrum  
quod sit concurrere in ho-  
stiles.  
Quam turpe in nos  
illos accedere mu-  
ros.  
Est virtutis opus  
bellum tentare pito-  
res.

Hoc reges nostros  
sunt facere parentes  
Quid iuvat accen-  
sus accedere con-  
tra illos  
Nos prole cunctis se  
per celebratus in an-  
nis.

Si emportons le triumphe et la gloire.  
A la louëge du roy trescrestien  
L'oyz douziesme de qui le lieu ie tien  
Vous congnoissez entre gens qui bataillent  
Qui plus meritent de los ceulx qui assaillent  
Leurs ennemis que ceulx qui se deffendent.  
Et que trop lasches sont ceulx la qui attendent.  
Quon les assault en leurs murs enfermez.  
La ou ilz sont de grosses tours armez  
De grans fosses et de grans bolouuertz  
Comme couards de leurs armes couuertz

De quel triumphe quelle gloire et louenge  
Nous serons deus sen ce pais estrange  
Peulx francos si monstrent vertueux  
Prenons courage soyons affectueux  
Dacquerir los comme out fait nos parens  
Qui ont este de hault faictz conquerans.  
Ne soyons pas endormis a ce cop  
Car il peult estre quil nous greueroit trop.  
Ne nous fions quaux forces de nos bras  
Et nous verrons nos ennemis espars  
Si plaist a dieu deuant quil soit la nuyt  
Et obtiendrons en ce cas ung tel fruct  
Qua tout iamais sera de nous memoire  
Car au grand nombre ne gist pas la victoire  
Mais seulement gist au pouoir de dieu.  
Or se ainsy est que ne soyons qung peu.  
Contre tel ost si vault il mieulx mourir.  
En bonne guerre que de nous encourir

A ses parolles ny est seigneur ne prince



Qui nappetaſt honneur de ſa prouince  
 Et neuſt Boulour de ſoy monſtrer ſi fort  
 quil aymoit mieulx au chāp ſouffrir la mort  
 Que ſenſouyr et pour triumphē auoir  
 Delibēra chāſcun faire debuoir.  
 Appetant gloire chāſcun en ſon endroit  
 En conquerant du roy francois le droit  
 Tant curieulx eſtoient pour abieger.  
 Reaulx frācois qua peu pouoient manger.  
 Gloire ⁊ honneur ont mis deuāt leurs yeulx  
 Auec Vertu comme cheuallereulx  
 Le bon ſeigneur ſi fort les anima.  
 Que en leurs courages proeſſe ſe aluma.  
 Et puis marcherent a grans pas et fermis  
 Tant quil parceurēt loſt de leurs ennemis.  
 Qui eſtoit grāt ⁊ portoit vng grāt ombre.  
 Mais peu doubterēt ferrād ne ſō grāt nōbre.  
 En vne pleine deſſus vne montaigne.  
 Eſtoiet aſſis en vng grant champaigne  
 Loſt de ferrād pour eſtre plus aſſent.  
 Bien demonſtrant que deſia auoit peur  
 Deu quil ſarmoit du mont pour auantaige  
 En cuidant faire ce iour mauuais ptaige  
 Aup bons francois bien vſitez des armes  
 quāt ilz ſe trouuēt aup aſſaulx ou bacarnes.  
 Auec luy eſtoient crimacciens  
 En moult grand nombre auſſy heſperiēs.  
 Plusieurs pillars et tyrans diſſoluz.  
 Qui la pecune preferent aup ſaluz.  
 Bien acouſtrez pour donner des aſſaulx  
 Cōme deburoiet pieulx et nobles baſſaulx  
 Cōſequāment le gerre Vulcanique.  
 Qui iadis ſeit par ſon art mecanique.

Oſtendūt comites  
 quocunq; pericula  
 ducunt  
 Quisq; ſue capitur  
 miles dulcedie lau  
 dis.  
 Securos illos fa  
 cit hec tolerare la  
 bores.  
 Rura iuicti adeunt  
 iuuenēz ſpectantia  
 regem.  
 An illūz cūctas pſit  
 nūerare phalāgas  
 Proſpiciūt equitūz  
 turmas peditūq;  
 careruās.

S; maior galloꝝ um  
 aios accēdit hono  
 ris.  
 Gloria vir epulas  
 pñt aſſumere prias  
 Tātº honoꝝ prie tã  
 tū decº excitat illos  
 Eſt locº i medio tu  
 mule quem perluit  
 altis.

Extremū metramº  
 aq̃s illūyndiq; val  
 les.  
 Lingūt: planities  
 tamen eſt in vertice  
 montis  
 Hic acies hic arma  
 manent hic mentia  
 valli.

securosq; suos rex  
illo i vertice mōris  
Uenerat illuc trina  
crie nō pu<sup>9</sup> equoz  
Alc peditū nūs: qđ  
uis sufferre patiō.  
Quietā hesperia  
missi peditēs qđ  
tesq;.  
Ihuc ex diuersis tē  
ro se partib<sup>9</sup> orbis.  
Duxerat infelix qui  
ptulit era saluti.  
adsūt eolii iuuenes  
vucania pubes.  
Plutonicus miles  
necnon scylla iuē  
tus.  
Affuit exultās hūe  
ro gestare pharetrā

Et regina suos huc  
ducēs ala mistros.  
Regē cōsequitur quā  
uis defecerat ante.  
Almina multa sūt:  
vêlētia pubib<sup>9</sup> alt<sup>9</sup>.  
Prompta mori re  
gem comitat regna  
petentem.  
Ihic rex exultās est  
bis millesim<sup>9</sup> iquit.  
At eques: campis  
peditum tria millia  
contra.  
Stant pauci et no  
stri numeruz vix ag  
minis equant.

fouldre tempestes et tōnerre en lair bruire  
Pour lychaon fouldroyer et destruire  
Ciciliens calabriens aussy  
Jeunes et fors bien ioyeux destre ainsi  
Armez au cler/tenans Boulges et dardz  
Pourruez de lances darbelestes et darcz  
De pertuisennes despez de iaurelotz  
Imaginant quilz auoiēt ia le loz  
Pource quilz voyent des francoys si petit  
Pensant deulx faire tout a leur apetit  
Aduis leurs est tāt sont fiers de couraiges  
Quil ny a pas de francois pour leurs pages  
Car a brief dire de diuers lieux du mōde.  
Le roy auoit assemble illec monde  
Pour empeschet que les francois nalassēt  
Jusques en naples de peur qłz ne occupassēt  
Le leur pais quil tient contre raison  
Si congnoistra en fin la mesprison  
Et dautre part la royne de cecile  
Supuant le roy avec plusieurs mille  
Hommes de fait pour le roy secourir  
Aiant plus cher en la guerre mourir  
Que de laisser son mary en danger.  
Plusieurs nauires en la mer voyent nager  
Garnys de gēs qđ ne esloignēt pas loing  
Pour leur donner secours silz ont besoing  
Le roy voyant son puissant exercite  
Affin que mieulx aux armes les incite  
Leur dit tout hault en doulx mōz familiers  
Nous auons cy deux mille cheualiers  
Cest assauoir dhōmes darmes puissans  
Et fors assez pour rendre obeissans  
Sans grand labeur noz mortelz ennemis



Qui sont debiles malades et famis.  
 Et tropz mille homes de pied bié acoustrez.  
 De qui seront les proesses monstreez  
 Sil plaist a dieu deuant partir du champ  
 Noz ennemis sont en nôbre meschant  
 Car pour certain no<sup>s</sup> sommes deux pour vng  
 Et si auons le soleil oportun.  
 Tout droict au dos et ilz ont droict a loeil  
 Si pourrons mpeulx rabaisser leur orgueil  
 Le mont tenons et ilz tiennent le val.  
 Anâtagez tant a pied que a cheual.  
 Nous sommes frais reposez et rassis.  
 Mais leurs cheualx et eulx sont to<sup>s</sup> transis  
 Du grant labeur quilz ont desia porte  
 Lors quant son ost eust ainsy enhorste.  
 Jcellux cop commenda quon sonnast  
 Cors et buccines tant que lair resonnast.  
 Pour esmouuoit ses subiectz a lassault  
 Affin quilz môstrent combiè leur force vault  
 Cela faisant/le seigneur daubigny  
 Homme de sens et de vertu garny  
 Dit a ses gens pour mieux les animer  
 Ne faisons pas quon nous doibue blasmer.  
 Môstrons nous fors courageux et hardis  
 Vers nos haineurs ⁊ entendons mes ditz.  
 silz sôt grād nôbre mais q̄ nous soyôs fermes  
 Si en nôbre baiquêt no<sup>s</sup> les baictôs en armes  
 A bien souyr auront leur esperance.  
 Mais la nostre est en force et en puissance  
 Silz sont beaucoup cela ne nous effroye.  
 Tant aurons no<sup>s</sup> vng chascū pl<sup>s</sup> grād proye  
 A ses parolles cueurs frâcops se eschaufetēt  
 Dopans leur gens q̄ du mont deualletent.

6.iii.

Dimidiū sole oppo  
 sito turbatur ⁊ illi.  
 Fronte sub aduersa  
 rura iferiora tenen  
 tes.  
 Si iubet opē hodie  
 superabimus illos.  
 Post hec cūcta pa  
 rat bellozum signa  
 tubasq.  
 Pretēditq. locis et  
 classibus arma pro  
 pinquis

Sallicus iterea cuz  
 regē talia cernit.  
 Moliri: iuncta hec  
 edūf verba catoni.  
 Non fors hec timi  
 dos nec fecerit vlla  
 videndo  
 Nos spes valido p̄  
 fulta ⁊ milite et ar  
 mis.  
 Si vincūt numero  
 vincem<sup>9</sup> virib<sup>9</sup> illos  
 Spem pedibus po  
 nent nos spē pone  
 mus in armis  
 Maiorem laudem  
 dat nobis copia p̄  
 dam.

maiorē flagrant ai  
tū gallica virtus  
Descēdūt vallez pa  
riter gradiūt eūtes  
Ingredīt prim⁹ sed  
dux fortissimus ille  
Pro patria nullum  
fugiens p laude la  
bozem.

Œndunt ei citius  
proptissima campo  
Agmia letātes qui  
non timuere sueui.  
In medio est cāpus  
duo quem nunc flu  
mina claudunt.  
Hic hostes poterat  
nūerare ex ordie cū  
ctos.

Ferrād⁹ letū faciūt  
quē paruula cāpi.  
Arma virū pceres  
affat voce frēqntes  
Hec man⁹ exigua ē  
facile expugnabi  
mus illos.

Quocirca validas  
nunc nunc depromi  
te vires

Lātabit vřm si vřn  
citis inclita nomen  
Parthenope zlon  
guz gesta hec dimit  
tet in euum.

Robis pta qes no  
bis pariūt honores  
Census: amicitie p  
missaq mūera regi  
S3 timor isidias la  
tet alēa turma pu  
temus

Quigentos eqtes  
totū cum cornibus  
agmē.

Vir tenz igressu (ni  
fallor) credite ciues  
Explorare locofex

Encontre eulx Vont cōme gens Vertueux  
Ayans desir prompt et affectueux  
De resister contre leurs ennemis

Le bon seigneur pour le premier cest mis.

En la bataille mieulx desirant auoir  
Gloire et honneur que labeur escheuoir  
Enuiron luy francops se sont renges.

Pres d'assailir de tuer enragez.

Auec suisses daudacieux couraiges

Quant ilz sattēdēt de recepuoir bōs gaiges.

Le champ estoit ainsy comme ie treuues.

Enuironne de deulx assez grans fleuues

Dela pouoit le roy ferrād nōbrier

Ses ennemis cōme on peust remēbrier.

Lequel a dict aux seigneurs et barons

Facilement au iourd'hy defferons.

Cest epercite qui na pas grand vigueur

Mais que sopez fors et constans en cueur

Vous acquerrez los et bruit immortel.

En ce pais/qui est le vostre hostel

Repos auez honneur biens et cheuance.

Et mō amour q'l vault mieulx que fināce

Apeine sont dhommes darmes cinq cens.

Tres mal montez ainsi comme ientēds.

Cest peu de chose pour si grand epercite

Que nous auons si tourneront en fuite

Incontinent/puis commanda que dix

Des plus baillans de tout lost et hardis.

Allassent voir tout du long des riuieres

Qui y estoit pour scauoir les manieres.

Qua lors tenoient les francois qui la pres

Estoient serrez de combattre tous prestz

Le bon seigneur daubigny sapparceut



De tout le faict/et en souldain conceut  
 La trahison que le roy pensoit faire  
 En luy baillant soleil a luy contraire.  
 Et daultrepart le mont pour encombrer  
 Pensant porter dōmage et destoutbier.  
 Mais nonostant quiuz eussent auantage.  
 Cuidant occir le francois deuant aage  
 Le baillant duc tant par faict que par dict  
 Si les frustra de leur fol entendit  
 On peust penser la grande intelligence.  
 Quen luy estoit et parfaicte prudence.  
 Le sens acquis avec le naturel  
 Dont precelloit tout prince temporel  
 L'experience quil auoit en faict d'armes  
 Pour maintenir ses gens vnis et fermes.  
 L'affection quil eust aux fleurs de lis.  
 Encouragāt les couards amollis  
 Et les hardis corroborent en force  
 Par quoy chascū en son estat sefforce  
 Quoy que le nombre de ses gens fust petit  
 Et que le mont eussent cōtre appetit.  
 Pareillemēt le soleil au visaige.  
 Au fons du val vng tresparfond riuage.  
 Du quel estoient les francois enfermez  
 Contre les aultres qui estoient bien armez  
 Qui sont bucciues et tubes retentir  
 Tant quil sembloit que l'air deust departir  
 Les lances baissent et poignent les cheuaulx  
 Vers les francois qui portent les assaulx  
 Du mont descendēt cōme tonnoirre et fouldre  
 Qui l'air remploie obscurcy pour la pouldre  
 Aduis leur est que francois sont ia mors  
 Qui sont en armes stillez et amors

6.iiii.

currere flumina mā  
 dat  
 Bis q̄no celeres q̄  
 dicebat equestres  
 h̄ec rex : ule seq̄ns  
 specularur et om̄ia  
 complet.  
 Inlidias callēs sibi  
 q̄s p̄derat hostis  
 h̄anc tunc nō aim⁹  
 nec iam prudentia  
 rerum.  
 Deffinit ex habitu  
 poteras comprēde  
 re quantum.  
 Mentis sanus erat  
 quantum fulgeret ī  
 armis.  
 Tunc cuperes faci  
 em sacrū et venera  
 bile forme.  
 insperisse dec⁹ sit q̄  
 cultodia fame  
 Non timidū nūer⁹  
 non fecerat ille su  
 pernus.  
 Collis nec titan q̄s  
 uis cōtrariuseffet.  
 concava vallis erat  
 penetrat quē riuus  
 aquosus.  
 h̄ac iter ad regem  
 istac gallis est quoq̄  
 eundum.  
 h̄ac tenet obsessaz  
 gens iam iam proxi  
 ma morti.  
 Intrepidus ueniēs  
 vt fulmē: gallic⁹ iqt  
 probpudor e nobis  
 impune euadet gal  
 lus.  
 Quos decet obstan  
 tes leuis armatura  
 maniplos.

Nō paties ai vida  
stus p̄lia tentat  
Inseqtur valid⁹ mi  
les generosus ama  
tor  
Inuadūt aditus il  
lis custodia cedit  
Nō prosūt miseris  
angusta p̄lia vall  
Sꝫ cūcti peunt cru  
deli cede perempti  
Intea seq̄t genero  
sa fronte decoris.  
Gallorū princeps :  
repetens hec verba  
monebat.  
Credite nō frustra  
sors has deduxit in  
oras

Hostes ēga dabunt  
nobis victoria lau  
dem.  
Nūc regēlatio pa  
trissq; penatib⁹ ho  
ste:  
Eieci: electus cala  
bris pellet ab oris  
Ihec tandē mēorās  
se. trāsmittēbat ad  
hostes.

Adonques dist le bon seigneur francois.  
Qui a vertu la monstre a ceste foy  
Il nous vault mieux tous mourir a hōneur  
Que de souyr et viure a deshonneur  
Lors respondit vng nomme vidastus.  
Qui feut rempli de proesse et vertus.  
A euy a euy/qui mairne si me suiue.  
La commença la bataille si viue  
Que ceulx de france a force de leurs maīs  
Tumboient soubz eulx calabriens germaīs  
Viciliens Beniciens aussy  
Sans prendre nul a grace ne mercy.  
L'entree du mont gaignēt par leur poursuite.  
Ceulx q̄ la gardent sen tournent tost en fuite  
Bien peu leur ballēt ne les mōs ne les vault  
Car francois tuent les gens et les cheuault  
Si aspres sont les assaultz et estours  
Quen ce conflict plusieurs finent leurs iours  
Ce temps pendant le seigneur daubigny.  
Vient daultrepart/de bonnes genesfourny  
Tenant belle ordre leq̄l a dict tout hault.  
Que chascū mōstre cōbien son pouoir vault.  
Cropez de vray que la dame fortune  
A bon vouloir de nous estre oportune  
Conduis nous a iusque a cy par bon eur  
Nō poit sās cause mais pour acq̄re hōneur.  
Nōz ennemis nous tourneront le dos.  
Par quoy pourrons acquerir bruit et los  
Chasse auons le roy hors du pays  
Des dieux priuez et les siens enuiahis  
Hors de calabrie le iecterons de briesf.  
Sās q̄l no⁹ face encombrer ne meschief  
Telz motz disoit a ses loyaulx amis.



Puis se fourroit entre ses ennemis.  
 Si asprement quil tūboit tout par terre.  
 Les plus hardis espouente et perterre.  
 O champion et general du roy  
 Qui tiens francois en si notable atrop  
 Tu es plus sage que ne fust oncq pompee  
 Car tu fais plus que cesar a lespee.  
 Alors suisses par ire furibunde.  
 Jacoit pourtant qlz ne soiēt pas grād monde  
 Si bien se portēt quilz gagnēt la mōtaigne  
 Et puis relieuēt tout souldain leur enseigne  
 En soy rengant en si bon appareil  
 quaux ennemis baillerēt le soleil.  
 Tout droit aux peulx quilz auoiēt p̄mier eu  
 Vng espaignol de gens darmes pourueu  
 Descend du mont sans mercy ne pitie  
 Et vient frapper dessus les gens de pie  
 Cuidant gagner auantage sur eulx  
 Mais cōme gens en armes rigoureux  
 Si bien resisteut et endurent leurs dardz  
 Les traictz aussi qui leur iectoient darcz  
 Qui leur fust force eulx retirer arriere  
 Tant fust pour eulx la resistance fiere  
 Qua fuite tournent pour leur euasion  
 Comme le liepure court deuant le lyon  
 Les francois trouuent si fermes a lassault  
 Que le courage de tous pointz leur deffault.  
 Puis la suruient Vng bō seigneur francois  
 Acompaigne de plusieurs gens de choïs  
 Qui nauoient point encore donne cop.  
 En la bataille se fourrent ou acop  
 Mors les abbattent aussi durs que fremis.  
 Mont pas les cueurs ne les bras endormis.

Dōpeio filis filis  
 tibi cesar in armis.  
 Ardens germanus  
 p̄cedit fortis i ha  
 lis.  
 armatū pect<sup>9</sup> gestat  
 cetera nud<sup>9</sup>.  
 Jamq; propinqbāt  
 sed tunc fortissim<sup>9</sup>  
 ille.  
 Sūma petens ocu  
 lis contndit omit  
 ter e solem.  
 hec audius spectās  
 cāpi ifertiora reliq̃  
 Mōticulūq; t̃z solē  
 q; in vertice fallit.  
 Ihucleus armatus  
 primuz se trudit in  
 hostes.  
 Ihsipanus celte pe  
 diles accurrere den  
 sos.  
 p̄tentāt cuneos  
 sicutiq; vmbone se  
 quentes  
 p̄terea tels q se  
 defēdit et arcu.  
 Tendunt in gallos  
 ardētius arma mo  
 uere  
 Nō hec cōueniunt  
 misere certamina  
 frontis  
 Imbecilliq; lepus  
 torui fugit ora leo  
 nis. Nō qui magna  
 gerunt armorū pō  
 dera possunt:  
 Nō potuere duces  
 gall obstare paris.  
 Fortior ecce vēit se  
 cura ad plia gallus  
 Aduentatq; glob<sup>9</sup>  
 tergo qui vuluera  
 nuncq;

Accepit moriēs: a:  
fros cūctosq; truci:  
dant.

Armatos equites ⁊  
quos vectigia por  
tant.

Sola pedis miseri  
q̄ nō vetuere leones  
vt false i messes ma  
turas agmie currūt  
Messores: hominuz  
tū sic icorpora p̄gūt  
Eluetii ferro dū p̄  
lia prima geruntur.  
Dum tergo insultāt  
galli: piterq; sueui.  
contēdūt proceres  
⁊ regis visere classes  
calcantes miseros  
miseros heu stragis  
aceruus.

Sed plures pereūt  
gladio telis q̄ suoz  
confusi in cumulum  
tāta foridina capti.

Ecce stuartus adest  
galee cui surgei co  
num.  
mos erat ex auro p̄  
texta ducer i armis

Lombardz rōmains espaignoltz africains  
Tumbent par terre de coups mortelz attains  
Les mieulx mōtez neurēt oncques tant dartz  
Que la ne baissent gupdons et estandardz  
Les gens de pied autant grandz que petis  
Francois abattent mors a leurs apetis  
Comme la faulx et le faulcheur renuerse  
Les grains au champs et met a la reuerse  
Ainsi en font les francois combatans  
Qui leur bon droict sont illec debatans  
En fuite tournēt ceulx qui se peuent sauuer  
Au fier estour plus ne se osent trouuer  
Francois suisses par futeur animez  
Fort les poursuient cōme gens encharme  
En mer se plongent pour euader la mort  
Ne leur en chault ou puissent trouuer port  
Cheuaulx abattent pietons et cheualiers  
Ainsi que font de moutons les bouchiers  
Les espees baignēt les francois en leur sang  
Pour demonstret quilz ont courage franc  
Tous ont desir de voir les nefz du Roy  
Qui sont en mer contemplans ce desroy  
Plusieurs sen fuiēt et par confusion  
Font lung de laultre cruelle occision  
Peur les contraint a ce crisme commettre  
Pour estre assurez ne se sceuent ou mettre  
Illeques sont en monceaulx estandus  
Hors et naurez ca et la espandus  
Bien aperceurent leur fortune contraire  
Plus nont despoir sy non de soy retraire  
Adonc voycy le bon duc stuard  
Qui va leuer pour auoir son regard  
De son heaulme la visiere doree



Si aperceut leur armee separee  
 Et daultre part il aduisa bien tost  
 Le roy de napples qui nauoit pas grand ost  
 Puis lescria et vint soubdain vers luy.  
 Du quel il fust vaillanmeut recueilly  
 Comme de cil qui auoit remembrance  
 De son royaume/ puis a grãdz coups de lãce  
 Hurtet lũg lautre chascũ a q mieulx mieulx.  
 Honneur et gloire mettent deuãt les yeulx  
 Pensans de faire leur proesse valoir  
 Et couardise mettent en non chaloir  
 L'assault est fier qungz et aultres endurent  
 Vaillãment font tant que glaiues leur durẽt  
 Le roy assault les francois se deffendẽt  
 Gens et cheuaulx effondrent et deffendent  
 Le roy rassemble les siens et tient en serre  
 Mais non obstant il cheut quasi par terre  
 Cuidant fourrer son cheual la ou sont  
 Nos gens sermez qui leurs haineurs deffont  
 Sie vng de ses gens ne leust tost recueilly.  
 Pour tont certain son pouoir fust failly  
 La mort souffrit le seruant pour le maistre  
 Pensant a droit sur son cheual le mettre  
 Lances voloient par pieces et esclatz  
 Dont gens tumboient mors estandus ⁊ platz  
 Le sang decourt par le champ si treffort  
 Qung fleuve en est assez puissant et fort  
 Pour porter nef qui fust cruel a voir  
 Mais si bien font les frãcois leur debuoir  
 Quilz ont lhonneur et demeurent au champ.  
 Quoy que la pouldre ou la chaleur fust grãd.  
 La peine aussi et les armes pesantes  
 Et q les ieunes leur fussent fort nuisantes

Ad regem insinuãs  
 Illũ primũq petiuit  
 Rex tamen interea  
 regni nõ immemor  
 altos.

Regis habens ani-  
 mos iuuat indulgẽ  
 periculis.

Et decus et magnũ  
 factis cõponere no-  
 men

Spicula cõtortquẽs  
 ⁊ miscensplia fortis  
 Vulnẽra contraxit  
 dextra veniẽtia gal-  
 li.

Non tũ vt ceptis iã  
 tũ desitat ab armis.  
 Belliger ide hostes  
 pperat properata  
 reducit.

vulnẽra postremus  
 feciss; munera mar-  
 tis.

Ingenus; sontpes si  
 non cecidisset ab ha-  
 sta.

Sauci; infensa duz  
 gaudet frẽa mouẽ  
 Per medios famu-  
 los sed regem tolle-  
 re carus.

Non dubitat miser  
 quem mors non tar-  
 da maneret

Pugna ingens seq-  
 tur crudelia fata se-  
 quuntur

Sarsa q; nõ paruo  
 iam sanguine bella  
 geruntur.

Non labor ⁊ puluis  
 nec gallos arma fas-  
 tigan.

Sudatus ⁊c.

Tristitia non. ⁊c.

Sz dec<sup>9</sup> et p<sup>re</sup>le no-  
me tūc suscitāt illos  
hic tu melpomene  
memora quot cor  
pora ferro.

Quot periere du-  
ces subito quos fa-  
ta sequuntur  
Euadunt si qui fu-  
gunt mōtesq<sup>3</sup> per-  
errāt

Lum rege et ples  
superis formidine  
migrant.

Nō ille ipedites di-  
rexit virib<sup>9</sup> hastam.  
Militie p<sup>re</sup>iceps ho-  
mies p<sup>er</sup>turbat eque-  
stres.

Hoc eadē fateor  
qm̄ testāt<sup>9</sup> et hostes.  
In se pugnātes du-  
odenos gall<sup>9</sup> hēbat  
Sz fugiunt hostes  
fugiētes aspa mon-  
tis

Prosilūt comites-  
q<sup>3</sup> comes stimula-  
bat eundo.

Tunc arguta abies  
tūc austri sibil<sup>9</sup> ois.  
Terrebāt aīos<sup>9</sup> te  
la sequētia cernunt  
Sz si forte aliquis  
tūc gallia gallia di-  
xit.

Confestz timidos  
mors inualisset eun-  
tes.

Sinūerum q<sup>re</sup>is co-  
gnoscere carmine  
lector.

His mille horrēdū  
spacio moriūt<sup>9</sup> in  
hore.

dū mauors seult dū  
pessia pgit eriuīs.

Si ont ilz eu tel proesse et vertu.

Quilz ont du roy le pouoir abatu.

Ayant lhonneur de france deuant eulx

Comme hardis sans point estre douteux

Gloire et louenge a ce les incitoit

Et le bon duc qui les admōnestoit.

D melpomene qui cōgnois iect et nōbre.

Dy nous des mors et des p<sup>re</sup>ces le nombre

Dui ont leur vie en ce champ termiee.

Soubz le vouloit fatale destinee

Ceulx q<sup>3</sup> eschappēt se sauluēt es montaignes

Auec le roy sans guydons ny enseignes

P<sup>re</sup> ne leur chault en quel lieu se retirent.

Tant ont de peur q<sup>3</sup> plusieurs en expirent

Le baillant duc ceulx de cheual poursuit.

Qui les degaste abat mors et destruit.

Ce quon peust croire car la partie aduerse

Le testifie verifie et confesse.

Sur luy se sont douze hōmes embatus

Quil a tout seul domptez et combatus

Rendus fuitifz iusque au mont en effect.

Quoy que ce feussent contes et gens de faict

Plus nont pouoir de desbander leurs traictz

mais des mōtaignes se sauluēt es destroictz.

Si dauenture on disoit viue france.

Ilz tūboiēt mors de frapleur par oultrance

Les chāps estoient de corps naurez si plains

Que ca et la on ne oit que leurs plaintz.

Mort y estoit pour bray et sans demeure.

Biē deux mille hōmes en l'espace dune heure.

Tant que mauors estoit en sa fureur.

Et que erinnis demōstroit sa rigueur.

D noble prince que tant tu fuz marry.



De Voir tel peuple truciſe et perſ  
 Toy ſeul a ſeul voulois porter les fais  
 Contre le roy ſans que feuffent deffais  
 Ses ſeruiteurs qui ſont mors orendroit.  
 Dont il peult Voir qui a ſur ce ſaict drioict  
 Tu as ce bruit tant es honneſte et frâc  
 Que tu euades effuſion de ſang  
 En tant quil teſt legitime et poſſible  
 Si dois auoir los ⁊ gloire inuincible.  
 Car pluſieurs fois as preſetue de mort  
 Tes ennemis quant tu eſtois plus fort  
 En demonſtrant ta clemence et pitie  
 Non pas fureur encontre inimitie.  
 Qui eſt en prince conſtance Vertueuſe  
 Et dautrepart choſe tres merueilleuſe  
 Qu'en tel cōſlict neſt pas mort vng francois.  
 fors cinq fuiſſes qui neſtoient pas de choiſ.  
 Et q̃l ſoit dray les fleuues le teſmoignent  
 Avec les hōmes dont mes eſperitz reſōgnent  
 Le reciter que ne ſoye trouue ſaulp.  
 Si en requier pour teſmoing gens loyaulp  
 Et ſans faueur/meſmes les eſtrangiers.  
 Qui ont cōgneu les perilz et dangiers  
 Du ſe trouuerent en ceſt aſſault mortel  
 Du quel lamente et pleure maint hoſtel.  
 La nuyt ſuruint chaſcun ſe retira  
 Quant le ſoleil de lumiere eppira  
 Le lendemain ſi toſt quil fuſt leue  
 Le roy fort triſte en la mer ſeſt ſaulue.  
 Car le bon duc francois le pourſuiuoit  
 Qui pluſieurs neſz deſſus la mer auoit  
 Mais nonobſtant ſans gloire ne louenge  
 Il ſen ſouit en region eſtrange

Nec ſuarde tibi nō  
 funera grata fue  
 runt.  
 Tu victor victū tā  
 tū ſupare volebas.  
 Id tu magnanim⁹  
 voluiſti ſemper i ar  
 mis.  
 Hoc etiā laudī poſ  
 ſū dare bella gerētī  
 Sepe ſuos hoſtes  
 complures morte  
 redemit.  
 Sed ne ſit mirū qm̃  
 manifeſta fatebor.

Occubuit nēo gal  
 loꝝ credite nemo  
 Gall⁹ nō mori ſed  
 tñ quinqꝝ ſueul.  
 Nō mēita meis  
 ſcribū caria caris  
 Jam neqꝫ tantū ho  
 mines ſunt nobis  
 flumina teſtes  
 horreſco referens  
 et viſ horrida nar  
 rans.  
 Mens mea ſuccum  
 bens dictis aliena  
 requirit.  
 Mor iterum erori  
 ens cum ſparſa lu  
 mina titan.

Tū cheroneſſi faci  
 es ceuſqꝫ petūtur  
 Et duce galloꝝ re  
 gēꝫ infeſtat eūtem  
 Tūc anaxilai tenu  
 it nauale tiranni  
 Et poſſidoneū colu  
 melle ⁊ cōriet oras.  
 Jūtis erat belli ſi ſic  
 fortuna ſecunda

Et regina qdē par-  
tuisſēt menia ſi non  
Altera pergentem  
lux egrotare dediffz

Nūc iteruz aſpires  
iterum michi muſa  
cauete.  
Alma precor miſe-  
rere fugit tot pōde-  
ra rerum.  
Mens mea: galerū  
qz ducem laudare  
beraldum.

Nūc rogo diu auent  
caſtas dimitte ſoro-  
res.  
Scia cuz deſint ſtu-  
dio cum turbie ma-  
gno.  
Omnia miſcent va-  
leat p criminextus  
Nullus amicitie lo-  
cus ac nunc premia  
claris.  
Nulla viris dentur

Et daultre part la royne fuſt habille  
De ſoy ſauluer en dne forte ville  
Qui eſtoit pres et bien garnie de monde.  
Si ſe monſtra fortune aſſez ſecunde  
Pour eulx en ſe/car ce la nuyt obſcure  
Ne fuſt venue pour derniere cloſture.  
Ils euſſēt mis leurs corps en terreſtre ombre  
Soubz les francois qui eſtoient petit nōbre.

Aultre iuocation de la deeſſe caliope aul-  
tres muſes contenant la guerre meue entre  
les francois ⁊ dōmp federic. **Vii.** Chapitre  
Si de rechef tu ne viens aſpirer  
A mes eſperitz qui ſont preſt de expirer  
Pour le grand ſez/muſe prōpte et habille.  
Le ſens me fault et vertu me vacille.  
Quant ie contemple le fardeau ſi peſāt  
Que ientrepiens dont ſurys inſuffiſant.  
Men deſcharger a mon los et honneur  
Pensant louer de france tel ſeigneur  
Cōme le duc daubigny tant eureux  
Quau mōde na de plus cheualereux.  
Sans inuocquer ta vertu magnanime  
Muſe parſaite en ſcience ſublime.  
Viens donc a moy qui ay leſperit ſi rude.  
Laiſſe vacquer tes ſeurs en leur eſtude  
Et diſputer des ſciences parſaictes  
Dōt biē ſouuēt entre vous depart ſaictes  
Jay cauſe grande et matiere aſſez ample.  
Doire de trop quāt bien ie la contemple  
Amour na point en ce ſaict cy duſaige.  
Les ſaiges ſoient ſans louer et ſās gage.  
Et que pecune qui a maint auengle



Tienne le monde selle peust dertigle.  
 Sans esmouuoir rancune ou auarice.  
 Quoy qz aient bruit de cōmettre maĩt vice  
 Sans toy ne puis rien faire defficace.  
 Car on tiendroit mon oeuure pour fallace  
 Si congnois bien que lhomme qui descript.  
 Labeure en vain sans auoir ton esperit  
 Viēs doncques Viēs pour cōmēcer lentree  
 Ne doubtes point que tu sopes frustree.  
 Dauoir lhonneur deuant les muses toutes.  
 Venez, aussi deesses a grans routes  
 Pour extoller ce baillant escossois.  
 De parentele mais de crespine francois  
 Insuiuons le du nōbre des haultz dieux.  
 Et extollons ses Vertus iusque aux cieulx.  
 En publiant tant dessus que dessoubz  
 A tout le monde ses faictz et gestes to<sup>9</sup>  
 Car par raison il a bien merite.  
 Congneu son los digne dauctorite.  
 En ce faisant la maïeste royalle.  
 Du roy francois et force imperialle.  
 Collauderons ainsi quil est licite.  
 Car on doit rendre los selon le merite  
 A ung chascun sans point fauoriser.  
 Ne porter haine pour aultruy despriser  
 Le quel roy a par son bon sens commis  
 Si Vertueux contre ses ennemis  
 Donne pouoir de faire loix nouuelles.  
 Dessus son peuple et cogir les rebelles  
 Le quel si est si sagement conduit.  
 Et a son train si tresbien introduict.  
 Quil a passe ⁊ les mons et les haultz  
 Et de ce monde vaincu les principaulz

teneat que pecunia  
 cunctos  
 Feruet auaricia mū  
 dus viget ira malū  
 q̃  
 Ergo ṽl vt doceas  
 te nūc mea dicta vo  
 lentem.  
 Scribere res altas  
 ⁊ summo digna ma  
 rone.  
 Sū sine te nihil i ni  
 hilū se vertit inane  
 Iudiciū fallax fal  
 lit mea magna volū  
 tas.  
 Incipe nil tīmeas  
 nec te frustrabit in  
 gens.  
 Gloria musarū plebi  
 q̃ exercit⁹ oīs  
 Magnanimū scorū  
 q̃ duceꝝ tollem⁹ ad  
 astra.  
 Atq; si tēcū totum  
 cantare per orbem.  
 Est anim⁹ nobis et  
 has reddere laudes  
 Maiestas n̄i regis  
 laudatur et altum  
 Iudiciū mēs sūma  
 boni prudētia tātū.  
 Qui talē tūq; viz  
 sibi legit in armis  
 Insubrie primū p̄se  
 citiuraq; cessit.  
 Militie ferret leges  
 custosq; teneret.  
 Imperio expleuit  
 totū feliciter annū.  
 Insidie nulle fuerāt  
 perterruit hostem.

regis si q̄s erat bel-  
lis icūbere ⁊ armis  
Tūc rex legitimus  
decernit p̄andere  
regnum.

Parthenopēas suā  
regnis coniungere  
auitis.

Hoc facit: ⁊ sūmum  
illi tūc quoq; tradit  
honorē.

Cui subiect⁹ eques  
turme peditūq; ma-  
nipli.

Militie fugias nūc  
rex federice labores  
Non equites nō ar-  
ma pares fuge p̄e-  
lia fortis

Felicitq; ducis que  
cōtinet oīa cesar  
Ihic ē si nescis quez  
tor⁹ mūd⁹ honorat.

Quēque colunt re-  
ges cuncti veneran-  
tur et arma

Tant quil a eu la charge de larmee

Elle a este vnanime et fermee

Durant son an ny eust diuision

En tout son ost ne quelque abusion

Le roy ferrand a rendu fugitif

Et le royaume de naples son captif.

Comme le roy luy auoit ordonne

Il sest conduit et si bien gouuerne

Quil a rendu en triumphe et victoire.

Au roy de france a qui en est la gloire

Ainsi quau chief et membre capital

Dont dependoit le grand pouoir total.

Et a qui mesme celuy estoit seruant.

Luy et les siens present et par auant

Regarde donc federic que tu fais

De guerroier ceulx par qui sont deffais

Tes anciens/euite les labeurs.

Que tes parens ont souffert a douleurs

Tu nes pareil en force ne baillance

Pour entreprendre sur si grande puissance.

Que tout le mōde craind reuere et decore.

Mes les roys et les armes encore

Du partement des francois et preparatif  
de guerre sur la querelle du royaume de na-  
ples.

Viii. Chapitre.





Et mediolani dis-  
cessit ab eque tota.  
Terruit italiam re-  
ges timuere poten-  
tes.

Lū maris ⁊ terre  
classes rex ipse pa-  
raret.

Prouidus excidituz  
regio queqz tiebat.

Synon iulcti regis  
fuit ista voluntas.

Nō aliena cupit : q̄  
sua sunt iure repo-  
scit.

Festinat iam tarda  
ducis potētia nri  
Agmina ductores  
maturius ire per al-  
tos.

Incipit italie mōtes  
et strata viarū  
Carpere q̄ facilem  
exhibeat per tempo-  
ra victum

Dia lōga vie comi-  
tes diuertere i vnū  
posse locum ducis  
hec eadem sapiētia  
monstrat.

A peine estoit hors de milan party  
Le noble duc quen vng chascun party.  
Princes et roys et tous les plus puissans  
Estoient ia quasi obeissans  
Car aussi tost que le roy mist sur mer  
Barques et hurques pour les eaux escaumer.  
Il ny auoit contree ne region.  
Qui ne doubtaست monstret rebellion.  
Non obstant ce que le bon roy de france  
Pour son plaisir amassaست telle puissance.  
Pour biens daultreuz vsurper et auoir  
Certes non fait mais le sien veult auoir.  
Et pour la cause il a cestuy commis  
Chief de larmee contre ses ennemis  
Qui luy retiennent cōtre droit et rasyon.  
Ce qui est sien si a bonne achoison.  
De demander ce qui luy appartient  
Ding estrangier comme larron detient.  
Or est ainsy quil a donne la charge  
Au bon seigneur daubigny duc tressage  
De tout le droit quil a au pais de naples  
Villes chasteaux et aultres habitacles  
Lequel duc a tout souldain commande  
Que chascun fust soubz son ducteur bēde.  
Et quon leuast estēdardz et enseignes  
Peur mieulx passer les alpes monteignes.  
Puis quō tiraست par les lieulx plus fertiles.  
Pour trouuer viures a tout le peuple vtils.  
Les capitaines conducteurs et regens  
Auecques eulx retirent leurs gens.  
En marchāt oultre par si bonne ordonnance.  
Que viures eurent a toute suffisance.  
Quoy que la voie ou le chemin fust grād.



Si trouuent ilz viures assez pourtant.  
Par le moyen et noble intelligence.  
Du bon seigneur bien garny de prudence.  
Vers luy arriuent grandz clerz et orateurs  
Pour embassades de paiz mediateurs  
Offrans leurs corps et leurs biens a s<sup>on</sup> gre.  
Faisons honneur chascun en son degre  
Les desz des Villes au deuant apportoiēt  
Les plus mutins/et a luy se rendoyent  
Doulx et affables se mōstroient aux frācois  
Lesquelz ilz treuuent en responce courtois

Hic oratores vent-  
unt hinc obui<sup>9</sup> illi  
est hoiz cer<sup>9</sup> pceres  
primis senatus  
Ananimes oēs ver-  
bis affant amicis  
Promittunt vides  
cuncta simulata do-  
morum  
Venia suspiciūt le-  
tis clamorib<sup>9</sup> illum.  
Hoc mutue faciūt:  
ciues: mutueq<sup>9</sup> p-  
pinquē.

De l'entree et reception des francois dedēs  
Bonongne flauence comme et aultres bōnes  
Villes d'italie.





Ceulx de bonnôgne leur font patête entree  
Par quoy ilz ont leur amitie monstree.  
Au deuât biennêt nobles bourgoys marchâs  
Les gens deglise en armonieulx chantz:  
Pour recepuoit le vertueulx seigneur  
Qui a chascû scauoit bien rendre honneur  
Par my les rues auoit grandz eschaffaulx  
Du on iouoit balades et rondeaulx.

Moralitez farces esbatemens  
Auec plusieurs musicaulx instrumens  
Dont on faisoit lair si hault resonner.  
Qua peine eust on peu ouy dieu tonner  
En collaudant des francs la venue.  
Qui loyaulte ont tousiours maintenue  
Par aucuns iours font illec residence  
Puis chemi prègnêt deuers ceulx de flauêce.  
En moult bel ordre par tourbes et cohortes  
Lesquelz presentêt au duc les clefs des portes  
Et les recoiuent en pompe magnif. que  
Offrâs leurs corps & leurs biens sâs repliq.  
A son vouloir faisans toutes les nuictz.  
Heulx et harrolles pour passer tous ennuis.  
Falloitz ardans torches et grandz brandôs  
Flustes tabours harpes luz et bedons:  
Jeunes antiques passant ainsi le temps.  
Auec francois de qui sont bien contentz  
Viures leur baillent en toute suffisance,  
En promettant foy et seure aliance.  
Le bon seigneur sans reproche & sans vice  
A vng chascun faisoit bonne iustice.  
Grandz & petiz en ses faictz le louoient  
Et son renom dessus tous extolloient.  
Dons et presens lux offroit tout chascun

c.iii.

Idqz seqt venerau  
da bononia musis.  
Uocibus altisonis  
vrbem celumqz re  
plebant.  
Immola pregē nr̄z  
veneratur euntem.

Atqz ducit merituz  
flauentia prebet ho  
nozem.  
Flaminiūqz solum  
laudisqz pacisqz re  
sultat.  
Rura qz claras vi  
bes letissima pādīt.  
tuscia felicē ducto  
rē admenia ducit  
Indomibusqz fa  
ces ardent: arcesqz  
relucēt.  
per noctē insomnes  
ludunt iuuenesqz  
senesqz  
Pādīt etrurie tell<sup>9</sup>  
in vallibus arui  
Impio prias classet  
ducētis & arma  
Tunc homines san  
ctos illos transire  
per agros.  
ruricolet ciues vno  
clamore ferebant  
Iusticiāqz ducis p  
claz nomē et artes.

Laudabant leti vſ-  
cum largasq; mini-  
ſtrant

Sponte ſua fruges  
diuos venerantur a-  
micos.

Nūc oratores mit-  
tit florētia claros.

Quātes veniat for-  
moſa ad menta prin-  
ceps.

Non iter illuc erat  
non mens: ſ; redde-  
re grates.

Epit 7 iperſo gal-  
lorū nouit amicos

Ecce ſene veniunt  
florentes pectore et  
armis.

Tūc hoies clari fa-  
ſces atq; oīa dicūt  
Se fore p gall aīaz

q; offerre paratos.

Inclit<sup>9</sup> intrauit pla-  
cidā dur nī in vibē.

Que cunctos cele-  
brat gallos: territa  
per ampla

Atria perq; domos  
largiſſima queq; mi-  
niſtrant

Dux tamen inceptū  
ſequitur quod men-  
te tenebat.

Oīa puoluēs q̄ ſūt  
documēta viroꝝ.

Autant les riches que le poure cōmun

Queroit auoir aliance aux francois

Qui la ſeournent des iours enuiron trois

Et puis ſen partent quant ilz ont contente

Grandz et petis tout a leur Boulente.

Audeuant deulx orateurs de florence:

Sont arriuez en grande reuerence

Lesquelz requierent qlz prēgnent leur adreſſe.

Darmy florence pleine de grand nobleſſe

En promettant leur ottroyer paſſage

Mais nōobſtāt quilz neuſſent pas couraige

Piendre chemin par florence la belle

Ainſi que prince humain et non rebelle

Les remercye pour le noble Vouloir.

Que Vers francois ilz ſe monſtrent auoir

Tantost apres ceulx de ſenes lantique

Sont arriuez en triumphe autentique

Qui ont offert de bon cueur aux francois

Villes chaſteaulx corps 7 biens a leur choiſ

En ſoy diſant preſtz de la mort ſouffrir

Et pour leur droit en tous perilz ſe offrir.

Lors ſont entrez en gloire ſumptueuſe

Dedens la Ville ou recepte amoureuſe.

De tout le peuple ſi lent a eſte faicte

Maiſon nra qui naīt ioye parfaicte

De la Venne meſmes palais et temples

Leur ſōt pſens de richesses moult amples

Chascun leur baille des viures endroit ſoy

En demonſtrant quilz ſont amis du roy

Dillec ſen part le duc et ſon armee

Après quil euſt aliance fermee

Auec les ſenes puis tite Vers Viterbe.

Du receu fuſt en hōneur ſans grand vbe.



Des gens de guerre demandoit acointance  
 Pour les conioindre avecques ceulx de frâce.  
 Côme cōstant et prudent en ses faictz  
 En cheminant a plusieurs amps faictz  
 Poures et riches humainement traictoit  
 De ses haineurs lhonneur ne detractoit  
 Les orateurs du pape sont venus  
 Par deuers luy q̃l na pas descōgnus  
 Mais festoiez/et leur promist passer  
 Par dedens comme sans nulluy offenser  
 Lors retournerent deuers le pere saint  
 Compter le cas/lequel ne sest pas saint  
 De preparer et faire preparer  
 Les lieux de rōme pour francois decorer.  
 O Romme Romme pas ne tes occupee  
 A telz delictz au retour de pompee  
 Quant il obtint comme preuf et scient  
 Los et Victoire des pais doient.  
 Mesmes cesar nas receu a tel gloire  
 Quoy que las deu triumphet en victoire.  
 Comme tu as a ceste heure presente  
 A nostre duc faict recepte excellente  
 Tes senateurs et consules tressages  
 Tu as transmis hors de rōme aux passaiges  
 De tes quirites barons et cheualliers.  
 As ennoies par centz et par milliers  
 De gens desglise y as transmis tel nombre  
 Que lūg a lautre portoit souuēt grād ombre  
 Qui sont venus de ce ne fault enquerre  
 Jusques au lieu nomme la quarte pierre.  
 Au quel tu as le noble duc receu  
 Qui ton vouloir a illec aperceu  
 On ne se doit du cas esmerueiller

c.iiii.

Tūc se viterbū rect  
 pit tūc menia letus  
 Intrat: mens cōsul  
 ra viro fortisq; ma-  
 nebat.  
 Errātes socios cō-  
 iūctos federe gallis  
 ad sedes p̃rie iustis  
 sim? ille trahebat  
 Nō tñ aduerse ptis  
 turbabat honorem.  
 Nūc oratores a sū-  
 mo presule missi.  
 Deueniunt hinc atq;  
 q; hinc nocte dieq;  
 recursant.

Pōpelo letā nō sic  
 te rome dedi stī.  
 Cū rediit victor lō-  
 gis oriētis ab oris.  
 Hec sic cesareū cele-  
 brasti leta triūphū  
 Ut nūc exilaras no-  
 stro veniēte beraldo

Missi p̃ceres atq;  
 agmina lōga q̃rituz  
 Obuia diuinis ho-  
 mies famulosq; deo-  
 rum.  
 Ad q̃rtū lapidē ve-  
 niēti occurrere gallo  
 Armorūq; duci: nec  
 mix est alma peti-  
 sti.  
 Perpetuam cum re-  
 ge: fidem iam fedes  
 ra iungis.

Pōtifficēz tuū claz  
rū sanctūqz parētē  
Lilia dū supēst ser  
uare ī pectorē cesar

Quis dubitat lōga  
etherea cū pace fru  
etur.

Aurea hec summa  
manet firmāqz ī mē  
te residet.

Andiqz collectos  
pedites tormēta qz  
drigas.

Militiamqz omnez  
belluz inceptare pa  
ratam

constituit princeps  
sanctam transire p  
vibem.

Ibāt ordinibz cun  
cti ceu fers ī hostes  
Armatos: miles ge  
stabat spicula dēs.

Postremz seqt gñō  
sa frōte decorum  
Militis et magni  
ductoris seruat hōz

nozem

Hectora vincebat:  
fortem superabat  
achillem

cesaris ingentū qn  
ti referebat amenū

Tranquillūqz aim ro  
mani cōsulis ora

Gaudet roma vīrū  
cernens gaudebat  
euntem.

Alma mirā sic p  
cedentia lōge

Dantiquite as voulu traouailler.

Dauoit amour et parfaicte aliance.

Perpetuelle avec ceulx de france

Le que tu as a ce coup impetree:

Quant tu as fait aux siens si noble entree.

Tu as vny ton saint pere et conioinct

Avec le lis et par bonne amour ioint.

Qui ē celuy doncqz q vous peust nuire

Sen cest estat vous vous boulez condupre

On peust bien dire la paix vniuerselle

Se lamitie de vous deux ne chancelle.

Et que l'ung l'autre portez a gaing ⁊ perte.

Il n'y a nul qui vostre amour departe.

A doncqz sont les gens de pied entrez

Du noble prince friskement accoustrez

Après eulx vont ceulx de l'artillerie

Chargez de pouldre pour faire diablerie

Trainnās courtaulx gros canōs ⁊ bōbardes

Pour estonner toutes citez sans gardes

Ceulx d'ordonnance viennent au cler armez:

Sur grans destriers de bardes enfermez.

Tenant belle ordie selon mode francoise

De leur venue vng chascun se degoise

Puis est entre le vertueux seigneur

Acompaigne de plusieurs gens d'honneur

Portans leurs lāces et haches en leurs maīs

Par my les rues a la veue des rōmains.

Celuy triūphe vainquoit l'honneur de hector

Post dachiles et de cesar encor.

Lors toute rōme de deoir se esiouissoit

Post des francoys qui par les rues passoit

Vng iour entier ont aiusi fait leur monstre

Sās qlz portassent a aulcun malencontre



Mais soy mōstrans doulx piteux & clemens  
Tāt en faict darmes quen aultres iugemēs  
Puis delibèrent les saintz sieges laisser  
Pour les montaignes et les alpes passer.  
Ce quilz ont faict en bien petit de temps.  
Si ont este receups des habitans  
De ferrentine a honneur et grand ioie.

Chapitre. p. de la summation de capue et  
cruelle prinse dicelle Victorieusement faicte p  
les francois.

Longa dies sēp de  
ducēs vna cohortes  
Ad noctē armatas  
speculata est ire per  
urbem.

Hospita non illas  
cognouit roma no-  
centes.

Tanta ducis pietas  
tanta est clementia  
gallis.

Princeps iterea sa-  
cratas liquit sedes.  
Destinat hinc rome  
colles et menta trā-  
sit.





Dela a cappe le bon seigneur enuoye  
 heraultz et postes par les quelz il mandoit  
 qu'affinite avec eulx demandoit.  
 Silz la vouloient ce quilz ont refuse  
 Ainsi que peuple peruers et abuse  
 Lors les soma certain iour pour eulx rendre.  
 Du quilz pensassent a force soy deffendre.  
 Silz ne vouloient les francois recueillir  
 Qui estoient prestz de les bien assaillir  
 La quelle chose comme gens obstinez.  
 Ont par fierte leur responcez donnez  
 En despuisant francois et leurs vertus  
 Disant silz bienment ilz seront combatus  
 Mais n'obstāt le bon duc comme saige  
 Par plusieurs fois leur enuoya message.  
 Signifier leur dommage & leur perte  
 Se la cite nestoit de brief ouuerte  
 Et nonpourtant qui les ait auertis  
 Aulcunement ne les a conuertis  
 Mais pertinans en leur folle esperance  
 Ilz le menassent comme pleins darrogance  
 Soy confians en la force des murs  
 Grands et espes pour porter plusieurs hurs  
 Lesquelz auoient les filz de iupiter  
 Jadis bastis pour illec habiter.  
 O folle ville pour quoy clos tu tes portes  
 Aulx preufz frācois quāt les aultres pl<sup>r</sup> for  
 ā ne fus onq leur ont ouuert les leurs (tes  
 Reuiens a toy et pense les douleurs  
 Qu'il te faudra dedēs brief temps souffrir  
 Si tu ne biens obedience offrir  
 Ceulx qui t'enseignent tu prouocques a ire  
 Lesquelz attendent se tu te deulx desdire.

Seq̃ ferētū recpīt  
 letūq; theatrum.  
 Añ suos mīsit p̃lā  
 tes era tubarum.  
 Troianā moneant  
 vibē t̃p̃q; diem.  
 Edicāt capue pate  
 āt q̃ menia gallis  
 Qd̃ semel atq; iter  
 iussit mauorcus he  
 ros.  
 Sed stulte capue  
 mens imperterrita  
 mansit.  
 Iussa ducis pariter  
 spernit: campana  
 futuris.  
 Urbs seruata malis  
 igētib<sup>r</sup> atq; ruinis.  
 Nō exēpla mouent  
 non mille pericula  
 mentem  
 Non q̃ stirpe iouis  
 fuerit fūdata tonā  
 tis.  
 Alpes insubrie tel  
 lus cui cessit et ois.  
 Italie cāpus clausi  
 sti perfida portas  
 Dux tamē inuictus  
 surgētes temperat  
 iras.  
 Expectat si forte ve  
 lis te tradere dignā  
 Assaraco et primis  
 pirit q̃ noia muris.  
 quis furor o capua  
 et que te dementia  
 trudit..  
 Spernere ducis vo  
 ces mentemq; benī  
 gnam.

circūfert oculos p  
 singula deinde Be-  
 raldus.  
 Elegitq; locum pu-  
 gne tēplisq; deorū.  
 cōgrit stultā capue  
 crebrāq; repulsam.  
 Illi⁹ ante oculos sta-  
 bat pēitis imago.  
 Aduocat in teā pro  
 ceres ac talia fatur  
 Quam sine mēte fe-  
 rox gens sit campā  
 na videtis.  
 Hacten⁹ admonui  
 sedato peccore pri-  
 mos.  
 cōtinui mot⁹ super  
 nūc numīa testor  
 Illi indigna viris:  
 nobis rīsa tulerūt.  
 Mixta minis semp  
 furibundaq; verba  
 loquuntur  
 Si pītura ruit ca-  
 pue mīfāda iuuēt⁹  
 Nūc ruat extremuz  
 excidiuz mortēq; p  
 pinquam.  
 Sentiat herculeas  
 vires gallosq; potē-  
 tes. Et iubet arma  
 capi tunc velox ip̄e  
 resurgit.

De ta follie/ comment es tu si fiere.  
 Si incensee si cruelle et entiere  
 Diniurier ceulx qui ton profit deullēt  
 Et qui de toy et de ton mal se deullent  
 Quelle fureur ta ainsi animee  
 Sur les francois contre qui tes armee.  
 As tu congneu que ceulx qui ont offert  
 Obeissance en aient mal souffert  
 Certes nenuy par la ou ilz ont passe  
 Ilz nont aucun mutile ne blece.  
 Tu as grand tort de toy deffier deulx  
 Presupposant quilz te soyent rigoureux  
 Non plus quauy aultres deu que tu obeisses  
 obeyz donc et delaisse tes Vices.  
 Quant le bon prince eust assez attendu  
 Considerant que cestoit temps perdu  
 De plus attendre/ appella les seigneurs  
 De son conseil ⁊ de guerres enseigneurs  
 ausquelz il dit il fault pour abieger  
 Aduiser lieu pour la ville assieger  
 Puis quautrement ne deullent obeyr  
 Il les conuient par armes enuahir.  
 Vous auez deu que les ay aduertis  
 Mais touteffois point ne sont conuertis.  
 Assez les ay tant par dict que par faict  
 Admonnestez: si fault que soit parfaict  
 Nostre intendit ⁊ poutant aduisonz  
 Lieu conuenable duquel les murs brisonz  
 Et entrons ens sur eulx a force darmes  
 Si congnoistront cōbien nous sōmes fermes  
 En faict de guerre/ car par mon dieu ien ture  
 Quilz cōpartont au iourdūy leur iniure  
 Puis quil cōuient quainsi les cōbattons



Et que leurs tours et portes abattons  
 Que chascun sarme pour leur liurer lassault  
 Et quon leur môstre que nostre pouoir hault  
 Adonc francops tous vnis et fermez  
 Dedens leurs armes se sont bien enfermez  
 Puis ont sonne trompettes et heraulx  
 Pour esmouuoir les gens et les cheualx  
 Quant tout fust prest de la Ville assaillir.  
 La fiebure chaulde vint souldain acueillir  
 Le noble duc qui tant eust de balleur  
 Car en iuillet ou faisoit grand chaleur  
 Soleil rayoit/côme au plus chault de lan.  
 Si eussent peu bien euter leur damp  
 Ceulx de capue silz eussent requis grace.  
 Veü que la fiebure ainsi fort le menasse  
 Ce quilz nont fait mais côme despitez.  
 Ont les francois a lassault irritez.  
 En iectant dardz serpentines canons.  
 Grosses bombardes tant que les enuironz  
 En resônoient pour la fouldre et tempeste  
 Ny a cheual qui nen dresse la teste.  
 Et de tant plus que lassault enforçoit.  
 Lost des francois peu a peu sapprochoit  
 Car le bon duc qui seruoit de barriere.  
 Garçoit que nul ne reculast arriere  
 En donnant ceur a ses gens et confort  
 Contre les aultres qui resistoyent fort  
 Mais quelque force ou grande resistance.  
 Quilz ayent faicte tournent en decadence  
 Leurs murs trebuchêt leurs chasteaulx ⁊ ba  
 Pour les assaulx ⁊ horribles castilles (tilles  
 Que font francois tant quen my les fossez  
 Plusieurs trebuchêt mors trāsīs ou blessez

Miles legitimos in  
 uadere pdig<sup>9</sup> hostes  
 verū vbi cōstituit cū  
 ctos ad arma q̄rites  
 corripuit febris naz  
 tunc incēdia mēsis  
 Julius in terris vol  
 uebat magna calor  
 Baz poterat capua  
 et tenebras fringes  
 re mentis.

Interea ⁊ precibus  
 deflecter̄ sceptrā te  
 nentem

Preceps illa ruit p̄  
 sentes conſirat iras  
 Vocibus ⁊ gallos ſi  
 mulat belloq; laceſ  
 ſit.

Acri<sup>9</sup> inſurgit bellū  
 ſine pace requirit

Sed nil tuc illi p̄ſūt  
 diſpendia tanti.

Ecce berald<sup>9</sup> adest  
 quoniam ſic velle ne  
 ceſſe eſt

Ad decus et famā  
 et duria ſpectacula  
 martis.

Aptemus: nūc nūc  
 ciues p̄pellite vallū  
 Et foſſas iplete vi  
 ri mihi diſplicet vni

Quod nichil egitis  
 pugnarent iuſſerat  
 ille.

Atq; hostem turbare  
malū cū castra reliq̃t  
S; mltū ē vidisse du  
cē qui cuspidē terga.  
Pugnātū feriat veni  
entē currit in hostem  
Tū calor ossa fouet  
corp<sup>9</sup> mētē q; refulcit  
Accendūt sonitus et  
pūceps ora loq̃ntis.  
Atq; vt turba canuz  
pcurrit culmīa mōs  
Loncita pastor<sup>9</sup> ma  
gnis clamorib<sup>9</sup> vmbat  
Postq; vidit apzum  
frōdosā q̃rere vallē.  
Nī sese abdidit nū  
q; dimiserit illum.  
Non sc<sup>9</sup> audito duce  
s; qui forte dabantur  
hostes inseq̃t bello.  
pperata iuuentus  
Gallorū incessit fau  
s; no certamine pugne.  
Circūstīit em̃ donec  
conuertere cogat.  
Ad portas iterz secu  
rā tendere ad vibem  
Actib<sup>9</sup> interea rūpūt  
tormenta minantes  
Turres z subita vīsi  
stremū arte paratā.  
Cōpagem lignorum  
ac pulsāt terrea valli  
Menta: cōtremuit ca  
pue tē murmure cāp<sup>9</sup>  
Sumātē nubē aspici  
unt flāmasq; rebelles  
Altius e tectis et nī  
gro turbine celum  
Misceri plūbo ferisūt  
sepe videntes  
et dom<sup>9</sup> alta cadit po  
pulos terrore p̃fēs.  
Locutit<sup>9</sup> horrēd<sup>9</sup> soni  
tū cū cornua rauco

Dont le bon duc auoit grāde pitie  
Quoy que monstre aiant inimitie  
Chaleur se alumme dedens les frācois cueurs  
Qui bien se attendtē en fin destre baicueurs  
Et pert auoir chiens apres le senglier.  
Quant le veneur le veult faire estrangler.  
Point ne le laisse iusque a ce quil ait prins  
Non sont francois qui darmes sont aprins.  
Nul ne recule tant quilz ont entree faicte  
En la muraille qui par traict fust deffaicte  
Et daultre part par proesse et vertu  
Vng bouleuert ont souldain abatu.  
Le quel estoit fortifie de boyz  
Pour bien tenir ceulz de france aux aboyz  
Se neust este lassault laborieuz.  
Quilz ont tenu comme Victorieuz  
Tours et fortresses sont trebuchet par terre.  
Qui ceulz de cappe esbahit et perterre  
Les q̃lz regardēt les airs pleins de fumez  
Sortir des cases en maintz lieux alumez.  
Maisons trebuchent qui les esbahit fort.  
Jeunes et vieulz demeurent sans confort  
Qui ce voyant sont a terre tumbes.  
De part en part trespecez de plombes  
Cors et buccines sont lair si fort trembler  
Quil pert a voir quil doibue dessembler  
Pour les francois esmouuoir a bataille  
Qui par la bresche qui sont en la muraille.  
Entrent dedens et mettent tout a sang  
Sans espargner aulcū soit noir ou blanc.  
Les pietons entrent si sont ceulz de cheual  
Qui tout abattent tant par mōt que par val  
Lors cappuoyz iectent telz plaintz et cris.



Que tous les airs ca & la sont espris  
 Pour les clameurs qui font a grand bandon.  
 Car bien cōgnoissēt q̄lz mourrōt sās pardon  
 Enfans ont peur aussi ont bien les meres  
 Voyāt occir leurs maris et leurs peres  
 Qui deffendoient du premier baillāment.  
 La fin nest telle que le cōmencement  
 Trop peu leur vault leur folle resistēce  
 Quant leur cas va ainsi a decadence  
 Bien apercoiuent quilz ont present le pire  
 Mais plus nest temps maintenāt soy dedire  
 Tresues demandēt boire mais cest trop tart  
 francois sont ia leans de part en part  
 frabicius voyant iceulx perilz  
 Et que des corps partoient les espritz  
 Cōme le chief de tous les cappuois  
 Requiert parler au bon duc des francois  
 Mais cest abus il n'ya plus de grace  
 A ce coup fault que la fureur se passe  
 Car en bataille ny a point de pitie  
 Mais est rigueur & toute inimitie  
 Plus nest saison de mercy demander  
 Il leur cōuient leur oultrage amender  
 Puis que sur eulx sont francois si irez  
 Il fault quilz meurent natures & dessirez  
 Ce mal ilz ont eulxmesmes pourchasse  
 La peine est telle quilz ont le faict brasse  
 Ceulx qui de glaiues sont trouuez acoustrez  
 De part en part sont percez & oultrez  
 Impossible est quaucun se puiſt sauuer  
 Deu quon le puiſſe en aucun lieu trouner  
 Celuy ny a qui obtienne mercy  
 Sans excepter vngchacun est occy

Atq; tubē lino<sup>9</sup> siml  
 insonuere tumultu.  
 Eniter i muros vibē  
 predamq; petebant.  
 Instructi pugnāt iu-  
 uenes feriūtq; fremē  
 tes.  
 Pergama & horriſo-  
 nis celū tūc vocibus  
 implent  
 Teloz atq; gen<sup>9</sup> sur-  
 gat in ethera nimb<sup>9</sup>.  
 Hic pedes hic miles  
 pugnādo tritat hostē  
 Terrent mīes iuue-  
 nes terrent alumni  
 Principio capue iā se  
 defenderat armis.  
 Sib<sup>9</sup> & pugnā refoue  
 bat praua iuuentus.  
 Omēs experta est vi-  
 res iāq; vitia fecit  
 Nō illi ciues nec que  
 desiderat vltus.  
 Nō desūt equites du-  
 ctoris & arma virilis.  
 S; tē frabici<sup>9</sup> pplo-  
 ra pericula cernens.  
 cū mīros pedites  
 portas vibemq; tene-  
 rent.  
 cū duce gallozū pacē  
 tps q; loquendi  
 Postulat & tard<sup>9</sup> retu-  
 lit dur ille colūna  
 Dat penas capua et  
 cipa scelerata meret  
 Excidū q̄rit latebras  
 & liquere sedes.  
 S; iā fata deū ptra-  
 ria temp<sup>9</sup> et hora.  
 Dirripiūt vibē pedi-  
 tes cūctosq; trucidāt  
 Armatos eqtes atq;  
 oēs virib<sup>9</sup> vfos  
 In gallos: tē.

Arfisset capua eq̃s-  
setq̃ incendia troie  
niforet illustis prin-  
ceps qui iā vetat in  
omnes.

Fratos ai magnos  
mentisq̃ furores  
ille prius natus ma-  
tres simlẽẽ iubebat  
Saluas: diuinos ce-  
lebrauit sp̃ honores  
Sed castos seruare  
viros qui 'bella se-  
quantur

Difficile est cū se de-  
derit cōmuniter illi.  
Luxurie: gen<sup>9</sup> om-  
ne hominum q̃ratq̃  
libenter.

Speserat in capua  
regi spes illa foue-  
bat.

Nobles bourgeois laboureurs et marchans  
Sentent que Vallent des espees les trenchas  
Parmy les rues leur sãg court p ruisseaulx.  
Jeunes & Vieulx gisent mors par monceaux  
femme ny a qui de peur ne se effroye  
Car cappe fust embrassee comme troie.  
Se neust este le duc plain de proesse.  
Qui la fureur des cueurs francois rabaisse.  
Au mieulx quil peust et selon son pouoir.  
Il a pitie de ses ennemis Voir.  
Ainsi mourir plus fort a deffendu  
Que sur la peine destre au gibet pendu  
Il ny eust homme si hardy ny ose  
Tant fust il fort de luxure embrase  
Qui feist oultrage a fille ny a femme.  
Par quoy perdissent leur renommee & fame  
Dultre que tous religieux cloistriers  
fussent gardez tous saulx en leurs entiers.  
Mais nonobstant quil soit bien difficile.  
Garder gens darmes de luxure inutile  
En tel conflict que celui de capue  
Le bon seigneur pourtant si euertue.

Chapitre. xii. De la reditiõ de dõmp fres-  
deric et du royaume de naples en la main du  
roy de france.





D.i.

Nam tormenta vi-  
ros illuc traduxit et  
arma.  
Dia malicie q̄ nunc  
expostulat vsu s.

Tūc oratores statim  
mittunt ad illum  
Quem fortuna ti-  
met mūdū qui sper-  
nit et odit.  
Hūanā in terris sti-  
mulat q̄ glia cūctos  
Inclit<sup>9</sup> excelso sco-  
roz sāguie natus  
Misit arragonius  
quos rex humanit<sup>9</sup>  
audit  
Hec exponebant re-  
gē dimittere belluz.  
Quis pthenopem  
portumq̄ teneret ⁊  
arces.  
Et se gallozū posset  
defendere telis.  
Velle tñ regi terre-  
q̄ marisq̄ potenti  
Reddere qui ingen-  
res populos tot re-  
gna tot vrbes  
Possidet ⁊ magnuz  
cui fama per orbem

Or est ainsi que toute lesperance  
Du roy de naples pour faire resistance  
Estoit en cappe qui maintenāt est prinse.  
Par les francois ⁊ a leur Deuil submise  
Quoy quil eust bien darmes fortifiee.  
De gens de viures assez multipliee  
Selon quil est en tel cas necessaire  
Tout est perdu fortune est aduersaire.  
Mais nō pourtant que le bon duc tressage  
Sur ses haineurs eust assez dauantaige  
Si na il pas deulx demande vengeance  
Selon le fait de leur folle arrogance  
Mais supportez au mieulx q̄l fust possible  
Combien quen fust boucherie terrible.  
Ce temps pendant que dedens cappe estoit  
Lost des francois qui leans habitoit  
Adonc transmit arragonois roy  
Du sang descosse pour lhorreur du desroy.  
Ambassadeurs deuers le roy de france  
Qui les receupt en grande reuerence  
Iceulx requierent qua mercy Boulsist prendre  
Le roy de naples lequel se vouloit rendre.  
Dessoubz sa grace quoy q̄l eust encoir naples.  
Pour soy deffendre et aultres habitacles  
Si vouloit il luy estre obeissant  
Comme a celuy du monde plus puissant  
Et qui a tant subiugue de pais.  
Que terre et mer en sont tous esbahis.  
Tant de royaumes de villes ⁊ contres  
Obeissantes soubz luy se sont monstrez  
Que le triumphe et la gloire en redonde  
Dess<sup>9</sup> luy seul pl<sup>9</sup> quen nul de ce monde  
D noble duc de guerre paragon.



Congneu auoit celuy roy arragon  
 Ta grand vertu tes armes ⁊ ta force  
 Car toy et luy estiez du sang descosse  
 Deu quil enuoye orateurs et messages  
 Traicter la paix comme font homes saiges.  
 La quelle chose ont en brief obtenue  
 Soubz soy promise deuant leur reuenue.  
 Villes citez tu as prins en hostage.  
 Soubz blanc seelle come pour heritaige  
 Affin de mieulx maintenir le traictie.  
 Que les deux roys ont ensemble traicte.  
 Par le conseil des saiges et prudens  
 Pour euitier de guerre aux incidens  
 Ce que tu fais tu fais tout par conseil  
 A toy semblable ny a soubz le soleil.  
 Riens nentreprendz ou tu napes honneur  
 Lequel redonde a ton prince ⁊ seigneur  
 Entre les choses que tu feisse iamais.  
 Neus tât dhonneur come as en ceste paix  
 Par ton moyen/roy/au roy inuaincu  
 A rendu corps armes lance ⁊ escu  
 Pour resider en france maintenant  
 Dessoubz le roy de qui es lieutenant  
 En grand honneur et gloire magnifique.  
 Sans auoir soing de bataille ou trafique.

L'entree des francs dedens naples.  
 piii. Chapitre.

Noat arragoni⁹ te  
 rex aplissie dictor  
 Virtutēq; tuam nō  
 ignorabat et arma.  
 Pignora tunc data  
 sunt tibi itaq; castella  
 petenti  
 Atq; vrbis tu breue  
 iam spacium tēpū  
 q; recessus.  
 Legitimum nūeq;  
 q; ledem dextramq;  
 dedisti  
 Non sine consilio p  
 cerum: simul omnia  
 prudens  
 Fecisti vt dec⁹ et fa  
 mā defedere posses  
 Qd memorādū est  
 hic interq; nitentia  
 magnus

Rex regē iuictus te  
 persuadere petiuit  
 Gallia nūc retinet:  
 nunc regum gloria  
 primus  
 Accepit ⁊ meritum  
 celebrauit diuus ho  
 norem.  
 Tunc quoq; pthe  
 nope iam iam delibe  
 rat ipsa





De naples vienēt adonc les ambassades  
 Pour requerir qua leur faict tu regardes.  
 En suppliant quilz aient aliance  
 Le temps present avec le roy de france  
 De qui tu es porte et anobly  
 Et que les faulces tu mettes en oubly  
 De leurs ancestres filz ont trop entrepris  
 Contre le roy a mercy les as prins  
 En pmittant dedens leurs mains ta soy  
 Comme regent et lieutenant du roy  
 Or puis quainsi tu as faict cest accord  
 Le roy de frâce sās empesche ou discord  
 Est roy de naples ainsi quil se comporte  
 Par soy promise qui est caution forte

Lors sen retournēt quant la paix fust fermee  
 Ambassadeurs qui delaissent larmee  
 Les feux ont faict par viles et citez  
 En tour desquelz sont souuent recitez  
 Les granz vertus la louenge et honneur  
 Que dieu ta fais de donner si bon heur  
 Chascun faict feste de toy et de tes faictz  
 Et te tient on du nombre des parfaictz  
 Nobles bourgeois gens desglise et marchans  
 Poures bergiers et laboureurs des chainps.  
 Font les chansons pour ton bruit extoller.  
 Tant q des chantz ilz remplissent tout lait  
 En collaudāt le roy qui telle charge  
 Auoit baille a homme si tressage  
 Soubz lequel viuēt sans chagrin sans tūce  
 Portans chapeau de tūmeau et verdure  
 Deuant leurs hups sont feuillez et ionce  
 De maintes fleurs et dherbes ligencez

d.iii.

Perpetua seruare  
 hūc tū mittete p̄f  
 Orātes veniā regū  
 q̄ oblita priorū  
 Mādat iura ducts  
 manib⁹ p̄stare ferēt  
 Dant mādata duci  
 p̄ponūt oīa recte  
 Inde domū redeūt  
 iurate federe patres

Est cunctis studiū  
 ductorem extollere  
 nostrum.  
 Ingeniumq; viri tū  
 grādia p̄ba loq̄ntis

Letant clues proce  
 res letusq; senatus.  
 Pastoz agricole sū  
 mas ad sidera vocē  
 Factāt lites effugi  
 ūt curasq; seq̄strāt.  
 Laudabat regē q̄  
 tot cōcesserat vni.  
 pōdera belloz atq;  
 icerti p̄lia martis  
 Lūcta dei viridi ve  
 labāt numina lauro  
 An domos mirt⁹ p̄  
 debat ⁊ oē theatruz

Urbe strata turba comitatus et agmine ceptus.

Magnorum precibus dux  
prestatissimus ille  
Sic tunc resonant plures  
fabant aera voces.  
Galliarum erat non  
mè venerabile regis

Ingredere o princeps  
nras feliciter urbem  
Vilia fudit nobis  
pectora cunctis  
Hec omnes ciues repe  
tebant dicta sed ille  
Venia prestat totis  
veneranda theatris.  
Mirant faciem et decus  
admirabile forme.  
Aspectus ducis ma  
trè referens in armis  
Hospicium capuana  
domus precherrima  
sedes.

Entree font dedens naples françois  
En moult belle ordre et triumphe de choïs  
Premierement ceulx de pied sont entrez  
Tous deux a deux friskement acoustrez  
Puis les gendarmes sur destriers et cheualx  
Qui par les rues font penades et saulx  
Enapies bienment batons et chevaliers  
Au tour du col chaines carcans colliers  
fermaulx affiques bagues et dorelotz  
Pour bien auoir de toutes dames los.

Puis le bon duc en pompe magnifique  
Veint arriuer en theatre autentique  
Puis commencerent a crier viue france  
Tous ceulx de naples qui par bone ordonnance.  
Disoient touz entrez entres vaincueurs  
Le lis a nous infere en nos cueurs  
Telz motz recitet souuent plusieurs fois  
Orant daccord viue le roy françois  
Adonc cogneut le preuf duc par telle stille  
Le bon vouloit quauopent ceulx de la ville.  
En vers le roy de qui le lieu tenoit.  
Et dont la crainte aux ennemis venoit  
Dultre passa quant il eust bien tout veu  
Jusque au logis qui luy estoit pourueu.  
Les assistans se esmerueillent de voir  
La grand prudence qui luy deuoient auoir.  
Plusieurs disoient de luy en toutes pars  
Quen faict de guerre cestoit ung second mars  
Loge il fust a son gre au palais.  
Du on luy feist tant par vers que par lays  
Plusieurs dictons a sa louenge et gloire  
Come on doit faire a ceulx qui ont victoire



La commenda sans chercher aultre endroit  
Que de chascun fust garde le bon droit  
Et sans souffrir crime delict ou Vice  
Voulant Vser de raison et iustice  
Tant quil sembloit a ceulx de la contree  
Qui ce deoient estre en laage doree  
Par paiz estoit pour eulx Vniuerselle  
Sans que de guerre Veissent Vne estincelle  
Calliope metz dōques iuz ta lire  
Ma vertu fault plus nay force descrire  
De cestuy cas les aultres en diront  
Le residu qui mieulx en descripront  
Que ie nay fait car napples est nourrisse  
Des grandz poetes touchant cest artifice  
Pour tant leur laisse le surplus a parfaire  
Impossible est a Vng homme tout faire

iura dabit qđ culq;  
suū ē largit honeste  
Hec lōgas peti lī-  
tes discrimie nullo:  
Iusticiam celebrat  
tractāt paruula ma-  
gnis  
Aurea saturni phī  
bebant tpa nasci.  
Pacē rura teneur ⁊  
ciues pace fruūtur.  
Nūc depde lirā nūc  
tu mīa musa tacebis  
Succumbunt vires  
cātabūt cesa vates.  
Quos retiet claros  
toto venerabil orbe  
Parthenope: genu-  
it que semper docta  
poetas





Salade cōtenante lexcusation du transla-  
teur de cestuy liure.

Se ie nay langue diserte et eloquente  
Et que ie sente encor mon vilagoy  
Je vous suppl'y que chascun se contente  
Cens nay ne rente pour faire du bourgoy  
Rude ie sups qui parle en ambagoy.  
Comme vng lourdois dōt ie suis de la rasse.  
Car quoy que brasse ebrieu latin gregoy  
Bon chien de choys ne perd iamais sa trace

Dame fortune tous les iours me tourmente  
Dessoubz sa tente/grace a dieu toute fois  
Puis quil luy plaist que pourete ie sente  
Pres moy presente murmurer nen bouldioys  
Selon les dioictz borgnes bossus et drois  
En tous endroitz beullent acquerre grace  
Mais quoy que face espaignol ou francors.  
Bon chien de choys ne perd iamais sa trace

Faulte dargent de moy point ne se absente  
Mais pmanēte me tient fort aux aboy  
Se nay de quoy ia pourtant ne lamente  
Pleuue froid bēte/vis cōe vng loup aux boy  
Aulcūefoy sups saoul/puis des iours troy  
Pain vin chair pois ne fourre en ma besace  
Faulte daudace me tient en ses destroictz  
Bon chien de choys ne perd iamais sa trace

Prins ce seigneur trescrestien des roys  
Par voz attois donnez moy quelque place  
Qu ie pourchasse quelque fruct/vnefois  
Bon chien de choys ne perd iamais sa trace

Rondeau.

Dieu doint au roy & a la royne  
Au tant de biens comme l'arene  
De la mer contiendroït des cüs  
Et soient leurs ennemis vaincus  
De la puissance souveraine

Se ie nay gorge de seraine  
Pour dire chanson primeraine  
Toutesfois diray ie sans plus  
Dieu doint au roy.

Prenez en gre de face humaine  
Le petit labeur et la peine  
Du poure translateur forclus  
De biens mondains cōme vng reclus  
Si chantera toute sepmaine  
Dieu doint au roy.

Aultre rondeau.

Plusieurs gens sont qui en effect  
Ne treuuent iamais rien bien faict  
Silz ne l'ont faict ien suis tout seur  
Par quoy ie crains qet ay grand peur  
Que mon labeur ne soit infect

Se iay rien omis ou forfait  
Pardonnez moy car cest forfait  
De plaïre a tous grand et mineur  
Plusieurs gens sont

Dauoir amplie ou parfait  
Plus que le poete na pas faict  
Cela peulx faire sans erreur  
Deu que orateurs ont bien couleur  
De louer par dict ou par faict  
Plusieurs gens.







Dres que iay translate et descript  
Ce que iay leu & trouue p escript  
En mamerti des gestes des frâcoif  
Iay aduise ainsy q ie cerchoys  
Dedens iustin grand hystoriographe  
Les faictz diceulx notez en maint paraphe  
Lesquelz il a haultement collaudez  
Pour les vertus dont ilz sont prebendez  
Après aussi que iay leu en orose  
Les grandz labeurs quil recite et propose  
Diceulx francois et haultes entreprinse  
Les plus louables iay agreggez et prinse  
Que iay descriptes en ce petit liuret.  
Qui de mensonge et derreur deliure est  
Et ny a rien que par auctorite  
Je ne soustienne pour pure verite  
En allegant poetes et orateurs  
Qui ne sont point en ce deuiateurs.  
Comme plutarque philelphe et aultre telz.  
Qui les extollent comme dieux immortelz  
Pour leurs haultz faitz & parfaictes louëges  
Plus que nulz aultres des regions estrâges.  
Par quoy ie qui suis des enfans de france  
Ay passe temps en faire remembrance  
Et ramener deulx mainte histoire belle  
Pour enrichir ce beau petit libelle  
Or pour premier sans songe ne fantasme  
Je descripray de peur de nourir blasme  
La verite telle que lay trouuee  
En plusieurs liures par raison approuuee  
Premier ie dy pour mes diuisions  
Quen gaulle ya trois grandes regions  
Cestassauoir gaulle dicte belgique



Qui depuis seine iusques au rhin se appliq  
En sa largeur et puis depuis la mer  
Diët iusque en marne sa longueur enfermer  
En soy contient cent et treze citez  
Doire de nom se bien les ay comptez  
Et dix grandz fleuues pour nauire porter  
Se aulcū se veult sur iceulx transporter  
En apres est gaulle nommee celtique  
Comme cesar le met en sa cronique  
Qui depuis marne a son commencement  
Et iusque au rhodne prend son desinemēt  
Puis daultrepart de seine iusque a loire  
A estandue ainsi quil est notoire  
En contenant la terre de narbonne  
Que la grād mer dung coste enuironne  
Daultre coste les haulz montz de sauoye  
Par my lesquelz le rhodne prend sa voye  
En soy contient de citez et de villes  
Septante et cinq et sept fleuues seruiiles  
A ceulx de france se iay bien tout compte  
Comme les liures me ont le cas racompte  
La tierce gaule est dicte aquitanique  
Du aquitaine/en langage publique  
Qui depuis loire son principe cōprend  
Et iusque aux montz de pyrene se estand  
Daultre coste se estand depuis garunne  
Jusque a lamer despaigne vers baionne  
Et a en soy de villes principales  
Nonante et six pour citez capitales  
Auec huit fleuues fortz pour porter nauire  
Son veult sur eulx marchandise conduire  
Sās que ie cōpte les chasteaux ⁊ fortresses  
entre les villes quō tiēt pour les maistresses

Ni aucuns fleuues qui ne ont point lere nom  
De porter nef dont iay omis le nom  
Or pour parfaire se que iay cōmence  
Je des cripiay sans faulte se ie sce  
Diceulx francops les vertus et la gloire  
Cōme ie lay deu et leu par histoire  
Sans que faueur me cōtraigne de dire  
Chose que aulcun puiſt nper ou dedire  
Du impugner comme faulx et menſonge  
Ce qu e iay dit en disant que cest songe  
Par quoy ie prie a tous les auditeurs  
Qui se diront mes calumniateurs  
Quilz voissent voir les escriptz et notables  
Que iay escriptz pour preuues en mes tables  
Se iay failly et se gy ay plus mis  
Que verite et rapson ne ont permis  
Selon tesmoingz et gens dignes de foy  
Tant de presente que dancierne loy  
Que en supuredeuil en to' mes faictz ⁊ dictz  
Pour obuier a tous faulx cōtredictz  
Par quoy iay fait pour mon lib elle tistre  
Ce present songe pour exorde et epistre

Vng soir bien tard que ie fus retourne  
Daucun voyage ou iauops seiourne.  
Par certain temps touchant aucune affaire  
Qua mon talent ie ne pouoye sapyre  
Je tout lasse et de corps ⁊ despritz  
De grand ſōmeil me senty si espris  
Quil me fut force pour cōplaire a nature  
De moy iecter dessus la couuerture  
De mon repos ou ie fus agite  
De diuers songes es quelz ie fus iecte



Par fantasie et soubdains pensemens  
Mais non sachant du cas les fondemens  
Si ce ne veint peust estre que iauoye  
Au precedent cheuauchant par la boye  
Parle des faictz triumphes et victoires  
Des preubz françois & magnifiques gloires  
Et que de ce lespece auoit saisie  
Aucunement ma rude fantasie  
Qui lors me veint le cas ramenteuoir  
Pour le relief que ie pouoye auoir  
Imprime la car sans faulte ientre  
En vng tel songe que ien feus tout oultre  
Et pour parler ainsi que me recole  
De cestuy songe q̄ feiz en chaulde colle  
Aduis me fust quen vne mer iestoye  
Sans auirons ou ie me delectoye  
De la passer a la force des mains  
Combien pourtāt que dangiers inhumains  
Ne apparoiſſoient en boulant nauirer  
Contre les ventz qui faisoient fort birer  
Puis ca puis la la petite carine  
En quoy iestoyz dessus ceste marine  
En grand danger et de lame et du corps  
Si de moy neust este misericors  
Sire eolus qui les ventz tient en serre  
A son talent aux cauernes soubz terre  
Car dune part souffloit subsolanus  
Auec eurus et le vent vulturinus  
De leur climat et estre oriental  
De lautre part et lieu occidental  
Souffloit corus fauon et africanus  
Qui de leurs eaues ont maintes gēs baicues  
Deuers midy souffloit euro auſter

Libanotus ⁊ son Boisin auster  
De lautrepart deuers septentrion  
Souffloit boree trasceas aquilon  
Sans to<sup>r</sup> les aultres q sont moïgs generaup  
Que ne sont pas ces douze principaulx  
Comme typhon echnephas aussi  
Qui gastent tout et bruisent sans mercy  
Se a l'oposite ne vient le doulx zephire  
Qui faict les fleurs et les herbes produire  
Et resiouyt les petitx oyssillons  
Que assembler faict par plaisans tourbillons  
En tēps bernal que notus se appareille  
A leur donner la chaleur en lozeille  
Tantost apres veiz oeuvres methéores  
Es regions et lieux superiores  
Comme sont corps enflammez et ardans  
Es regions moyennes ascendans  
Et descendans iusques aux corps terrestres  
Par influences et menasses celestes  
Premier ie bey estoupes enflammez  
Chieures saultans de feu toutes armez  
Dracons volans embrasés plains de feu  
Lances ardantes voler de lieu en lieu  
Grosses colūnes alumez ⁊ esprinses  
Chauldes comettes soubz grosses humeurs  
Faisans muer les reuolutions (prinses)  
Des corps humains par constellations  
Puis iapperceue en son fourneau Vulcan  
Forger tonnerre et escler dan en an  
Auec orraiges tempestes bruit et fouldres  
Et rendoit lair tout noircy de ses pouldres  
Quant il tiroit de son arc iree  
Que sonbz halo il auoit atire



Gressles et eaues neiges pluies frimas  
 Par paracheles attrapans les brouilas  
 Lors que aries heurte capricornus  
 Pres gemini quant les toreaulx cornus  
 Sentent leur bile esmouuoir ⁊ esprendre  
 Ains que cancro deuille son chemin preñdre  
 Retrogradant deuers le fier lion  
 Qui meurist grains par sa rebellion  
 Que virgo vient cōme dame et maistresse  
 A tout la saulx ruer a la reuerse  
 Et puis les lie en si bōne ordōnance  
 Que pesez sont en la iuste balance  
 Sans que touchez soient de lescorpion  
 Quoy quil blandisse pour sa deception  
 Le sagittaire a tout son arc gele  
 Qui a maint corps en puet cōgele  
 Deuant que lourse sceust prendre les poissōs  
 Par caultz mopenes et subtilis facons  
 Ains que thetis qui est dame des eaulx  
 Eust desbouchē les condintz ⁊ tupauly  
 De ses fontaines cauernes et abismes  
 Pour demonstret les profōdz cathaclismes  
 De son pouoir aux gentes napades  
 Cerchant laces des nymphes et drpades  
 Auecques pan et le dieu siluanus  
 Pour satisfaire au plaisir de venus  
 Lors que mercure sesbatoit a chanter  
 Pour mieulx argus par son art enchanter  
 Gardant aux pres la belle bache po  
 Par le cōmand de la dame iuno  
 Ayant le feu dedens la fantasie  
 De fier chagrin et forte ialousie  
 De iupiter quelle teint aux aboyes

Pour ce que yo depucela au boys  
Après quil eust calisto despouillee  
De chastete et par fraude souillee  
Quant lichaon fust en loup cōuertp  
Pour viure aux bois a cause du party  
Qua ses voisins de crethe et daultre part  
Il auoit fait viuant cōme liepard  
Lors que ciclopes les tōnoirres forgerent  
Contre peon les quelz ilz desgorgerent  
Sur iceluy par pouoir absolu  
Ains que apollo fust en son lieu esleu  
De puis le temps que le hault dieu saturne  
Eust cōserue laugure diurne  
Du pronostic que son filz iupiter  
Deuoit venir pour le desheriter  
De son royaume et de la grand asie  
Dont cibeles eust mainte fantasie  
De les nourrir cōme mere des dieux  
En lieu secret qui fust attedieux  
Dultre le veuil du hault dieu et du pere  
Qui auoit fēme pour engendrer prospere  
Quant neptunus de son ventre nasquit  
Qui sur les mers possessions acquit  
Depuis quelle eust pour tiers le dieu pluton  
Qui eust en part le lac de flegeton  
Et les enfers et toutes les furies  
Des lieux obscurs et basses seigneuries  
Les quelz trois filz p bug cōmun acord  
Contre leur pere esmeurent tel discord  
Quilz luy osterent affin quil fu st forclus  
Les testicules si quil nengendra plus  
Et les iecterent en mer dont mant gendre a  
Dit que venus de cela se engendra



Qui fust moult belle car le hault dieu mas  
 La cōbatit toute nue corps a corps / uors  
 Tant que Vulcan les y print en sourfaut  
 Et feit venir to<sup>9</sup> les dieux voir lassaut  
 Qui fust cruel a cause que pheb<sup>9</sup>  
 Les accusa du delict et abus  
 Lors que minerue se engendra du cerueau  
 De iupiter p vng cas moult nouueau  
 Et fust nōmee deesse de sagesse  
 Qui des charrues trouua premier ladresse  
 Tant que ceres la deesse des bledz  
 feit labourer les beufz y assemblez  
 Et semer grains en cecile et attique  
 Pour secourir ceulx deurope et daffrique  
 Auant que ysis en egipte regnast  
 Ne que les lettres aux habitans dōnast  
 Ny enseignast onq lusage du lin  
 Apres que opis par son parler begnin  
 Rendit daccord titan avec saturne  
 Qui auoiēt eu bataille dinturne  
 Par quoy desta fust forment resiouye  
 Quant la nouuelle de ce fait fust ouye  
 Or est ainsi quen ce songe ou ie fus  
 Mes espritz furent si troublez et cōfus  
 Quen mille lieux mon sens fust transporte  
 Aueques ce que mon corps fust porte  
 En diuers lieux cōme il m'estoit auis  
 Du les triumphes de plusieurs gens ie Veis  
 Entre les quelz ie Veis le pieuf hector  
 Chasser les grecz tant a cry cōme a cor  
 Puis troillus helenus et paris  
 faire faictz darmes et proesses flourys  
 De laultre part ie Veis agamenon

Acquerir bruit & immortel renom  
Lors qu'achilles poursuivoit les troyens  
A tue cheual par cauteleux moyens  
Puis aperceu les cōsoirs de hlypes  
Muez en portz p superflus epces  
De laultre part veis herculee descendre  
Jusque aux enfers pour erudice rendre  
A son mary que affer auoit tauie  
Dont cerberus le braquet plein denuie  
Fust enchainne et mis en seruitude  
En lieu obscur plein de sollicitude  
Tantost apres veis perseus en lair  
Sur pegasus a tout aelles voler  
Pour debeller les trois gorgones seurs  
Par qui peritz estoient gens trefasseurs  
Pour vng seul euil q les muses auoient  
Dont les voyans en pierre transmuoient  
Cela cōgneu ie apperceus alexandre  
Encōtre thebes cōmettre tel esclandre  
Qu'il la rendit tributaire et seruite  
Quoy que ce fust la principalle ville  
Des thebayans si fust elle rendue  
A son talent puis sans longue attendue  
Vers darius adressa son charroy  
quil debella et mit en poure arroy  
Tant triūpha et eust tant de victoires  
Que de luy dient les rōmans & histories  
Que par trois iours fust roy de tout le mōde  
Non point par force mais par sa grād facūde  
Quant ieuz bien deu son train & regarde  
En autre lieu mes yeulx mis et guide  
Du ie congneus cirus qui assiegea  
Lors babilonne & les subiectz renga



Tant quil la print et la mit soubz la loy  
Dont il fust dict le seigneur et le roy  
La beis pirame gesant soubz vng meurrier  
Pres de tisbe finâs leur iour dernier  
Et galathee plourer la mort dachis  
Par le geant desoubz la roche occys  
Tant que yranes de filler se pouoit  
Dont sa maistresse palas fort cõtènoit  
En se vantant quelle filloit trop mieulx  
Que la deesse quoy que seur fust des dieux  
Par quoy muee elle fust en yraigne  
Qui tist le fil que tout chascun desdaigne  
Au pres dicelle apperceus semelle  
Dont iupiter auoit le corps brusle  
En la semblance de feu quant il hantoit  
Auec iuno et qua elle habitoit  
la beis destruit le roy laomedon  
Et exionne rauie sans pardon  
Puis apperceus aux nopces peleus  
Et de thetis pallas iuno venus  
La ou discorde la pōme dor iecta  
Que iupiter a paris presenta  
Pour iuger delles la quelle estoit plus belle  
Que venus eust cōme la moins rebelle  
Voyant illec le cauteleux abus  
Que le corbeau rapporta a phebuis  
De corinis sa dame quil occyt  
Par desplaisir dont le corbeau noircit  
Qui blanc estoit/lors recongneus pasiphe  
Bien demonstrent son courage de bisse  
Quant supposer el se laissa au taure  
De qui elle eust depuis le minotaure  
Par quoy mynos enferma dedalus

Au laberinthe o son filz ycarus  
La se trouua la deesse aurora  
Qui pour cynus au point du iour ploura  
Et le mua car nul ne luy deffend  
En vng beau cyne cōme son vray enfant  
Pource que mort il estoit et occy  
Aupres de troie dont son cueur fust transsy  
Vng peu plus loing me mis a regarder  
Du iapperceus hero et leander  
Moyez en mer bras a bras accollez  
Ainsi que amans tristes et desolez  
En my vng temple ie veis lors achiles  
Que grecz tenoient pour second hercules  
Naure a mort par la plante des piedz  
Car aux tropens auoit fait trop de griefz  
La gesoit mort hector pour menimon  
Son grand amy ⁊ cousin de renom  
Qui auoit eu triumphe glorieux  
Contre les grecz cōme victorieux  
Par plusieurs fois. puis ie veis a fenestre  
Le fort pirrus qui tenoit en sa dextre  
Vng glaïue agu pour son pere venger  
Que hecuba lors auoit fait oultrager  
Pas ne faillly a songer que cadmus  
Du quel se dient thebayans venus  
Ains quen serpent fust iamais conuertty  
Ne que les lettres aux siens eust departty  
Reprenoit la tous les autres serpens  
Et les tenoit pour leurs erreurs suspens  
Tant que midas par son faulx iugement  
Portoit oreilles dun asne proprement  
Pour le discord de phebys ⁊ de pan  
Dont il auoit mal iuge a son dam



Pignalion Veis pourtraire Vng ymage  
Dont se alumia si tressort son courage  
Quauec luy eust cōpaigñie charnelle  
Tant luy sembla sa pourtraicture belle  
Dune autre part apperceus lathona  
Que maint Villain au fleuue rampona  
Et troubla leau quant iuno la hastoit  
Pource que encainte de son mary estoit  
De deuy enfans cest phebue et phebe  
Quilz luy auoit de son droict destrobe  
Mais la deesse conuertit les Villains  
En renouilles donc les estangz sont pleins  
Pource quau fleuue ainsi la rāponnerent  
Leurs formes dōmes enrenouilles tournerēt  
He Veis illec le paillard tresinfame  
Tereus roy qui la seur de sa sēme  
Depucella puis luy couppa la langue  
Si quel ne peust de ce faire harangue  
Deuant sa seur qui de ce cas forcene  
Voyant la belle appelée philomene  
Tant oultrager lors quant sceust les motifs  
Son propre filz quon appelloit ithis  
feist lors rostir & pour mieulx soy Venger  
A son mary le bailla pour mēger  
Voyant cela iectay mes yeulx en bas  
Du ie congneu citus qui onques las  
Nauoit este despandre sang humain  
Que thanaris en Vng mup de sang plein  
De ses consors faisoit iecter la teste  
En luy disant chief cruel deshonneste  
Qui onq ne fus de sang assassie  
A ceste fois seras rasassie  
Puis Veis mius occyr semiramis

Sa propre mere qui grand peine auoit mis  
A reparer Babilonne la forte  
Pource que poit elle ne se deporte  
De le prier quil feist son talēt d'elle  
Touchant luxure cōme folle et cruelle  
Dug pen plus bas Deis gesir agloros  
En vne pierre muee chair et os  
Pour ce quelle a trop mercure offence  
Qui eüst pour fēme sa belle seur herce  
Dont enuieuse fust la dicte muee  
Voyant sa seur ainsi bien mariee  
Sur le soleil du palais athanas  
Deis erinnis pire qung sathanas  
Qui deux serpēs traict soudain de ses crins  
Dont le dict roy et yno furent prins  
De forte rage par quoy celui tua  
Yno sa fēme qui trop se esuertua  
Faire mourir deux beaulx filz quil auoit  
De sa feu fēme quoy que fort luy greuoit  
Puis se iecta luy et ses deux beaulx filz  
Dedens la mer ou feurent descōfis  
Par force rage car ainsi le vouloit  
Lorde deesse qui le corps leur brussloit  
En cestuy songe que ie feis si diuers  
Jectay mes peulx ca & la de trauers  
Puis apperceu le ieune iouuenceau  
Hermofrodite qui se baignoit en leau  
La ou la nimphe le prioit doucement  
Que son beuil feist mais onques nullemēt  
Ny cōsentit par quoy elle pria  
Dieux & deesses dont chascū semploia  
De les muer eulx deux en vng seul corps  
Qui a deux sepes cōe aucuns sont recordz



Alcionne Veiz illecques plourer  
Pour cuider faire son mary demourer  
Nôme ceys qui sur mer se mettoit  
Tant que eolus en sa fureur estoit  
Puis tost apres ie lapperceus noper  
Par quoy sa femme sans aultre delayer  
En mer se iecte mais les dieux les muerēt  
En deuy opseaulx que alcionnes nōmerēt  
Marcifus Veis nope en la fontaine  
Dont echo eust tristesse souueraine  
Et pour memoire de ses crys desolez  
La Voix en est par montz et par Daleez  
Puis Veis phebuis couronne de laurier  
Quant dyana feit danes barier  
En vng laurier dont le dieu tresioeux  
En feit chapeau comme Victorieux  
Que diray plus tant songay en effect  
Que ieus lesprit de tant songer deffaict  
Lors quant ieus bien regarde ca et la  
Chose ie Veis qui moult me consola  
Dung franc cyon Veis sortir vng pepin  
Plus esleue en vertu qung grand pin  
Qui tant germa quil produit vng hault lis  
Vers qui alpha pour ses plaisans delictz  
Transmit son ange lequel luy presenta  
Trois fleurs de lis quen ses armes porta  
En denotant que tout triumphe et gloire  
Luy estoient deuz sans interlocutoire  
Ne demander du cas aultre tesmoingz  
Synon lampoule dont les lis sont enoingz  
Et puis apres pour chose siguliere  
Vne auriflame luy transmit pour banniere  
Signifiant que le liz glorieux

Sur tous les aultres seroit Victorieux  
Et germeroient en si grande habundance  
Qu'ilz peupleroyent le royaume de france  
Et oultreplus par batailles et guerre  
Seroient doubtez plus qu'aultres de la terre.  
Lors de ce Voir fus si fort resiouy  
Que mesueillay ainsi que esuanouy  
Et prins ma plume et papier en effect  
Dont iescripuy le songe quauors faict  
Consequamment recueillis les histories  
Du les triumphes proesses et Victoires  
Des preuыз francours sont mises par escript  
Par quoy ien ay cestuy liuret escript  
Que iay nomme par Vraye demonstrence  
Sans fouoyer les triumphes de france  
A la louenge du trescrestien roy  
Loys douziesme qui en si noble arroy  
Tient ses subiectz q'l ny a lous famis  
Qui de luy se osent declarer ennemis  
Par quoy ie prie a tous qui le liront  
Du oiront lire quant faulte trouueront  
Soit en la ryme au sens a loithographe  
Qui le supportent pas ne suis cirographe  
Qui sache dire chose que puisse plaire  
A tout chascū car iauors trop affaire.





Saguini libro primo  
capite secundo.

Franci vt plereq; alie  
nationes a troianis p  
dusse gloriantur qui-  
bus ob raptam a pari  
de helenam in exiliuz  
actis pars ad meoty-  
dem lacuz que tanais  
inluit prime alanos  
fracione duce cosedit  
vbi ex noie ducis ap-  
pellatōe susceptra sy-  
cābria sibi nō medio-  
crē vrbē pānonis fini-  
timā extruxerunt  
Quā lōgo post tēpo-  
re cum euerlāz gothi  
relinquissent: alteraz  
in primo colle a se cō-  
ditam vsq; ad valēti-  
niani iunioris qui cuz  
gratiano fratre in oc-  
cidente imperauit e-  
tatem incoluerunt

Descidentib⁹ ab ipe-  
rio alanis cum ppter  
paludis altitudinem  
aduersus inuadētem  
romanuz facile se tu-  
erent alani accitis ad  
auxiliū frācis valenti-  
niani annui quē ro-  
manis pendebāt cen-  
sus in decez annos re-  
missionem proponit:  
si rebellantes alanos  
in eius dictionem ad-  
egissent

Qua spe erecti frāci  
cuz paludis essent fre-  
quenti traiectu assue-  
ti negotium receperūt  
et feroci strage alanos  
reddunt impatori au-  
dientes

De francyon le filz d'hector de trope  
Sont les francois pour certain descendus  
Qui aïsne fut comme bien demonstroie  
Par raisons viues de clerz fort entendus  
Quant tous leurs biens iadis furent perd⁹  
Pour dame helene que paris eust rauie  
Vers les alains le vent les a rendus  
Du sycambrie fonderent en leur vie

Lōg tēps apres les gothz les debellerent  
Et les chasserent dehors dicelle ville  
Cela voyans iusque au mont sen alerent  
Du ilz congneurent le lieu assez fertile  
Et la se tindrent comme le plus vtile  
Jusques au temps que valentinian  
fust empereur / q̄ leur train rend seruire  
Auec son frere quon nommoit gratian

Les fier s alains rōmains repudierent  
Quoy que subiectz feussent dessoubz lēpire  
De plus payer tribut se attedierent  
Et a ce point voulurent contredire  
Lors les rōmains manderent dune tire  
Querir francoys pour la rayson en faire  
Leur promettāt estre francz a brief dire  
Se telle gent leur rendoient tributaire

Iceulx francoys voyans que pour dix ans  
Ilz seroient francz aux rōmains de truage  
Silz debelloient alains contredisans  
Prindrent en eulx magnanime courage  
Et quoy que alains en pays maresquage  
Feussent pourtant les rendirent seruiles



Dont tout triūphe acquirēt pour partaige  
Mais les rōmais furēt seigneurs des villes

Dix ans finis les rōmais demanderent  
Pareil tribu quau deuant souloient prendre  
Sur les francoys qui dirent et manderent  
Que pour ce point estoiet pretz soy deffendre  
Incōtinent l'empereur sans attendre  
Veint assaillir p force les francois  
Qui bien monstrenterent auant que de soy rēdre  
Quilz estoient gens vertueux de franc chois

francois voyans quilz nauoient pas pouoir  
De tenir bon encontre les rōmais  
Cost ont charge leur or et leur auoir  
Et sont venus au pais des germanes  
Et cheminant de leurs ennemis maintz  
Ont surmonte et rendus fugitifs  
Quoy que plusieurs feussēt gens ihumains  
Si les ont ilz en la fin subuertis

Marcomirus symon et genebaude  
Estoiēt leurs ducz en allant p les champs  
Jusque au rhin sans trahyson ne fraude  
Sen sont venus quelque bien pourchassans  
Ilz ont rendu soubz eulx obeysans  
Ceulx du pais enuiron de francford  
Du reside ilz ont pour aucun temps  
Puis sont sur seine venus cercher vng port

Lutesse feirent deuant que iesu crist  
Veint sur la terre pour piēdre chair humaine  
Neuf centz cinq ans cōe on voit par escript  
f. l.

feroci strage alanos  
reddūt ipatori audie-  
tes.

Leuati tributo franci  
cū urbē suā : tū vires  
atmūq; firmarēt : ita  
vt exacto decēnio duz  
ab illis cēsū repetit i-  
perator exactori pēsio  
nē detractarent

Huic bello exorto quū  
pauci plurimis egre  
resistūt . valida valen-  
tūman? manu frācos  
expūgnat hoc dispēn-  
dio libertatē gens aīo  
sa neglexit.

Eodem libro.  
Sed coacta rapti cui  
um multitudie traie-  
cto hysto ducib? mar-  
comiror symone : atq;  
genebaudo mltis per  
germanā habitis vi-  
ctorijs ad rhēnū fluiū  
uz se cōtulerūt . vbi et l  
az frācfordia nō cōtē-  
nēdū opidū vīsit .

Eodē libro .  
Frācos cūz ad secane  
ripā cōstetisset luteciā  
parisiōrum edificasse .

Et la se tindrent pour singulier demaine  
 La terre y Veirent en biens si souueraine  
 Que puis ce temps nen Boulurent partir  
 Haintz beaulx chasteaulx cōstruirēt dessus  
 Et maît logis illec feirēt bastir seïne

Ante xpi natalē tercē  
 tū nonagitaquē an-  
 nos eazqz habitass: a-  
 derelicta lycābria ou-  
 cētēso septuagesimo  
 supra mille.  
 In qua re bis erratū  
 esse pspiciū est. et. c.

Harcomirus fust principal ducteur  
 De ceulx qui feirent iadis bastir lutesse  
 Pharamondus dont il fust geniteur  
 fust premier roy qui en france eust adresse  
 On ne lit pas quil feist grande proesse  
 Touchāt batailles mais il feist sās replique  
 Luy ⁊ quatre autres gens clerçz pleins de sa  
 La loy de frāce q̄ no<sup>9</sup> disōs salique gesse

Itē: pharamūd<sup>9</sup> auctor  
 ferē extitisse legis q̄ a  
 frācis saliqua appel-  
 latur. nā cū ad rhēnū  
 vsqz puenissent: feris  
 qz moribus viuerent.  
 vsugastū: losogastūz:  
 sologastū: et visoga-  
 stū q̄ cōi gētis ⁊ pcerū  
 auctoritate freti legē  
 cōscripsere.

Cest vsugast losogast sologast  
 Et visogast qui feirent ceste loy  
 Que pharamond cōmanda quon nōmast  
 La loy salique pour mettre gens en ploy  
 Au parauant auoient este sans roy  
 Sans loy aussi tant auoient este rudes  
 Mais du depuis furent en tel arroy  
 Quilz sadōnerent aux lettres ⁊ estudes

Justin lib. x. epito-  
 matum.

Dyonisiū gerētē bel-  
 lum legati gallorū: q̄  
 āte mēestres roma  
 icēdūteratē socie amī  
 citiā petētes adeūt.

En comme auoit vng empereur nōme  
 Denis tirāt qui menoit guerre aux grecz  
 En cruaulte fust si mal renomme.  
 Quon ne veid onc son pareil puis aps  
 Ambassadeure de francois acoustrez  
 Luy veindrēt dire q̄ silz les Bouloit prēdre  
 De son armee tout au loing cōme au pres  
 Ilz estoiet prestz cōtre tous le deffēdre



**D**oult fust loyeux lempereur q' iay dit  
Dauoir frâcois auec son aliance  
Son train relieue soubdain sans cōtredit  
Qui nauoit plus ne pouoir ne puiffâce  
Par ce moien mist en obeissance  
Plusieurs pais qui luy estoient cōtraires  
Et les françois acquirent sans doubtaunce  
Nom immortel en tous lieux et repaires

**A**ulcū discord se esmeut vng iour entre eulx  
Parquoy aulcuns veindrent en italie  
De la chasserent les thusques to' hôteux  
Cōme sen eulx fust vertu abolie  
La cōposerent milan cite iolie  
Auec sy aultres dōt ilz furent seigneurs  
Et subiuguēt a leur deu lombardie  
Dont furēt ditz principaulx gouuerneurs

**Q**uant mauius fust procōsul de rōme  
Auec quintus Boulurent mener guerre  
Cōtre françois que chm' craind en sōme  
Tant soit il fort ou puissant sur la terre  
Adonc françois se assemblerent grand erre  
Pour resister encōtre les rōmains  
Dont demourra destandus sur le feutre  
Cent et quarâte mille rōmains du moingz

**E**n ce cōflict furent illec vaincus  
Tous les rōmains sy non excepte dix  
La demoura aemilius marcus  
Cōsul rōmain auecques ses deux filz  
De cestuy cas furent si descōfis  
To' ceulx de rōme qui ny eustnulz si grâc

**Codē libro.**

**B**rata legatio dyoni-  
sio fuit ita pacta socie-  
tate et auxiliij gallorū  
auct' bellū ex itegro  
instaurat.

**codē libro.**

**L**is aut gallis cā l'ita-  
liam veniēdi sedesq;  
nouas q'rendi intesti-  
na discordia domi diffesi-  
ones fuere. Quorum  
redio cū i italiā venis-  
sēt sedibus tuscos ex-  
pulerunt.

**Antias historicus.**

**A**nno ab vrbe cōdita  
d.cxlj. caius mauius  
et quit' cepio procon-  
sules aduersus cym-  
bros et teutones tigu-  
rinos et abronas gal-  
lorū gētes que tunc  
vt imperiū romanū  
extiguerēt cōspiraue-  
rant. grauius cōtēti-  
one disceprāt auz ma-  
gno periculo romani  
nois italivicti sunt.

**Idem codē libro.**

Siqd̄ iea pugna mar-  
cus aemili⁹ cōsularis  
capt⁹ atq; interfect⁹ ē  
duo fili⁹ consulis celi  
lxxx. mil. romanorum  
sociorūq; ea tēpestāte  
trucidata lx m. calonū  
atq; lxxv. interfecta  
ita et ex oī peit⁹ exer-  
citu. x. supfuisse refe-  
rūt qui miser ut nūciū  
ad augēdas misērias  
reportarent.

Et os libro.

Galli binis castris atq;  
igēti pda potiti noua  
qdā execratiōe euēta  
ceperāt pessūderūt ve-  
stis discissa &c.

Pauli orosij li. 20. ca.  
decimo septimo.

Galli extictoplo vrbe  
deleta ipsius quoq; ro-  
me nomen ī extremis  
cinerib⁹ prosequētes.  
Marim⁹ tūc rōe n̄ so-  
luz luc⁹ versuetā me-  
tus fuit

Antias

Et circa annū ab vrbe  
condita cccc lxxxiij va-  
lerio cōsule iij milia  
cecidere romanorum  
sub gallis.

Fabius historicus

Anno ab vrbe cōdita  
cccc xlv. lucio aemi-  
lio catulo gaio attilio  
cōsulibus toti⁹ italie  
ad p̄sidiū iperij cōtra  
rex v̄ cires cū ex luterio  
regalia igens aduen-  
tare exercitus nuncia-  
retur. maxie gessato-  
rū quod nomē nō ē gē-  
tis s; mercenariorum  
gallozum est.

Cōbien quilz fussent danarice confitz  
Qui ne doubtassēt les frācois puis ce temps

De tous les biens que les rōmains auoient  
Les preuыз francois nen prindrēt vng denier  
Mais es grās fleuues les iectoiet & trainoiet  
Sans que aucun voulsissent espargnier  
Hōmes cheuaulx bahu coffre pennier  
feirent noyer avec l'argent & lor  
A celle fin quilz peussent enseigner  
Tous les rōmains dont il est bruit encor.

Pors francois furent la grand rōme assieger  
Quilz subiuguèrent de vouloir magnanime  
Lieu n'y laisserent ou lon se peust loger  
Qui ne fust ard; et tout mis en ruine  
Puis tost apres chm̄ se determine  
Que le nom soit de rōme annichile  
Ainsi que nom qui nest prope ne digne  
Pour estre apres au monde reuele

Pendant le temps quen bruit estoit Valere  
Les rōmains prindrēt cōtre francois la pique  
Du pour eulx fust la guerre si austere  
Que trois mil hōmes y mourut sās replique  
Doire rōmains cōe antias explicque  
Dedens son liure ou ne met rien de faulx  
Par quoy ne fault que romme sen thopique  
Francops luy ont bien monstre ses deffaultz

En lan cinq centz quārete cinq de nōbre  
frācois alerent sur les rōmains cōbattre  
Non pas les grandz leur feirent cest encōbre



Mais mercénaires q ne cerchoiēt quabattre  
Les senateurs de rōme pour abattre  
Le bruit francois assēblerent soubz eulx  
Ceulx qui sētirēt puissans pour soy debattre  
Cōtre frācois qui estoīēt rigoureux

Huyt cētz mille hōmes se assēblerēt du moins  
Cōtre frācois qui nestoiēt pas grand flotte  
Mais ilz tuerent du pty des rōmaines  
Octante mille tant eurent la main forte  
Adonc tourna en fuite leur cohorte  
Et se sauluerent ou se peurent sauluer  
De cestuy cas rōme la honte porte  
Il ny a nul qui len sceust bien lauer

Les francois creurent en si grand habūdance  
Que trois centz mille cōuint du lieu partir  
Pas ny auoit assez de biens en france  
Dont peussent viure a iustement partir  
En italie vindrent sans alentir  
Du ilz bruslerent rōme encor derechief  
Que les rōmaines auoient fait rebastir  
Pour euitier encōbrier ⁊ meschief

Tant ilz tuerent de sēmes ⁊ denfans  
Que impossible est q hōme les sceust nōbrier  
Et des ce temps furent si triūphans  
Quil nest qui puist leur los obtenebrier  
Les grandz itales se deussent remēbrier  
Des ceulx de frāce qui leur ont fait leur reste  
Et leurs ancestres par pieces demēbrier  
Par leur orgueil cōme il est manifeste  
Vne partie dentre eulx alla descendre

f.iii.

Champerius  
Quo facto i vtriusq  
cōsulis exercitu dece  
milia armatorū fuisse  
referūt cōmisso pie  
lio apud aretiū attili⁹  
cōsul occisus ē et octu  
agita milia romano  
rum nec saltem tanta  
q̄ta eos terrere debu  
it cesa sui pte fugēt.

Trogus pompeius  
Galli abūdātī mltitu  
die cū eos nō caperēt  
terre que genuerant  
trecēta milia hoīz ad  
sedes nouas querē  
das velut peregrinā  
tium miserūt .ex his  
portio in italia cōscen  
dit que et vrbē romā  
captā incendit

Iustinus li. epi. xliiij.

Et portio illiricos si-  
nus ducib<sup>9</sup> aub<sup>9</sup> per  
strages barbarorū pe-  
netrauit et i pānonia  
cōfedit.

Justin<sup>9</sup> eodē libro  
Bens aspera : audax  
bellicosa q̄ p̄ma post  
hercule : cui ea res vir-  
tutis admirationē et  
imortalitatis fidez de-  
dit alpiū iuncta iuga  
frigore tractabilia lo-  
ca transcendit

Eodem libro

Domitis pānonijs p  
multos ānos cū finiti-  
mis varia bella gesse-  
rūt et cē.

Eodem libro

Tantusq; terror gal-  
lici noīs erat : vt etiā  
reges lacessiti vltra  
paces ingēti pecunia  
mercarentur

Oultre les mers ou feirent tant par armes  
Que pānonie dessoubz eulx feirent rendre  
Quoy que rebelles se mōstrassentz fermes  
Si fiers assaultz et horribles bacarnes  
A tous mōstroient quil ny eust roy ne prince  
Qui ne doubtaist de telz gens les alarmes  
Tant eust il villes fortes en sa prouince

Les orateurs et les historieus  
Qui sans faueur et sans haine ont descript  
De ceulx de france les haultz faictz anciens  
Les ont louez sur tous en maint escript  
Les comparant en corps et en esprit  
Au preux hector a hercules en force  
Disant quil nest qui si hault entreprist  
Que ont fait frācois ne q̄ leur los approche

Après quilz eurent tous ceulx de pānonie  
Rendus subiectz et leurs voisins aussi  
Il leur est prins vouldente et enuie  
De passer oultre et ne plus estre ainsi  
La vont les vngz et les aultres vont cy  
En subiugant les pais et cōtrez  
Sans prendre nulz a pitie ne mercy  
Des regions es quelles sont entrez

En ce faisaint ilz acquirent tel bruit  
Que tout le mōde les craingnoit et doubtoit  
Cōsiderant quilz auoient ia destruit  
Maint grand pais quant on leur resistoit  
Par quoy maint roy deulx la paix achetoit  
A bon deniers veu quil en peust finer  
Et par ainsi leur hōneur augmentoit



De iour en iour sans en rien decliner

Ptolomeus le roy de macedoine  
Fust celuy seul qui sans peur attendit  
L'aduenement des francois mal idoine  
Entendz pour luy quant sy fort senhardit  
Lost quil menoit ca et la estendit  
Et refusa vingt mille homes dardane  
Quon luy bailloit sy quil sen deffendit  
Mais non obstant les desprise et cõtemne

Puis que ainssy est dit il quilz ont rendu  
Tout orient dessoubz eulz tributaire  
Le mien pouoit sera tantost perdu  
De ceulx dardane ie nay aucun affaire  
Silz ont besoing de telz gens pour parfaire  
Le residu de tout leur entendit  
Prengnent les tous pour certain les desdaire  
Mes ennemis sans autre contredict

Le roy dardane qui ouyt la responce  
Quauoit rendue le ieune ptolomee  
Quant dit il que le soleil resconce  
Bien pourra voir sa terre diffamee  
Lors belgius conducteur de larmee  
De ceulx de france luy enuoya messages  
De par les quelz eust eu paiz cõfermee  
Silz eust voulu dõner argent et gages

Il ne voulut dõner or ne pecune  
A ceulx de france pour acheter la paiz  
Et euter tous debatx et rancune  
En soy mõstrant de leurs amps parfaictz

Eodem libro

Solus rex macedonie  
ptolomeus aduentum  
galloꝝ itrepidus au-  
diuit: dardanoꝝq; le-  
gationē viginti milia  
armatoꝝ i auxiliū of-  
ferentē sperant,

Eodem libro

Actū de macedonia di-  
cens: si cū totū ouēte  
soli domuerit: nunc  
vidictā finū dardania  
egeat,

Eodem libro,

Que vbi dardano nū-  
ciata sūt idyꝝ illis  
macedonie breui ima-  
turi inuenis temerita-  
te casus dixit,

Eodem

Sed ptolomeus iter  
suos belli metu paces  
gallos petere gliaꝝ ē

Mais respōdit quil ne feroit iamais  
 Tel paction se ses ducz et ses pīces  
 Mostroiet leurs armes car autāt sōt mauuais  
 Pour luy ou plus que ceulx daultres puīces

**Eodem**  
 Renūciata legatione  
 risere galli vndiq; ac  
 clamātes breui tēsu-  
 rū sibi an illi cōsulen-  
 tes pacē obtulerint in  
 teriectis diebz preliū  
 cōseritur: victi mace-  
 dones cedūtur et ca-  
 put ptolomei ampu-  
 tat et lācea fixa tota  
 acie ad terrore hostiū  
 circūfertur

**Eodem**  
 Nec cū nūciata p oēm  
 macedoniā essent por-  
 tevibiū claudūt luctu  
 oīa replent et.ē.

Quant les frācois la responce entendirent  
 Que ptolomee auoit ainsi rendue  
 Pas ne cōuient demāder silz en rirent  
 Non obstant ce que cher luy fust vendue  
 Assailly fust sans fort longue attendue  
 Luy et les siens et perdit son pais  
 Sion chief trenche et mis sur lance ague  
 Pour aultres gens faire plus esbahis

Les macedoines furent tous estōnez  
 Dauoir perdu leur pīce et leur seigneur  
 Puis quilz auoient dessus terre este nez  
 Ilz nauoiet deu assault qui fust greigneur  
 Fēmes plouroiet leurs filz mors a douleur  
 Enfans leurs peres et par folle arrogance  
 Dont lors francois emporterent lhonneur  
 Et triūpherent en victore et puissance

**Eodem**

Nūc alexātri philip-  
 piq; regum suorum  
 nomina secuti numi-  
 na i auxiliū vocabant  
 et cetera.

Ilz reclamoiēt pour Venir a leur aide  
 Les anciens qui estoient trespassez  
 Et alexādre demandoient pour leur guide  
 Qui soubstenus les eust es ans passez  
 Biē se appercouuent quaulx armes sōt cassez  
 Puis que francois ont sur eulx aduātage  
 Car alexandre neust onc pouoir assez  
 Pour obuier aux frācois de ceste aage

Aucun dētre eulx quon nōmoit sostenes



fust esleu price pour la guerre apaiser  
 Vers les frâcois les feit de guerre netz  
 Tant q̄ soubz luy se peurent reposer  
 Roy le nômerêt pour le mieulx alofer  
 Et nō pourtât le bon seigneur leur dit  
 Que de tel nom ne Vouloit abuser  
 Mais nom de duc sans si haultain credit

Biennus estant es limites de grece  
 Atout Vne aultre quantite de francois  
 Dupt narrer la bataille et destresse  
 Que belgius auoit fait puis dix mois  
 Et que laissez il auoit touteffois  
 Aup macedoines leurs biens et leur auoit  
 Par quoy il print gens de guerre de choïs  
 Pour esprouuer sil en pourroit auoir

Cent et ciquâte mille hōmes tous de pie  
 Print avec luy et quīze mille darmes  
 Es quelz nauoit clemence ne pitie  
 Quāt se trouuoiet aup assaultz et Vacarmes  
 En ce tournoy se môstrerent si fermes  
 Qui les baiquirēt par chasteaulx et p̄billes  
 Lors macedoines leur quitterent les armes  
 Et si a leur beuil se rendirent seruiiles

Des ce temps la les francois triūphèrent  
 Tant que deulx fust par tout la renōmee  
 En leurs proesses si tressort seschauserent  
 Que la vertu fust ca ⁊ la semee  
 Roy ny auoit qui osast faire armee  
 Se avecques luy les francois ne menoit  
 Se on luy auoit sa terre diffamee

Eodem.  
 Sostenes vnus de ma  
 cedonū p̄cipib⁹ rat⁹  
 cōtracta iuuentute et  
 gallos exultātes com  
 pesauit. ⁊c.

Eodem  
 Interea brēn⁹ quo du  
 ce galloz portio i gre  
 ciam se effuderat: au  
 dita suoz q̄ belgio du  
 ce. ⁊c.

Ipse adunatis. cl. mi  
 libus peditū: ⁊. xv. mi  
 libus equitū i macedo  
 nam irrūpit. ⁊c.

Iustini xxv. libro.  
 Galloz ea tēpestāte  
 tate fecūditat i uēt⁹  
 fuit: vt aliā oēm velut  
 examine aliquo ipse  
 rent. ⁊c.

## Pour tout secours aux francois sen Benoit

Eodem.

Tātus terror gallici  
nois siue armorū iun-  
cta felicitas erat vt a-  
liter neq; maiestates  
suam tutam neq; a-  
missā recuperare se pos-  
se sine gallica virtute  
arbitrarentur.

Par tout fust binit des haultes entreprinſes  
Que les francois feirent auant le monde  
Ceulx qui estoient priuez de leurs franchises  
Venoient vers eulx de cent lieux en la ronde  
En eulx estoit doulx parler & facilde  
Pour contenter ceulx qui demandoient paiz  
Dautre coste rigueur en eulx habonde  
Pour debeller ceulx qui font des mauuais.

Eodem.

Itaq; i auxiliū a bithi-  
nie rege vocati. &c.

En bythinie il y auoit vng roy  
Que ses haineurs auoient hors expulſe  
De son royaume & mis en tel arroy  
Quen la parfin il leur auoit laisse  
Iceulx roy se voyant offense  
De telle gent & sa terre destruite  
Vers les francois sest soubdain adresse  
Qui ont tourne ses ennemis en fuite

Eodem

Regnū cū eo parta vi-  
ctoria diuiserunt eāq;  
regiones gallogrecia  
cognominauerunt.

Quant celuy roy veit la grande amitie  
Que les francois luy feirent en personne  
Le sien royaume departit par moitie  
Et lune part pour salaire leur donne  
Iceulx la prindrent puis que ainsi en ordōne  
Et y resident sans cercher autre adresse  
Puis enapies ainsi cōme on blasonne  
Ils la nōmerent de leur nom gaullegrece

Eodem

Itam hos qui asiam  
incolunt gallos ab il-  
lis qui italiam occupa-  
uerāt sedib; tñ dila-  
ret originē qdē acyri-  
turē g enusq; pene idē  
habere.

Ceulx la quon nōme de present gaullegrecz  
Lesquelz habitent & regnent en asie  
De ceulx de france sont venus & extraictz  
Cōbien quilz aient autre terre saisie.



Mais nonobstant plusieurs par fantasie  
Dient que non: & nest pas vray semblable  
Mais ie soubstien sans cōmettre heresie  
Quilz nestoient qu'un par raison veritable.

Gule cesar a laide des francois  
Fust empereur & enchassa pompee  
Et establit nouueaulx status & droictz  
Depuis quil eust la cite occupee  
Par quoy appert qua force de lespee  
Les francois ont en maint leu triūphe  
Et quoy que rōme fust iadis fort hupee  
Par plusieurs fois luy ont le dos chausse

Le roy clotaire qui fust second en france  
Contre sapons eust tressiere bataille  
Tous les renga a son obeissance  
Et cōuainquit fust destoc ou de taille  
Nul ny laissa que mourir il ne faille  
Deu que aussi grand fust trouue q son gleue  
Terre en couurit en ce point que de paille  
Puis bint en france sās que nulluy le greue

Charles martel en plain champ de bataille  
De sarasins desconfit trois centz mille  
Par quoy le nom de martel on luy baille  
Qui luy est nom cōuenable & vtile  
Mainte contree rendit soubz luy seruite  
Quil adioignit soubz la noble couronne  
De son royaume qui est autant fertile  
Que pais nul quoy qu'on die ou blasonne.

Quant les gascons veirēt q aubert fust mort

Eodem  
Cesar romam venit:  
negataq; sibi ab erra-  
rio publico pecuniam  
effractis foribus inua-  
sit. et ce.

Champerius primo  
supplementi.  
Clotari<sup>9</sup> secūdus gal-  
lorū rex iu saxonēs vs  
q; penetrauit vbi me-  
morabilem edidit stra-  
gē nemini masculinū  
generis parcēs q; gla-  
diū sui longitudine ex-  
cederet. &c.

Philephus  
Rōne karol<sup>9</sup> martel-  
lus saracenos ad. ccc.  
m. et ampli<sup>9</sup> iteremur

Eodem.

Uascones auberto  
mortuo a dagoberto  
galloꝝ rege deficiunt  
Qui p̃mū frācorū cō-  
gressū egre ferentes:  
multis celsis fugatī-  
qꝫ alij ī montes alij ī  
siluas sese abiderūt.

Eodem.

Sed cū ex fuga se re-  
cepissēt missis ad do-  
nuz nunciis quo duce  
bellū gerebatur īpe-  
rata se esse pollicitur

Eodem

Stephan⁹ scōs papa  
pipino ⁊ ei⁹ posterita-  
ti benedixit atqꝫ tē-  
meritate aliqꝫ aduer-  
sus frācos bella mo-  
uerent cōsone cristiā-  
na interdixit.

Eodem

Pipinus galloꝝ rex  
ī lō gobardos exerci-  
tū ducit cui alpīū an-  
gustias occurrēt alstul-  
phus: trāsitū frācos  
prohibere cōtēdit sed  
irruētīū ī se frācorū  
īpetū non sustinens  
papiam se recepit.

Se rebellerent vers le roy dagobert  
Mais encontre eulx il batailla si fort  
Quil les rend ist subiectz cōme il appert  
Iceulx boyans que leur duche se perd  
Deuers doīn ennoyerent messages  
En luy mandant quil se monstrast expert  
Cōme leur duc ou ilz quittroiet leurs gages

Lors les gascons qui secours attendoient  
De iour en iour en fin perdirent tout  
Tātost cōgneurēt quen bain le tēps perdoiēt  
Et que trop flebes ilz estoient pour ce coup  
Car le bon roy les poursuit si acoup  
Quilz ne ont pouoir ne cueur de soy leuer  
Par montz ⁊ vaulx se mettent a lescont  
Et ne leur chault ou se puissent sauluer.

Le pape estiēne benist le roy pepin  
Et tous les roys de france successeurs  
Puis interdit de son pouoir diuin  
Tous ceulx aussi qui seroient aggresseurs  
De guerre a tort contre les possesseurs  
De ce royaume par faulse intencion  
Et saucuns sont de ce droict transgresseurs  
De dieu encourent la malediction.

Celuy pepin entra en lombardie  
Pour debeller vng nōme alstulphus  
Qui retenoit par force trop hardie  
Villes du pape dont il faisoit reffus  
Mais le bon roy le rendit si confus  
Quil luy fust force se sauluer en pauie  
Du assiege il fust ⁊ soubz ⁊ sus



Lors promet paip au pape pour sa Vie

Cest alstulphus dōna gens en ostage  
Jusque a quarāte quant ce doit assiege  
Et si promet rendre tout le dōmage  
Dont il auoit celuy pape oultrage  
En oultre il dit tous les pais que iay  
Du droict papal sera restitue  
Alors pepin a le pape charge  
Et en son siege la mis et situe

Par aulcun temps pepin la seiourna  
Tāt quil sembloit quen tout eust ordonnāce  
Du pape print cōge qui luy dōna  
A son depart maint ioupaū dimportance  
Lors quant il fust retourne iusque en france  
Cest alstulphus ne voulut onques rendre  
Ce quil tenoit du pape par oultrance  
En desprisant pepin et tout son gendre

Le pape estiēne a la chose mandee  
Au roy pepin qui fust fort courrouce  
Adonc cōmande que de pleine abordee  
Lost fust soubdain ⁊ acoup redresse  
En peu de temps les alpes ont passe  
Plusieurs francois ⁊ puis mettent le siege  
Deuant pauie:ou fust cōme bien sce  
Lors alstulphus mieulx enferme quau piege

Deuant partir il fust constrainct de rendre  
Au roy pepin la cite de rauennes  
Que sur le pape il auoit voulu prendre  
Et autres villes de son droit anciennies

Eodem.

Ibi milite frāco circū  
ualat? obfides q̄dragi  
ta pipino dat iuratos  
romano pontifici que  
cūq; abstulisset restitu  
eret.  
Eodem.

Atq; ita attributis ste  
phano militū firmissi  
mus copiis pōtificē in  
sedē pipin? restituit.

Eodem

Cognito pipini i frā  
ciā abcessu: alstulph?  
neq; obfidiū neq; iuris  
iurādi curā habēs nul  
lis se promissis absol  
uit.

Eodem.

Eam ob rem pipinus  
superatis itez alpib?  
alstulphuz papie obli  
det etc.

Eodem.

Obfisione p̄ss? alstul  
phus rauennam pipi  
no cū aliis quas pōti  
fici abstulerat aliq̄t vr  
bibus que exurcatu  
erant restituit.

Depuis millan en tirant iusque a gennes  
Luy rendit tout ce que a force tenoit  
Lors retourna vers les parisienues  
Le roy pepin avec lost quil menoit

Eodem

Saxones qd<sup>o</sup> odio se-  
per fuerat francorum  
nomē proficiscētē in  
saxonā pipinū aditu  
itercludere conati sūt  
sed irruptione facta  
pipin<sup>o</sup> hostē retro ab-  
ire cōpellit

Les fiers saxons qui auoient en despit  
Le nom francois & de tous les consoirs  
Cuidèrent prendre & occir sans respit  
Le roy pepin qui les Visitoit lors  
Mais pas ne furēt grace a dieu les plussors  
Car les francois a lassault les vainquirent  
Tant quil conuint partir lame des corps  
Par ceulx de france qui triūphe y acquirent.

Eodem

Victos deniq; annua  
trecentorū validissimorū  
equorū pēione pi-  
pin<sup>o</sup> mulctauit et c.

En si bon ploy les francois les rangerent  
Par leurs proesses & vertueux assaulx  
Que tous les ans paier les obligerent  
Au roy de frâce pour treu trois cētz cheuaulx  
Doire de pris pour iouster montz & baulx  
Et les luy rendre iusques au parlement  
Dedens paris ou les estatx royaulx  
Une fois lan tenoient cōmunement

Chāperij tractatu. iij.

Post captiuitatē defi-  
derij vltimi lōgobar-  
dorū regis et c.

Charles le grāt quon nōme charles maigne  
Vainquit didier avec tous les lombardz  
Puis sen alla sur les turcz en espaigne  
Qui estoient la venus de toutes pars  
Par sa proesse en fin furent espars  
Et mis a mort la plus grande partie  
De telz faulx chiēs & de tous leurs souldars  
En ce point fust espaigne conuertie

Cōme constant hardy & vertueux



Les assaillit es montaignes d'assrique  
Côme celuy qui fust affectueux  
De s'emploier pour la foy catholique  
Tant defoula la loy dyabolique  
De machomet & de ses adherens  
Qui ny a nul mescreant si inique  
Qui ne le le doubte & luy & ses parentz

Le roy loys qu'on dit le debonnaire  
Filz dudit charles dont ie viens de parler  
Des sarasins & gens de pute affaire  
Delivra rôme & les feit enaller  
Quaucuns rômains auoient fait appeller  
Pour quelque enuie quilz auoient conspiree  
Encontre dieu pour nostre loy fouller  
Qui doit auoir sur toutes loys duree.

Le roy loys filz loys debonnaire  
Obtint victoire encontre les Vuandales  
Leur duc rendit en prison tributaire  
Quant il perdit harnois cheuaulx et males  
Toutes ses villes et citez principales  
Furent rendus en la main dudit roy  
Ses gēs pugnis de peines capitalles  
Pour leur mōstrer leur excessif desroy

L'oy le ieune filz de loys le gros  
Fust au secours de l'empereur contrad  
Que salhadin et les turcz a brieuz motz  
Auoient greue et foule tost et tard  
Son ost planta celuy roy d'une part  
Du lac Venadre au cōtraire des turcz  
Qui aux francois lors iecterent maint dard

Eodem

Effectū est diuina be-  
nignitate vt prudētia  
et perseuerantia laro  
liet a.

Eodem

Hōne eadem fuit ho-  
nestatis causa ludoui-  
co pio karoli magni fi-  
lio, et ce.

De viādalis ludoui-  
cus ludouici pij filius  
victoriaz habuit duce  
eorū capto

eodem.

Ludouic⁹ luntor filis  
us ludouici grossi gal-  
louz regis postq̄ con-  
radus germanorū im-  
perator grauē suoz  
itragē et a.

Mais baillamment endurerent telz hutz

Ludovic<sup>9</sup> inde trāsi-  
ens ad flumen venā-  
dri castra ponit ꝛc.

Le fleuve estoit si fort impetueux  
Que noz francois ny osoient enfoncer  
Mais en la fin furent si vertueux  
Dung guery trouuerent ou ilz peurent passer  
Lors sur les turcz se vindrent adresser  
Si roidement que tout lost desconfirent  
Ceulx qui eschapēt se vont es bois müsser  
Plus ne leur chault en quel lieu se retirent

Quibus pti fusis pti  
occisis aut captis cas-  
tra eorū dirimūt atq;  
igētes opes exportāt

La plus part deulx furent prins ou occis  
Leurs pavillons et leurs chasteaulx desertz  
La gisent turcz mortz naurez ou transsis  
Tant q les chāps sōt de leurs corps couuers  
Après lestour et les assaulx diuers  
Que francops sont par landes et par friches  
Ainsi que gens stillez et expertz  
Le butin prennent dont ilz furēt tous riches

Eodem.

Temporib<sup>9</sup> philippi au-  
gusti frācorum regis  
albigesii heretici in  
narbonēsi puicia ꝛc.

Du temps philippe qui fust nomme auguste  
Du dieu dōne ou le grand cōquerāt  
Des albigois peuple heretique iniuste  
Auec le roy darragon fier tirant  
Deuant murelle qui est chasteau plaisant  
Dirent le siege cuidant prendre le roy  
Qui fust absent lors vng bon duc puissant  
Mōme symon les mit en poure arroy

Eodem

Eductis igētib<sup>9</sup> copi-  
is symonē galloꝝ pro  
rege duces exercitus  
apud murellū arcē ob-  
sederunt :

Le bon seigneur qui estoit la dedens  
Voyant le lieu assiege ainsi fort  
feit cōfesser et ordōner ses gens  
Ayant en dieu son espoir et cōfort



Puis sont sortis hors du chasteau & fort  
Lors ont vaincu celui roy darragon  
Et de ses gens occis & mis a mort  
Dixhuyt mille sans nulz prendre a pardoy

Le bon seigneur bien peu de gens auoit  
Pour resister a tel ost dheretiques  
Se neust este que iesus qui tout voit  
La preserue de leurs dardz & leurs picques  
Onques ne sceurēt par fraudes ou trafiques  
Endomager le bon duc iour ne nuyt  
Point ie ne treuve par ses faictz & croniques  
Que de ses gens y mourust sy non huyt

Celuy phelippe dont iay deuant parle  
Vainquit othoy l'empereur des romains  
Son filz loys qui estoit estale  
Contre potiers neust pas victoire moins  
En ce iour mesme contre anglois inhumains  
Son autre filz acquit huyt laudatoire  
Par quoy le roy pour luy & ses germains  
Pres de senlis fait fonder la victoire

Saint loys roy contre les sarasins  
Obtint victoire par sa force & proesse  
Dix mille occit deulx & de leurs affins  
Durant le temps quil batailloit en grece  
Puis vers carthage vint prendre son adresse  
Du receu fust apres plusieurs assaulx  
Quil endura en douleur & destresse  
De ces faulx chiens mescreans desloyaulx

Celuy print les tresors quil auoit

Eodem

Qui tamen raros ar-  
matos secū ī presidio  
haberet nichil tū des-  
perans re diuina a sa-  
cerdote facta & c.

Eodem

Philippus galloꝝ rex  
dictus augustus otho  
nē quintū imperatoꝝē  
vicit et c.

Ludouicus ei⁹ filius  
de pictauis victoriam  
obtinuit

Eodem

Ludouic⁹ scrius apud  
cartaginē saracenos ī  
fugā vertit multis ī  
teremptis

Eodem  
Ludouicus ille sancti-  
simus qui primus oī-  
um cristianissimus di-  
ctus est etc.

Pour employer à reduire la foy  
De iesucrist que maint faulx turc greuoit  
Doulant accroistre de machomet la loy  
Et neust este que la peste en destruy  
Surprint ses gens au siege de tynete  
Il estoit riche plus que fust onques roy  
Pour les grandz biens quil eust de damiete

Eodem  
Duce gothifredo vbi  
in alias puenissent sa-  
racenos apud damas-  
cuz superauerūt apud  
antiochiā p̄sas ⁊ tur-  
chos cōtriuērūt meso-  
potamiam oēm recu-  
perauerunt et c.

Le bon seigneur gothefroy de buillon  
Des sarasins eust victoire en asie  
Lors damas print par soubdain tourbillon  
Puis turcz ⁊ perses vainquit pleins dheresie  
De la ala en mesopotamie  
Quil recouura dessus les sarasins  
Donc il occit plusieurs dedens syrie  
Auec laide des francois ses cousins

Eodem  
marthaꝝ barcha po-  
pulosissimis munitiss-  
imisq; vrbibus expu-  
gnatis et ce.

Marthe et barque deux tresriches citez  
Il print d'assault maulgre les habitans  
Par quoy francois furent si redoubtez  
Quil fust bruit deulx tout p tout en ce tēps  
De ce triūphe ne furent pas cōtens  
Mais sen alerent assieger ce mesme an  
A force darmes maulgre les resistans  
Et en la fin priudrent hierusalem

Eodem  
Gothifred⁹ eustachi-  
us balduin⁹ bohemū  
dux rex apulie hugo  
frater regis fracie et  
plures alij qui fide se  
discreti dātes ⁊ gloriose  
vicerunt et nomen et  
num sibi acquisierūt.

Bohemond roy baudouyn et eustace  
Auecques hugues frere du roy de france  
Et plusieurs aultres estoient en celle place  
Quant les turcz furēt ainsi mis en souffrance  
Quattrevingz ans et huyt la iouissance  
Eurent du lieu les baillans crestiens  
Mais du depuis par faulte de prudence



Le lieu fust prins de par les mescreans

Charles sixiesme aupres de rosebec  
Quarante mille feit occir de flamengz  
En champ range fust par hic ou par hec  
Pensant luer le roy mort sur les rancz  
Mais aussi platx estandus que harencz  
Ilz demourerent occis par les francois  
tant que bien peu peurent trouuer garantz  
Pour soy sauuer par les foretz ou bois

Charles septieme estant en sa puissance  
Trois mille anglois furēt desfaiz pour lors  
Par les francois puis en obeysance  
Genuille mise et autres chasteaulx fortz  
Talebote prins ses gens naurez et mortz  
En castelougue aultres anglois defaiz  
De guienne chassez et iectez hors  
Vilainement pour leur griefz et meffais

Pres d'argentou eut merueilleux assaut  
De trente anglois contre autant de francois  
Mais par la grace de dieu qui est la hault  
Les preubz francois desfirent les anglois  
Le marechal d'argentou toutesfoiz  
Fut la occis avec neuf de ses gens  
Lors quāt les autres veirēt si fiers tournois  
En fuite tournent fort naurez en tout sens

Le mesme temps les anglois sadresserent  
Vers delours qui bon francois estoit  
Auecques luy sept hōmes se alierent  
Qui maint anglois desfirent au destroit

g. ii

Anno salutis millesio  
trecentesimo duo. flādē  
ses apud rosebequā a  
Karolo sexto et frācis  
superant ex q̄b<sup>9</sup> mor-  
tem opetierunt milia  
quadragita

Eodem  
Temporibus Karoli septimi  
gallozū regis tria circi-  
ter milia anglozū i pu-  
gna cecidere capti ex  
anglozū nobilitate cū  
taleboto q̄ plurimus.  
rē.

Fuit p̄ hos dies apud  
argetonū agnifagen-  
sis preliū p̄max atq;  
admirabile frācis tri-  
gita aduersus totidē  
anglos pugnantis.  
rē.

Per hos etiā dies de  
lours p̄lo cū anglis cō-  
tēdit qui vero pedites  
ad septē habāt se. itē  
rē.

Dun fort chasteau ou pour lors habitoit  
 Maît gros anglois ou leur prince fut prins  
 En retournant ainsi cōme il rentroit  
 Lors aux francois en demoura le pris.

**Eodem**

Anglos enim ex arce  
 scē susanne in sillum  
 guillermi mouētescū  
 p̄das fecissent : supue  
 niens delorus ducen-  
 tos viros ex anglis in-  
 teremit et c.

Hors du chasteau quon dit sainte susanne  
 Pour auoir viures anglois estoient partis  
 Lors delorus qui nestoit pas beiaune  
 Les rencontra vng petit espartis  
 De sa rencontre nestoient pas aduertis  
 Iceulx anglois dont il mourut deux centz  
 Les vngz fuitifz & les autres captifz  
 Par le bon duc qui auoit peu de gens

**Eodem**

Neq; deteriorē fortu-  
 nā exp̄t est aduersus  
 comitez i pratis āmis  
 i atrēs sec' vicū quē  
 gratalū incole vocant  
 nam cū sexaginta su-  
 pra centum eq̄tib' ad-  
 uer' tria milia āglo-  
 rū p̄liari audet p̄das  
 ex hoste reportauit

Iceluy duc que iay deuant nōme  
 Auecqs cent & soixante hōmes darmes  
 Contre le conte darouel sest arme  
 qui trois mille hōes auoit lors tous en armes  
 Contre lesquelz francois furent si fermes  
 Quen la parfin ilz les vainquirent tous  
 Et sen fouyrent : lors en tenant bons termes  
 Par les francois fust le butin rescous.

Circa hos dies ad la-  
 pideum pōtē qui non  
 p̄cul a factō dyonisio  
 ad sequanas p̄inet q̄-  
 drigenti angli p̄iere :  
 multis cū thoma bel-  
 mōte militum p̄fe-  
 cto captis

Pres saint denis eust vne forte guerre  
 Entre francois & anglois dautre part  
 Aupres dun lieu nōme le pont de pierre  
 Ou quatre centz anglois eurent leur part  
 Auec thomas de beaumont qui trop tard  
 Cuida fouyr car lors il fust rattaché  
 Quoy que preuost danglois fust sans regard  
 Les francois lont en la chartre constrainct

En castelongne huit centz anglois moururēt



Auec quarante seigneurs et gens de nom  
Aultre huyt centz de dordone tant beurent  
Quilz ilz perdirent la Vie et le renom  
Il ny a point de dōmage sy non  
Que talebot y eust vng coup de traict  
Par vng frācois dont mourut se dit on  
Cōme son filz qui fust en ce destroict

Le duc de gheldres veint assieger tournay  
Auecques mille et cinq centz alemans  
Es saulxbourcz mist le feu pour tout si Bray  
Pour estōner ceulx qui estoient leans  
Nō obstant ce quelcun trouua moyans  
De se adresser vers luy si rudement  
Quil fust occys puis porte par noz gens  
Dedens la Ville et mis au monument

Noz gens de guerre auecques les bourgeois  
Saillirent sus les alemans bien vite  
Diceulx occirent deuy mille toutesfois  
auec sept centz quilz ont prins a la fuite  
Puis mis en cage affin quon leur respite  
Voire au moyan quilz paperent rancon  
La fust pour eulx la guerre si despite  
Quilz ilz laisserent la peau et le plicon

Au lieu nōme et dict la blanche fosse  
Les flamencz veindrēt pour francois debeller  
La resistance y trouuerent si grosse  
Que deuy mille hōmes y mourut au meller  
Deuy aultres mille sans plus auant aler  
Prindrent la fuite mais ilz furent rattains  
De coups mortelz cōme on peust recoler  
g.iii.

Eodem

Apud castilionem de  
cubuerē i p̄lio. octigē  
ti angli obscuri notē  
cuz qnadraginta viris  
illustribus i quib⁹ fuit  
taleboti filius &c.

Æp̄onib⁹ ludonici xi.

Apud tornacum dux  
gheldrēsis mille ⁊ qui  
gēns alemanis, instru-  
ctus tornaci suburbia  
cremare cōstitnens a  
tornacēsib⁹ p̄mo cō-  
fluctu occidit

Eodem

Secūdo vero erūpen-  
tibus i alemanos eq̄-  
tibus frācis: cū aliq̄t  
vrbis icolis cedē face-  
re duozū miliū septi-  
gentis viuis compie-  
hensis

Eodem

Et cū flandrienses ad  
blancā fossā mltō mō  
castra haberent: mis-  
sis in eos copus p̄li-  
gati ad duo milia ce-  
cidere.

## Et leurs habitz de leur propre sang tainctz

**Chapenij tractatu se**  
**undo.**  
Insurgentes aduers<sup>7</sup>  
regni sui quoscuq;  
i regni circiferentijs  
positos aimose debel  
lauit.

Charles huptiesme desconfit les bretons  
A saint aubin et aultres lieux voisins  
La demourerent tous les meilleurs luctens  
Qui si trouuassent tât feussent cauldz a fins  
Toute bretaigne et lieux circüuoisijs  
Rendit subiectz et en demoura maistre e  
Par quoy anglois qui se dient leurs cõfins  
Se retirerent sans se oser apparoiestre

**Eodem**

**Cura illi de sicilie re-**  
**gno icescit quod ad se**  
primonijs iure ptinere  
contendebat : contra-  
ctis ppter ea terra ma-  
riq; copijs romam ve-  
nit et c.

Après quil fust paisible de bretaigne  
Il se appresta pour entrer es itales  
Pource qua luy a dessoubz son enseigne  
Doit estre naples selon les decretales  
Car ses ancestres par raison generales  
En ont iouy en paip le temps passe  
Si est saison pour oster tous scandales  
Que de paresse ne soit sonlos blesse.

**Eodem**

**Rex urbem ingressus**  
militem a tumultu tẽ-  
perare iubet.

Ceulx qui trouua en cheminant rebelles  
Il reprima par fierte de courage  
Ceulx qui offrirent obediens belles  
Il upporta sans perte ne dõmage  
En rõme entra la ou il feit hõmage  
Au saint pere cõme el estoit tenu  
Et puis sen part dillec sans grand language  
Pour acheuer ce pour quoy est venu

**Eodem**

**Rex ipe quasdam ciui-**  
**tates sibi resistẽtes vi-**  
expugnans neapolim  
versus tendit.

Toute sicile si luy aptenoit  
Pour la raison que iay deuant escripte  
Mais lors alphonse cõtre droit la tenoit  
Qui se voyant a ferdinand la quitte



Qui fust son filz puis sen retourna en fuite  
Lors nostre roy en naples fust receu  
Tant feit p armes vertueuse poursuite  
Que maint pais sest du cas aperceue

Appulie calabrie et lucaniët  
De leur bon gre se deindrent soubz luy rendre  
Le pape et aultres eurent du cas enuie  
Qui luy manderent q soussdain sans attëdre  
Contre les turcz voulsist sô chemin prëdre  
Lors respondit ainsi que hôme de cueur  
Vous tous ensemble me pësez bien supprëdre  
Mais ie abbattray tout seul vostre rigueur

Après quil eust de naples ordonne  
Et cômis gens pour le pais garder  
Par deuers france il se st achemine  
Et sept mille hômes pour le contregarder  
Veniciens lors les vindrent guider  
Auec rômainns alemans & lombardz  
Pensant le roy illec apprehender  
Viuant ou mort auec ses souldardz.

Veniciens traitres pleins dauarice  
Auoiët pmis a ceulx quilz leur rendroïët  
Le petit roy vif ou mort sans obice  
Cent mil ducatx pour salaire ilz dëroient  
A ceulx aussi qui leur apporteroient  
Daucun francois la teste pour offrande  
Que six ducatx pour guerdon en auoient  
Affin que plus fust loccasion grande

Pour esmouuoit leurs gens plus largement

Eodem

Ad karoli secundas  
res successit appulia  
deinde calabria mox  
etiam lucania et c.

Ad hec subindignat<sup>9</sup>  
rex ptinus : vos inqt  
pës aduersû me arctis  
sime concurastis : sed  
vras consiliatōes vn<sup>9</sup>  
irritabo.

Eodem

Grant i hostiū castris  
millia quadragita ar-  
matoū : Karolo adfū  
muz septē milia cie-  
tilimozū pūgatoz  
militabant dūqz no  
itinere fella.

Eodem

Quinquaginta nāq  
aliq cētum milia dūca-  
tozū pposuerant illi  
qui regē vel viuū vel  
occisum in castra ab-  
duxisset ei qui frāci ca-  
put exhibuisset pmiū  
ter ducatōz erat cō-  
stitutum

Eodem

Talispe militem ho  
lis venet' aiabat

Eodem

Tandem frauci quasi  
leones aïmosi certan-  
tes venetū p declinua  
agunt atq; ad flumē  
retrocedere cōpellūt.  
et cetera

Eodem

Ibi fuerūt p̄cipui iter  
nobiles famatos qui  
i hoc certamine occu-  
buerunt circa numez  
quiquagenariū

Eodem.

Gallus parue stature  
q̄ p̄p̄ea vulgo le pe-  
tit laude vocitatus ē  
deuicit quēdā magnū  
et robustū et maxie in  
disciplia militari esti-  
matōis ap̄s lōbardos

Eodem

Cōseruere acriter ma-  
nus: s; dñs petrus tar-  
rali tercio ⁊ si ille con-  
patiēs cū phumanus  
lit: hispanū iteremit.

Contre frâcops feirēt ceste ordōnance  
mais grace a dieu tout ala aultrement  
Qui ne pensoient faire de ceulx de france  
Quarâte mille ilz estoient sans doubstance  
Du noz francois nestoient synon sept mille  
Qui tant ont fait fust descu ou de lance  
Que Victore ont quoy quil fust difficile

Cinquante p̄ices cōtes et gens defaict  
A fournoue demourerent des leurs  
Par quoy leur cas fust tout soubdain defaict  
Dont plusieurs eurent en leurs cueurs grādz  
douleurs

Si biē mōstrerēt les frâcois leurs Valeurs  
Quil sera bruit dicy a dix mille ans  
Des haultz faictz darmes quilz feirēt sās er-  
Cōtre ceulx to' du mōde pl' puissans : leurs  
Pas nest raison que ie oublie a cy mestre

Vng preuf frâcois nōme le petit laude  
Qui sest voulu en armes entremettre  
Cōtre vng lōbard grād ⁊ gros plein de fraude  
Que le petit vainquit a chere baude  
En soustenant lhōneur et los du lis  
Par quoy rayson requiert quon le collaude  
Deu quen telz faictz il a prins ses delictz

Pierre terrale en Vertu decore  
Ne doit; omettre sans estre en mon libelle  
Deu qua alose de soto maioire  
Dray espaignot liura guerre mortelle  
Seul corps a corps boire p facon telle  
Qui le rādīt du tiers coup abattu  
Tout roide mort hors de dessus sa selle



## En demonstrent que francois ont Vertu.

Vng certain nōbre de francois rencontrerent  
Autant de ceulx despaigne quilz estoient  
Mais les francois si bien les acoustrerēt  
Que alors cōgneurēt les Vertus q̄lz porterēt  
Iceulx voyant quen ce point les hastoiēt  
Se retirerēt vers leurs gens tout le cours  
Quant ledit pierre aduisa quilz passoiēt  
Vng pont garda tout seul tant q̄ eust secours

Doibz ie passer sans faire nul memore  
De loys dast deu ses gestes parfaictz  
qui cōme chief et p̄ce de Victoire  
Reuint en france aps plusieurs haultz faictz  
Celuy voyant ses brays amis dessaictz  
La hache au poing ⁊ le bras estendu  
Par my les lieux de ses haineurs infectz  
Auec peu daultres en france cest rendu

Le roy richart qui est roy dangleterre  
Par le moyen de charles y fust mis  
Qui luy bailla gens pour aler cōquerre  
Le sien pais cōtre ses ennemis  
Si appert bien que francois sont amis  
Aux indigens qui ont necessite  
Deu que tousiours ilz si sont entremis  
Porter les pources en leur aduersite

Que diray ie du noble roy loys  
Du nō douzieme pour vers luy me acquitet  
Jour de ma vie de tel pler ne ouys  
En faict de guerre pour le bray raconter

## Eodem tractatu

Alcūt pauci galli cer-  
tamine hispanis igno-  
miniose ad suos rede-  
untibus.

## Eodem

petrus tarrali q̄si alē  
horatius cocles cōtra  
plures imo ferme du-  
cētos pōtē sol' ipse cu-  
stoduit.

## Eodem

Ludouic' dast qui cū  
ceteris paucis q̄ sup  
fuerunt post miseran-  
dam gallorū stragē et  
reb' oib' apud neapo-  
lim desperatis ī aī for-  
titudine et virtute  
armorū brachio extē-  
so : hastis in sublime  
erectis a sicilia p̄ regi-  
ones et doīnia hostiū  
trāsicens ad suos vsq̄  
saluus peruenit.

## Eodem

Eius auctoritate ⁊ fa-  
uore anglorū rex regi-  
um septentrū apud suos  
consecutus est.

Je nay pas langue pour scauoir reciter  
Ses faictz louables dont il a cōmis tant  
Par quoy ie prie a tous de supporter  
Mon petit sens qui est en mer flottant

Eodem

Ihic pacato regno iuu-  
riar quas apud noua  
riaz a ludouico sfortia  
acceperat mēor simul  
q̃ mediolani ducatus  
tāq̃ ad se p̃tinētez re-  
cuperare constituens  
grādi p̃flato exercitu  
alpes traicē copias  
p̃mittit quas cito con-  
secutus est

Tantost apres quil eust prins la couronne  
De ce royaume il assiega milan  
Du il trouua la fortune si bonne  
Quil le vendist subiect en vng quart dan  
Le more prinist enuiron la saint iehan  
Dont le pais se rēdist en ses mains  
Les habitans il feit plus molz qun gan  
Quoy que aliez se feussent aux rōmains.

Eodem

Per autē supatis al-  
pibus oppida nonnul-  
la sfortianorum nō tñ  
sie m̃orum icōmodo:  
oppunat expugnatoz  
eadem ac diripit

Il fust receu en pompe magnifique  
Dedens la ville cōme le vray seigneur  
Cōbien que aucuns boursissent par trafique  
Luy resister pour faire deshonneur.  
Mais dieu qui est le prince & gouuerneur  
De tous humains & qui scait qui a droict  
Le supporta par quoy il eust honneur  
Contre tous ceulx qui estoient la endroit

Eodē tractatu

Palatium etiam cir-  
cūquaq̃ liliis ceteris-  
q̃ insignibus regijs vt  
nūc cernit̃ depictum  
et cetera,

Les geneuois se donnerent a luy  
Cōme a celuy du mōde plus puissant  
Deuers eulx veint ou bien fust recueilly  
Cōme de peuple a luy obeissant  
Viue le lis ilz croyoient en passant  
Par my les rues tant quil fust au palais  
Qui tendu fust de tapis tresplaisant  
Couuert de lis qui ne furent pas laidz

Quant il eust mis en gemmes ordōnance



Selon quil veid necessaire & stile  
 Amasser feit gens darmes a puissance  
 Pour rauoir napples & la faire seruire  
 Gens y transmit iusque a cinquante mille  
 Qui la reduirent come iay deuant mis  
 Calabrie aussi tout usques en sicile  
 Quoy quilz trouuassēt de tres grādz ennemis

Quatre ans apres gēnes fiere & superbe  
 Contre francois se voulut esmouuoir  
 Adonc le roy respondit sans grand verbe  
 Que du mouuent la cause veult scauoir  
 Lors tout soubdain print argent & auoir  
 Pour souldoyer gens darmes montz & vaulx  
 Puis en psonne pour mieulx en tout pouruoir  
 Passa les montz en sueurs & trauaulx

Les gēneuoys auoient lors fait bastir  
 Vng bastilon qui sembloit iprenable  
 Pensant leur ville des francois garantir  
 Qui nauoient lieu pour assault cōuenable  
 Non obstant ce fortune variable  
 Leur mōstra bien son viaire diuers  
 Car les francois par force redoubtable  
 Leur bastilon feirent tūber enuers

Ceulx de la ville qui veirēt leur fort priēs  
 Doubterent moult dauoir en fin du pire  
 Par quoy de peur quilz ne fussent surprins  
 Maint en pa qui acoup se retire  
 La ville enuoie tout soubdain & de tire  
 Deuers le roy pour pardon demander  
 A celle fin quilz ne sentent son ire.

Eodez

Appulie etiā ludouic⁹  
 recuperādo regno  
 neapolitano aimū .p.  
 tinus ineunte vere co  
 pias eo mittit

Chaperi⁹ tractatu.3.

Cristianissimus itaq;  
 rex pte audita vtraq;  
 oi cūctatiōe p⁹habita  
 quo rēpons interual =  
 lo celeriter non medi  
 ocrem cōuocat militē  
 tū peditum multitudi  
 nem &c.

Eodem

Sennam rex potius  
 & victoria quā i virib⁹  
 suis cōsidetēz xxx. die  
 rū spacio subegit

Eodem  
Rex clemētissim⁹ hu  
manēi grām recepit  
ea cōditiōe regie ac  
clemētie atq; volunta  
ti submitterent duod  
et fecerunt.

Philelphus epistola  
ad karolū septimū  
francorum regem.

Si verum sit cuiusq;  
iūdiā fateri h̄ postea  
q̄ impia et imanis il  
la sceleratissima ma  
chometi secta iūaluit  
nullū est hoīm genus  
cui plus debeat cristia  
na religio : q̄ inuicte  
francorum nobilissie  
q; virtuti cū reliq; ꝛc.  
Lucanus

Illa nāq; nobilis

Salustius

Illa bello ante roma  
nos gloriosa

Claudius  
Illa felix strenuissia  
militia

Oratius  
Illa audax et aimosa  
isup pascuis vberria.

Virgilius.  
Illa specie hoīm au  
rea atq; lactea cultuq;  
nitidissima

Cesar iulius  
Illa potentissima cuius  
pleno cōsensu neciꝑe  
orbis obsistat

Justin⁹  
Illa aspera bellicosa  
ꝛ ꝑma post herculē in  
uicta alpiuz iuga trās  
cendit

Et quilz sout prestz du forfait amender

Le roy qui est piteux ⁊ debōnaire  
Le print a grace quoy que trop soient hardis  
Par tel moyen quen sup estoit den faire  
A son talent sans aucuns contredictz  
Puis sen entra ains quil fust des iours dīp  
Dedens la Ville en triūphe ⁊ en gloire  
La ou il feit des statuz ⁊ edictz  
Desquelz sera a tout iamais memoire.

Puis quainsi est francois quauēz dompte  
Tous les plussfors qui furent onc sur terre  
Remerciez la diuine bonte  
Qui tāt eureux bo⁹ fait en faict de guerre  
Le bruit auez dentrepriēdie et cōquerre  
Plus que tous autres crestiens sus payans  
Par quoy deuez a toute heure requerre  
L'aide de dieu pour support ⁊ garantz

frāce est plus noble q̄ autres royaumes nulz  
Plus glorieuse en armes que nest rōme  
En cheualiers esleuee iusque aux nues  
En biens fertile autant que veit onc hōme  
En belles gens Virgile la renōmee  
En puissance pour tout le monde battre  
En proesse inuaincue ainsi cōme  
Fust hercules pour tout orgueil abattre

france a en elle gens de force terrible  
Que rōme tient pour apuy et deffense  
De gens de lettre autant quil est possible  
Touchant la loy de la diuine essence



Sens tres agus et remplis deloquence  
Sens raisonnables et non point mōstrueux  
Sens craingnans dieu et diuine sentence  
Qui ont le bruit sur tous les vertueux

France est la lampe resplendissante et claire  
Entre tenebres qui le monde enlumine  
France est la lampe qui reluit et esclaire  
Dessus la terre des aultres la plus digne  
France est la lampe le caractere ⁊ signe  
Dont crestiens doibuent estre signez  
France est la lampe qui par grace diuine  
Les desuoyez ha asalut menez

Francois franc chois des aultres crestiens  
Trouuez moyens de vostre salut faire  
Nourir Voiez ieunes et anciens  
Par ans sciens cest le deu tributaire  
Pour tribut taire ne pouez satisfaire  
A dieu ne plaire se ne vo' amendez  
Plus ne attendez temps est de vo' retraire  
Vers salut traire se voir dieu pretendez

Je cōnois bien quen lindignation  
Seray daulcuns dauoir dit Verite  
Combien pourtant que pour probation  
Aye amene docteurs dauctorite  
Car enuieux de leur propriete  
Ont en despit daultre faict la louenge  
Quoy que flaccus ait dit ou recite  
Que auy orateurs mēsonge est moult estrāge

Pas nest raison que pour les mesdisans

Annelus florus  
Illa terra moleq; cor-  
porū ac oī prorū gene-  
re terribilis  
Julius  
Illa flos atq; firma-  
mētus romani iperij

Julius cels⁹  
Illa parens discipli-  
narum

psidours  
Illa viroꝝ acris in  
genio  
Quintilianus et ihe-  
ronimus  
Illa carens oīm mon-  
stro

Titus liuius  
Illa nutrix religionis  
non negligens

Gregorius  
Illa cuncta ꝑcellens.

Johānes  
Illa lāpas splendidis-  
sima queradiosa cla-  
ritate iter obscurā ge-  
stiū aliarum ꝑficiā co-  
ruscet

Terētius i andria  
veritas odiū parit

Flaccus  
Sumite materiaꝝ ve-  
stris q̄ scribitis equas  
virib⁹: et versate diu  
quid ferre recusent.  
Quid valeāt humeri  
et cetera.

Je laisse a dire de paris les haultz biens  
 Du suis nourry puis enuiron dix ans  
 Sans que iamende de mes parentz en tiens  
 Beauuoisien ie suis & me soubstiens  
 Qui nay ne cens ne reueni ne rente  
 Au iour le iour ie vis & mentretiens  
 En escoutant que fortune me augmente.

Johānes anglic⁹ qñ  
 naturaliter limic⁹ de  
 nra vrbe parisiensi ve  
 ritate coact⁹ ita dicit.

Jehan dāgleterre qui fust vng grāt coureur  
 Et ennemy de france pour certain  
 A recite de paris sans erreur  
 Les haultains biens tout a pur & a plein  
 Disant que cest vng lieu pour corps humain  
 Bien tempere bien construict bien assis  
 Du ne fust onc trouue monstre villain  
 Cōme on a deu en des lieux plus de six

Johānes anglic⁹  
 Parisius terra iuris  
 erisea metallis. inda  
 libris : greca studiis :  
 roma poetis : actica  
 philosophis : mundi  
 rosa : balsamus orbis  
 sidonis ornatu.  
 Et sua mensis :  
 Et sua potu :  
 Messe ferax :  
 Inoperta rubis :  
 Remorosa racemis :  
 Plena feris :  
 Piscosa lacu :  
 Volucrosa fluentis :  
 Diues agris :  
 Secunda mero :  
 Mansueta colonis :  
 Munda deo :  
 Fortis dño :  
 Pia regibus :  
 Aura dulcis :  
 Amena situ :

Paris dit il est la terre de droict  
 Riche puissante abondante en metaulx  
 Vne inde en liures plus q nul autre endroit  
 en fait destude baict les grecz tāt soiēt haultz  
 En poeterie les rōmains principaulx  
 En philosophes to⁹ les plus grādz de actique  
 La fleur du monde balmes orientaulx  
 En ornementz sidoine tresantique

Paris est ville en tous grains habondante  
 Loing de buissons & de villains desertz  
 En la forest de roisins excellente  
 Assez fertile en benoison & cerfs  
 En poisson riche en oyseaulx & en chairs  
 Puissante en champs en bon vin tressecunde  
 Paisible en gēs autāt maistres que serfs



Qui seruent dieu de conscience monde

En paris est le piller de la foy  
Pour resister cōtre tous mescreans  
Paris est lieu qui aime et craind son roy  
En ung air doulx bon pour petit et grandz  
En toutes choses bien ornee en tout temps  
Du est tout bien tout honneur toute paix  
fortune bōne pour tous les habitans  
Se a eulx ne tient & q̄lz soient trop mauuaies

Pardonnez moy lecteurs & auditeurs  
Se nay descript si bien que ie debuioie  
De mon labeur ne sopez detracteurs  
Cy ay monstre si petit que scauoie  
Par passetemps quant de rien ne seruoie  
y ay vacque supant opsiuete  
Par quoy vopez le desir que iauoie  
Enuers le lis plein de ioliuete.

Bien congnoissez de tous les enuironz  
Quay entrepris matiere de grand pois  
Et que me mis en mer sans auironz  
Pensant descrire les gestes des francois  
Insuffisant me iuge toutesfois  
Pour si grant fes & charges entreprendre  
Par quoy ie prie a tous pour vne fois  
Que mon labeur ilz veullent engre prendre.

finis. Sit laus sūmo.

Bona quolibet:  
Omne venustum:  
Omne bonum si sola  
bonis fortūa faueret:

Roberteti

Et desint vires tū est  
laudanda voluntas.  
Hac ego contētos au  
guroz esse deos.  
Ihec facit vt pauper ve  
niat q̄q̄ grat<sup>o</sup> ad aras  
Et placeat ceto nō mī  
nus aqua bone.

Virgil<sup>o</sup>. vi. eneidos.

Non michi si lingue  
cētū sit horaq̄ centū.  
Ferrea vox oēs laudū  
cōpiendere formas.  
Oia virtutis percur  
rere noia possem.

De par le pieuost de Paris en ensuyuant la  
requeste p̄sentee en la court de plement de par  
Maistre Jehan diury respondue et datee du  
xxv. iour de Januier lan mil. cccc. et viii. Il  
est defedu a tous libraires et īprimeurs de nō  
imprimer ne faire īprimer cestuy liure intitule  
les triūphes de frāce avec vng aultre traitie  
des faictz et gestes de mō sieur le legat cō  
pillez et translatez par le dessudit diury de la  
pasques prochainemēt venant iusques a vng  
an fini et acōpli qui sera lan mil. cccc. et neuf  
fors qua Guillaume eustace marchant et li  
braire au Palais de paris au tiers pillier et de  
uant le premier qui est depute par ledit diury.



L'evil de gennes la superbe faict par frere Jehan  
dauton historiographe du Roy.



203  
Mars ascendant en la clere maison  
Du scorpion expletant sa saison  
Par les degrez a son corps ordonnez  
Ses peulx ardans a fureur inclinez  
Et la forme de sa rude figure  
Getta sa bas sur les fins de ligure  
Pour esmouuoir a guerres et contens  
Sia region et toue les habitans

Lors neptunus gouuerneur de la mer  
Fist grosses nefz et carraques armer  
Et desploiant leur trinquetz et leur Boilles  
Dont eolus mist ses bens sur les helles  
Pour auancer le deslin et conduire  
Lors vintacquile artique en la mer bruire  
Dulturneaussy du gouffre oriental  
Et cercinus le vent occidental  
Le pestifere auster vent de mydi  
Sur les vndes soufflant a lestourdi  
La furent tous les aultres bens en trompe  
Lung en present laultre en rate et en pouppe  
Chascun aux lieux ordonnez et presix  
Palinurus amidas et tiphis  
Assirent hors de s palays infernaulx  
Pour gouuerner barges fustes et naus  
Et a leur port mener le nauigaige  
Pres acheron sur le bort du riuage  
De flegias en parfondes cauernes  
Les ciclopes mareschaulx des auernes  
Martelerent glaiues escus et armes  
Puis Vulcanus en forgeant ses alarmes  
Gros tonnoirres vomist a plaine gorge  
Gris aussy picqueset haches forge



Haïne et discords en lieu de poignans dars  
Pour esmouuoit en guerre les soudars  
Après souruint erithone toute preste  
Qui des eures auoit faict grant apreste  
Pour charier au besoing le sommage  
Et aux vainqueurs faire foy et hōmaige  
Dulabirinthe yssit le minotaure  
Acompaigne de nephus le centaure  
Et de mison attendant sur les scades  
Les griefz efforts des mons olimpiades  
Tout cela faict sedicions emiles  
Les lieurs entrēt dedens leurs villes  
Tant q̄ les vngs les aultres epillerent  
Et les maisons lung a lautre pillerent  
Puis voulurēt les gaules debeller  
Et coute iceulx de faict se rebeller  
Combien que au roy eussent deuant promis  
De demourer ses subgectz ⁊ amis  
Par quoy fust dict ⁊ par luy arreste  
Quil assauldroit la superbe cite  
Si sadressa avec son effort  
Vers celle part ou se trouua si fort  
Quil sen alla deuant gennes loger  
Quil fist par mer ⁊ par terre assieger  
Print sur ces montz maugre tous les rāfors  
Des gēneuois leurs bastons ⁊ leurs fors  
Et par deux fois enragee bataille  
Des ennemis vainquist ⁊ mist en taille  
Dont se rendit a luy gennes craitinue  
La hart au col cōme pource captiue  
Laquelle il print a mercy soubz sa main  
En luy monstrant son vouloir treshumain  
Sans le vouloir epiller ou destruire

Mais doucement la remettre ou reduire  
Combien que elle eust faulte cōmise telle  
Qui deseruoit punicion mortelle  
Pource luy fist toutes ses armes rendre  
Et pyps Boulāt hommaige d'elle prendre  
A son palays assis en royal siege  
Du fist brusler son premier preuilege  
Après soubmist a son royal pouoir  
Son demaine seigneurie et deuoir  
Et si la feist si bien fructifier  
Que d'elle plus ne se deust deffier  
De faict tous ceulx dont se estoit alliee  
En la voyant ainsy prinse et lpee  
Comme tristes et doulans de l'affaire  
Chm a part en Boulāt son deuil faire  
Romme en parloit cōme trescourroucee  
Alemaigne sen doloit en pensee  
Venise auoit sur ce parolles saintes  
Aultres terres et seigneuries maintes  
Des italles et estranges pays  
Furent de ce poureus et esbahys  
Dont ie qui lors les gestes escriuoye  
De noz francoys ainsy que ien scauoye  
Supuant le roy toute part a laller  
Et au Venir escoutant a parler  
Lung a lautre pour nouuelles scauoir  
Ce que ien peus entendre oy et beoir  
Et recueillir au plus pres de leffect  
Jay mis moy en memoire du faict

#### Gennes

Après le brypt deureuse renommee  
Par moy acquis et louenge estimee  
Dhonneur de pris et euure meritoire



Ayans soumis maintes Villes fermees  
Hains durs effors & mainte dure armee  
Et obtenir contre tous la Victoire  
France a marche dedens mon territoire  
Et par armes ma Vaincue efforcee  
Tant que ie suis par contrainte pressee  
Luy obey et fault que ie la serue  
Or est du tout ma grand gloire abaissée  
Superbe fus & maintenant suis serue.

De ce meschies seras par moy blasnee  
Rome ingrata deu que ie tay sōmee  
De me donner secourable adiutoire  
Pensant aussi destre la tienne apmee  
Et soubz ton los & ta gloire palmee  
Deffendue par main gladiatoire  
Et touteffois ton renfort seruatoire  
Ma defaillly au besoing & laissée  
Dont iay este tant batue & blessee  
Qui nest mopen qui de pps me conserue  
Ainsi dechiet chose trop exaulcee  
Superbe fus & maintenant suis serue.

Dalemaigne es tu morte & pasmee  
Ta promesse nest que vent & fumee  
Chascun le scait cest vng point peremptoire  
On meust prinse d'assault ou affamee  
Et mise a sang pillee & enflamee  
Sans ton secours le cas est tout notoire  
Venise aussi qui scauois ceste histoire  
Et riens pource ne ten es efforcee  
Telle est ores puissante & renforcee  
Qui pour autrui son demaine reserue

Par moy seras en ce cas adreesee  
Superbe fus et maintenât suis serue

Prince ie suis deceu en ma pensee  
Doulant trop hault monter cōme incensee  
Dont raison veult que chastoy ien deserue  
Di suis ie bas pour trop me estre aduensee  
Dela cōment ien suis recompencee  
Superbe fuz et maintenât suis serue

Rōme

Duy le cry de la pitense plainte  
Et la forme de la dure complainte  
Touchant le grief et ennuyeux seruaige  
Du tu es mise et detenue en crainte  
Comme epillee par force et par contrainte  
Dont tu soustiens trop excessif oultraige  
Triste en pensee et dolente en couraige  
Suis de ton mal deu la nostre alliance  
Et amptie et que nay eu puissance  
De te donner a tempe ayde et secours  
Par quoy te fault auoir la patience  
Toutes choses biennēt a leurs decours

Babilone est rupneuse et estainte  
Ninpue aussy et aultre cite mainte  
Cōme tebes arges troye carthage  
Assirye premier eust son attainte  
Puy perses et mede ⁊ grece eurent lestraincte  
Chm au tour succedant au partaige  
Puy moy qui eus sur toutes lauantaige  
Fuz destruite toute et mise a oultrance  
Par moy mesmes et les efforts de france  
q sur moy ont mainteffors fais leurs cours



Sans y pouoir faire de resistance  
Toutes choses biennēt a leurs decours

Je fus iadis de richesse ensainte  
Des montz et mers enuironnee ⁊ cainte  
Seule dicte royne du nauigaige  
Or ce abas et pour auoir enstrainte  
Ta foy petite et ta promesse sainte  
Dont tu auois a france faict hommaige  
Cest le moyer de ta perte et dommaige  
Et la cause de ta peine et souffrance  
Affin anssy quil ny eust difference  
Dautres a toy et que toutes nos cours  
Saichent nauoir de duree assurance  
Toutes choses biennēt a leur decours

Prince on ne doit auoir seur e esperance  
En ce regne deu par clere apperance  
Son temps faillz et ses iours estre cours  
Il ne se peut par armes ou cheuance  
Perpetuer tousiours sa fin aduance  
Toutes choses biennēt a leurs decours

Alemaigne

Pour empescher france et mettre a refaire  
Tant quelle eust seurete de te meffaure  
Saichant pour vray que tu es desoubz laigle  
Du cas quelle ne se voulut retraire  
De son propos son aduerse et cōtraire  
Ne declaray en quelque lieu quelle aille  
Le nonobstant a destoc ⁊ de taile  
Sy droitemēt tant poursuiuyt sa conqueste  
Quelle a de toy faict la prinse et conqueste  
De quoy ie suis dolente bien souuent  
Nays atant fault que ien demeure en reste

Qui na de quoy ne peut aller auant.

Combien que ieusse enuie de parfaire  
Vne armee pour combattre ou deffaie  
Telles aduenues et leur donner bataille  
Sy nay ie sceu a mon pouoir tant faire  
Que ie aye a temps pourueu a ton faire  
En maniere quil te proufite ou baille  
Et sy ne tient a moy que ie ne faille  
A ton secours mais lors que ie suis preste  
Default dargent mon entreprinse arreste  
Car sy la croix ne va tousiours deuant  
Homme des miens de marcher ne sapreste  
Qui na de quoy ne peut aller auant.

Pour te bouloir resiouyr et complaire  
Et ennuyet a france et luy desplayre  
Tant que en la fin on le presse et assaille  
Vers mes Bassaulx me suis voulu retraire  
Puis les sômer requérir et attirer  
Au grâd besoing affin que homme ny faille  
Lung differe laultre promesse baille  
Lung nauoir rien laultre dict q on luy preste  
Et laultre faict de payement enqueste  
Qui est plus long que le soleil leuant  
De riens ny sert la priere ou requeste  
Qui na de quoy ne peut aller auant.

Prince indigent ne peut sapre grant feste  
Ne par dessus aultre leuer la teste  
Tant soit hardy vertueulx ou scauant  
Sil sefforce pour neant se tempeste  
Dont luy reste se taire au plus honnest  
Qui na de quoy ne peut aller auant.



### Venise

Jay bien ouy et entendu le dire  
De toy gennes marrie et plaine dire  
De la douleur qui test or aduenue  
Dont ne mepurs tant esiouyr et rire  
Que tousiours naye a penser a souffire  
Doubtant auoir Vne telle Venue  
Pensant cōment france ta preuenue  
Si tressouldain par armes ⁊ soubzmise  
Je ne me suis meslee ou entremise  
De ton secours voyant tes grans efforts  
Mays au vouldoir delle me suis cōmise  
Tousiours me tiens avecques les plus fors

Dres as tu a ceste fois du pire  
Mais ne penses pourtant que ie soupire  
Si ta force descroist ou diminue  
Car de long temps ie souhaite ⁊ desire  
Que ta Valeur amendrissi ⁊ empire  
Pource que trop mas au court detenue  
Qui teust pillée ⁊ mise toute nue  
Sans te laisser ne robe ne chemise  
Geusse lors fait en la mer en ma guise  
Mais encores doute ie les renfors  
Et au surplus pour garder ma franchise  
Tousiours me tiens avec les plusfors.

Si ton secours fust Venu de l'empire  
De tant que france eusses peu desconfire  
Geusse alors pour toy la main tenue  
Du si quelque Vng eust dict ie me retire  
Geusse couru a celui tout de tire  
Et la despouille en eusse retenue  
Mais quant ie Veiz l'armee suruenue

En telz destrois qui tout rompt et destrise  
Soubdainemēt ie pense et maduise  
Qui fault garder mes bastilles et fors  
A celle fin que ne soye surprise  
Tousiours me tiens auecques les plus fors

Prince qui faict sur mes fins entreprinse  
Et ie ne suis butinee en la prinse  
Sy lest foible ie le chasse dehors  
Sil est puissant ie le loue et prise  
Et lentretiens par cautelle ou faintise  
tousiours me tiens auecques les plus fors  
france

En ensuiuant les euurs magnifiques  
Et dignes faictz de louenges publiques  
Que feirent lors mes eureux possesseurs  
Pour adiouster aux louenges antiques  
Nouueaulx tiltres de Vertus antetiques  
A lexemple des bons predecesseurs  
Lors douzieme Vng de mes successeurs  
Après auoir mainte force domptee  
La superbe gennes a surmontee  
Par son pouoir fait esclater et fendre  
Montz et rochiers il la faict sa montee  
L'espee au poing pour le bon droit defendre

Rôme et gennes en ont fait leurs replicques  
Et contre moy leurs accords pacifiques  
Considerez comme gettez asseurs  
Alemaigne meust faict enuyes et piques  
Et mis sur moy hallebardes et piques  
Selleu eust sceu trouuer les moyens seurs  
Venise aussy ma mis ses aduanceurs



Mays veu leur dictz et maniere escoutee  
Je qui suis france en tous lieux redoubtee  
Sy quelcun veult contre moy son arc tendre  
Tantost seray en armes apprestee  
L'espee au poing pour le bon droit defendre

Oz en scay par mes arts et pratiques  
Tant des escus nobles que politiques  
Et de plus grans magistres et causeurs  
Qui au dedens de leurs closes boutiques  
En demeurent tous a sec et ethiques  
Plus esbahys que pources ramasseurs  
Qui maplaudent et vsent de doulceurs  
Ne desirant oultre mer transportee  
Mays ia pource ne seray desgoutee  
Tant que sy nul entreprend de moffendre  
Que tout soudain ne soye remontee  
L'espee au poing pour le bon droit deffendre

Prince ie tiens force tant redoubtee  
Que iay prinse gennes et conquese  
Ce que nosa onques nul entreprendre  
Et nay pas peur quelle me soit ostee  
Car nuyt et iour par moy sera guetee  
L'espee au poing pour le bon droit deffendre

Oz est gennes la superbe submise  
qui onques mais ne fut au dessoubz mise  
D'homme viuant ne par force occupee  
Ains a dompte le pouoir de Venise  
Terre en la grece et oultre mer acquise  
Prins sarrazins et turcz mis a lespee  
Espaigne en mer vaincue et assopee  
Des barbares esclauues grosse sorne

De victoires diuerſes plus dune ſõme  
Et emporte par tout los en grant erre  
Puis deſcheue par Vng roy qui ſe nõme  
Roy de la mer ⁊ ſeigneur de la terre.

A tant auſſi Vſe de ſa maiſtriſe  
Longue ſaiſon ſans trouuer qui luy nuyſe  
Cuidant tout temps eſtre ſi hault huppee  
Le roy voyant quelle a faulte cõmiſe  
En contre elle tant Vſe de main miſe  
Que par force la conquiſe ⁊ happee  
Sa puiffance rompue ⁊ diſſipee  
En bataille ou les ſiens prie ⁊ ſõme  
De bien faire dont lung fier lautre aſſõme  
Chacun francois ſon geneuoyſ a terre  
La eſt preſent pour en ordonner cõme  
Roy de la mer ⁊ ſeigneur de la terre.

Après Vng chief de ſi haulte entrepriſe  
Ha neſt beſoing que plus on loue ⁊ priſe  
Les faictz ceſar ſcipion ⁊ pompee  
De dire auſſi de cyon vous ſouffiſe  
Dalexandrie ⁊ nympes quilz ont priſe  
Par long ſeiour la terre ⁊ Vſurpee  
Ceſtuy a fait conqueſte anticipée  
La plus noble quonques fiſt humain hõme  
Digne de tous les triumphes de rõme  
Dun mortel los qui iamais ne ſenterre  
Par quoy raiſon veult bien quõ le renõme  
Roy de la mer ⁊ ſeigneur de la terre.

Prince gardez bien gennes ⁊ ſon dõme  
Puis reſoſez ſeulement voſtre ſõme  
Et ne doubtez picque ne cymetiere

Ne que null'y vous defface ou consumme  
Car vous serez et demourrez en somme  
Roy de la mer et seigneur de la terre  
Ballades auant la prinse de gennes  
Les geneuoyz de leur propre nature  
Mont foy ne loy se ceneſt dauanture  
Par ſaintiſe qu'on ne doit ſouſtenir  
Ja tant de foyz ont mys en la rompture  
Leur promeſſes quil ny a creature  
Raſſonnable qui ſi deuille tenir  
Et ſi cupdēt par force entretenir  
Leur bon credit et mener leur affaire  
Sans le debuoir ne tribut vouloir faire  
A vous ſire na droit vous ſupplier  
Mais ſilz ſōt fortz pour leurs effors deſſaire  
Leur force fault par force humilier

L'iſtorial et premiere eſcripture  
Nous monſtre aſſez et faict clere lecture  
De leurs faulx tours dōt vo' deuſt ſouuenir  
Sur nos gens lors feirent deſconfiture  
En leur deſtrois ſoubz ſmbre et couuerture  
De leur vouloir ayder et ſubuenir  
Le roy loys les ſceuſt bien preuenir  
Quant en enfer ordōna leur repaire  
Au roy charles tindrent partie contraire  
Puyz les voyes contre vous rallier  
Que reſte il plus pour venir au piāir faire  
Leur force fault par force humilier

Faictes ſur eulz et deſſus leur cloſture  
Vng tel eſchec et ſi ample ouuerture  
Quon y puiſſe ſeur aller et venir



Sans leur laisser ne viure ne pasture  
Place ne fort or argent ne besture  
Tant quil en soyt memoire a laduenir  
Et que tous ceulx qui les verront pugnir  
Ayent tous temps crainte de vous messaire  
Mays toutesfoys quiouldrot satisfaire  
A son default il fault tout onblier  
Aux rebelles qui ne seouldront traire  
Leur force fault par force humilier.

Prince en la fin quon ny soit a refaire  
Prenez tous ceulz qui ont voulu forfaire  
Et les faictes bien baguer et lier  
Pour les traire comme a vous pourta plaire  
Et en faire des aultres lepenplaie  
Leur force fault par force humilier

Rondeau.

Une autre fois aduiendroit deleger  
Que par default de bien les corriger  
De leurs delictz dont ilz en out fait tant  
Que leur vouloir seroit prest et content  
De faire vng tour pour vous endomager  
Si a ce coup ne les faictes ranger  
A la raison il est bon a songer  
Quilz en feront encores bien autant  
Une autre fois.

Puis que autrement on ne se peult venger  
Chastiez les ores pour abieger  
Vng coup pour tout en vous y esbatant  
Et cela fait soyez assure de tant  
Que eulx & autres doubteront le danger  
Une autre fois.

### Aultre Ballade

Tant ba le pot a leaue quil est casse  
Faulx geneuoyz ie dictz cecy pour vous  
Car tant auez faillly le temps passe  
Enuers le roy quil en est sy lasse  
Que rapson veult quil vous pugnisse tous  
On dict souuent que les obstinez folz  
Ne cropent iamais iusques au receuoir  
Telz estes vous car vous desirez beoir  
Vostre malheur qui de sy pres vous myne  
Que brief verrez sans y scauoir pouruoit  
Vos gens occis et vos murs en ruyne

Comme Villains auez mal pourchasse  
Contre noblesse la cuydant mettre soubz  
Tant que tout noble est banny et chasse  
Qui demonstre le bien tout compasse  
Que de mal faire ne serez iamais sous  
Mais le bon roy vray seigneur ⁊ espous  
De noblesse vous monstrea pour beoir  
Que nul Villain ne doit mal conceuoir  
Mais ce sera par tel fureur ⁊ signe  
Que vostre los pourrez apperceuoir  
Vos gens occis ⁊ vos murs en ruine

Si vous voulez que tout soit efface  
Venez au roy gros licoz a vos colz  
Les clez au poing le chief nud ⁊ baïsse  
Disans sire tant auons offense  
Que vous cryons mercy a deux genoulx  
En ce faisant ie croy quil est si doulx  
Que le pourrez a mercy esmouuoir  
Mais autrement ie vous fais a scauoir

Que vous airez guerre mort et famine  
Qui vous rendront maugre vostre pouoir  
Vos gens occis et vos murs en ruyne

fiers geneuops sans que soyez rescous  
Genes superbe a force de grans coups  
Sera faicte humble et la pourrez scauoir  
Côme orgueil Beult son maistre decepuoir  
Et me cropez que iustice diuine  
Deuant voz yeulz vous fera apparoir  
Vos gens occis et vos murs en ruyne  
Rondeau.

Plus tost que tard rendez vous geneuops  
Car aultremēt remede ie ne vois  
Que vers le roy puissiez vostre paip faire  
De vos sermēs cest tousiours a resfaire  
Vous en cassez autant cōme de nois

Comme carthage hierusalem et troyes  
Furent iadis destruietes toutes trois  
Pour leur orgueil ainsy vous fauldra faire  
Plus tost que tard

Nattēdez pas aux extremes destroyes  
Avoir mercy car ie cuides et croyes  
Que alors pitie se pourroit bien retraire  
A ceste cause sy vous me voulez croire  
Baillez les clez et quittez les harnois  
Plus tost que tard



Epitaphe de maistre Guy de rochefort  
feu chancelier de france trāsslate de la-  
tin en frācois p le dessusdit

Long temps apres que les lis de Baleur  
Resplendissās par leur blanche couleur  
Eurent par tout leur oudeur respandue  
Par le moyen de la grand estendue  
De leurs fleurettes a sentir delectables  
A lors que gennes par soudardz detestables  
Voulut monstrer sa superbe fureur  
Laquelle fust conuertie en malheur.  
Soubz le vouloir de la dame fortune  
Qui se monstra a ce iour importune  
Pour geneuoyz quelle rendit seruilles  
Et tributaires par chasteaulx & par villes  
Alors aussi que Venitiens caulx  
Veindrent en frāce voir les estatx royaulx  
Se humiliant pour la paix impetret  
Enuers le roy et amitie monstret  
Pendant aussi que l'empereur rommain  
Au faict des armes auoit ia mis la main  
Pour impugner contre le roy francois  
Qui de tous preufz est tenu le franc chois  
Lors atropos cheuaulchant par le monde  
Veint adresser sa darde furibunde  
Vers la plus sage et noble creature  
Que puis cent ans mist sur terre nature  
Du quel la vie par mort desemparee  
A deseruy de tous estre plouree  
A tout iamaiz car la chose est certaine  
Que de iustice il estoit la fontaine  
En ce royaume qui le lis arrousoit  
Et qui les droictz a iuste pois pesoit

Postq̃cētuplici cre  
uerūt vndiq; palma  
Alc misere suum, cā  
dorem lilia galli  
Florib⁹ extēsis/mi-  
ro fragrātia gustu:  
Illaq; quam vocē-  
rāt (ifādo more) su-  
perbam  
Indigene nomē mu-  
tauit ianua sorte  
Aduersa: atq; iugū  
collo seruire recepit

Regia dum veneti  
poscebāt oscula pa-  
cis  
Flexis poplitibus:  
fureret germanus  
in armis

Regulus ad nostrū  
cuncta virtute po-  
tentem.

Contigit (ah) dirū  
mortis penetralib⁹  
omen.

Omnis legendum  
(merito) quod cre-  
deret etas

Sons erat i regno  
rotū diffusus i orbē  
Iusticie/ruius madu  
erunt litta semper.

Consilio cunctos  
callēti q̄sq̄ fouebat  
Ihic de rupe fluit (p  
po cognomine) forti  
Qui diu iuridicam  
rexit sine fbine pup  
pim

Cunctis q̄ sua sint  
eq̄ libramine pēdēs  
Percere subiectis  
docuit/bellare sug  
bos:

Et dum tempus as  
dest suadet mulcere  
feroces.

Nobilis ex ortu / fa  
ma preclarior ipsa  
Morib⁹ excellēs /  
vita grauis/ore di  
sertus:

Willenis: et adhuc  
placido sudore: le  
gendis

Codicib⁹ req̄es. pel  
lebant ocia cure.

Sormose lustrās iu  
gil secreta minerue  
Ingenio que digna  
forent scitu/ atq̄ re  
latu/

Huic aderāt. reges  
heroas / ⁊ i sup om  
nes

Alloq̄ stabili vultu  
inde petita repor  
tans.

Talib⁹ iuisa ē par  
carum tertia natu/

Que solz auspiciis  
lerali falce pbatos

Tollere: ⁊ i terre cē  
tro sepelire ip̄ostos

Sans faire a nul iniure ny effort  
Par son droict nom nōme de rochefort  
Il gouuernoit la iuridique nef

Sans tourbillon de vent ny aulcun grief  
A tous rendoit le sien par ordonnance

A iuste pois et a iuste balance

Et conseilloit par raisons et obiectz

Quon pardonnast doulcement aux subiectz

Semblablement conseilloit debeller

Les orgueilleux qui vouloiēt rebeller

Eti mpugner aux debatx et contens

Des ennemis en saison et en temps

Il estoit noble et de nom et de faict

En meurs aussi excellent et parfaict

De belle vie eloquent et affable

A tout le monde plaisant et ampyable

Tousiours estoit sa recreation

Es beaulx volumes qui faisoient mention

Des vertueux dignes de grand memoire

Pour leurs haultz faitz dōt ilz ot acq̄s gloire

Princes et roys qui vouloient frequenter

Auecques luy bien scauoit contenter]

De beau parler et faire son rapport

De leurs demandes pour mener a bon port

Mais atropos a eu sur luy enuie

Pour ses bien faictz et la priue de vie

Ainsi quelle a en tout temps de coustume

Prendre les bons par sa faulx qui consūme

Les plus notables quelle met a leuvers

Quant il luy plaist par aguets moult diuers

En son gosier ord et insaciable

A englouti la doulce eau delectable

Qui degouttoit de la tressorte roche



Du ny auoit macule ne reproche  
Le quel Voiant ses oultrageux assaultz  
Que luy liuroit atropos a grandz saultz  
Ainsi que bon catholique et fidelle  
Voulut se armer comme disant sy delle  
Des sacrementz de dieu et de leglise  
En disposant de ses biens a sa guise  
Pour preferer les haultz celestes biens  
A ceulx du mōde/aux quelz ne dōnoit riens  
Lors fust contrainct son esprit de partir  
Pour vne pierre qui ne peust onc sortir  
Hors de ses rains/mais luy conuint passer  
Le pas mortel et le monde laisser  
Adoncques fust sa bonne ame rauie  
Jusques aux cieulx en pardurable vie  
Que reste plus sy non se humiliet  
Par deuers dieu et de luy deprier  
Quil nous pardoint noz crimes et deffaultz  
Puis que de mort nous fault sentir la fault  
Et que chascun batte sa coulpe et pleure  
Pour le grand bien que perdons a ceste heure  
Et quil conuient que soubz la pierre dure  
Soit le trefor de droict en pourriture  
O doulce vierge qui auez enfante  
Le doulx sauueur qui a sa Boulente  
Par son seul mot crea ciel terre et mer  
Deuillez vers luy nostre paix cōfermer  
Car vous pouez toutes ires diuines  
Bien apaiser par voz prieres dignes  
Le moyen estes de nostre salut faire  
Gardez nous donc du serpent mortifaire  
Quil ne nous nante de sa crnelle darde  
Ce temps pēdant que no<sup>r</sup> ny prenons garde

Atropos hec hau-  
sit sitiētū guttē fōtē  
Rupem tūq; quatit  
confractis vomere  
venis.

Itā memor ille fuit /  
vitā cū fine peregrē  
Disponēs suis tā  
to discrimine rebus .  
Christicola vt ver-  
mūdāna caduca re-  
linquens.

Hic superas sedes  
penit<sup>r</sup> conat<sup>r</sup> anhel<sup>r</sup>  
Spirit<sup>r</sup> ⁊ morbo pe-  
trioso rene coact<sup>r</sup>  
Exiit: ac diuo flatu  
adulolat ethera let<sup>r</sup>.  
Quid supel<sup>r</sup>? tantū  
reflexo crure beni-  
gnas.

Voces. atq; pios  
fursū ptēdere vult<sup>r</sup>  
cōcinat heroo q̄ car-  
mie pauca sequūt<sup>r</sup>  
Quisq; tristat the-  
saurum turis abesse  
Hūani. iq; sacra sic  
sic tellure recondi  
Regia potēs eni-  
ra puerpera regem  
Qui mare/ q̄ terrā  
q̄ celū/q; pfūdū:  
Dia q̄ verbo solo/  
nutuq; creauit.

Q̄ cōciliat cōcor-  
di f. dere pacem:  
Que cito diuinas  
(miserādo) cōpmis-  
iras.

Tu mediatrix fū-  
garis partib<sup>r</sup> isti



Vulnere mortali fero  
exanimi q̄ sauti⁹ ex  
tat.

Dentis (p solito) pi  
etatis viscera pro  
mens;

Si quid erit culpe/  
gnatum pacare me  
mento.

Et demonstrez en signe d'armistie  
Voz māmelles pour attraire a pitie  
Vostre douls filz priant quil nous pardonne  
Nroz grandz delictz ⁊ sa grace nous donne

Sit laus summo

Deus adiutor deus

Ensuit la table de ce p̄sent liure au quel  
sont contenus trois traictiez

Au premier traictie sont douze chapitres  
Le p̄mier chapitre est de la louēge de loys. p̄ii  
a p̄sent roy de frāce a qui dieu doint bōne Vie  
et Victoire de ses ennemis  
Vne epistre en lati a mōseignr daubigny. ii. c  
La translation de la dicte epistre tiers chap.  
De la louēge de mōseignr daubigny. iii. ca.  
Linuocation de la deesse caliope .v. chap.  
De la iournee que les francois eurent contre  
ferdinande en italie .vi. chap.  
Aultre inuocatiō de la deesse caliope ⁊ autres  
mises contenant la guerre menee entre les frā  
cois et domp federic .vii. chap.  
Du partement des francois et preparatif de  
guerre sur la querelle du royaume de naples  
viii. chapitre.  
De lētree ⁊ receptiō des frācois dedens Bon  
nongne flauence romme ⁊ aultres bōnes vil  
les ditalie .ix. chap.  
La sōmatiō de capue ⁊ cruelle prinse dicelle  
Victorieusemēt faicte par les frācois. chap. x.  
La rendition de domp federic et du royaume

de naples en la main du roy de france. xi. ca.  
L'entree des francois dedès naples. vii. cha.  
Item aulcune balade contenant l'excusacion  
du translateur et aucuns rondeaulx

Au second traictie est faict mention de la di-  
uision de gaulle et ce commence le chapitre/  
Après que iay .x. c.

Item est vng sōge pour exorde du second trai-  
ctie et ce commence Vng soir bien tart .x. c.

Item est l'origine des francois et des glorieu-  
ses victoires esquelles les princes & roys de  
france ont triumphe et obtenu los et honneur  
perpetuel depuis le partement de francoys  
filz de Hector de troie iusques a present

Item est vne epistre aux rommains par ma-  
niere dinuectiue touchât leurs meurs et gene-  
alogie.

Item est le pil de gènes la superbe cōpose par  
maistre iehan dauton historiographe du roy  
nostre sire.

Au tiers traictie sōt les faictz & gestes de mō  
seigneur le legat cōposez par fauste andrelin  
poete royal et translatez de latin en fraucoys  
et presentez a icelluy legat par maistre iehan  
diurx

Item est le pitaphe du feu chancelier de roche-  
fort transiate par le dessusdict.

Finis et accompli Le. xx. iour de may lan mil.  
cccc. et huyt par Jehan barbier imprimeur  
et libraire de luniuer sie de paris.

De par le preuost de paris en ensuyuant la  
requeste presentee en la court de parlement de  
par maistre iehan diury respondue et datee  
du .xxv. iour de iâuiet lan mil .v. centz et  
huyt il est deffendu a tous libraires et imprimeurs: de non imprimer ne faire imprimer  
cestuy liure intitule les triūphes de frâce avec  
Vng autre traictie des faictz ⁊ gestes de mon  
seigneur le legat ⁊ aultres. compillez et trāsfla  
tez en rigme vulgaire: par ledict diury de la  
pasque prochainement Venāt iusques a Vng  
an finy et accompli qui sera lan mil .v. centz.  
et neuf/sur peine des amendes arbitraires a  
la discretion de ladite court. excepte au dessus  
dict guillaume marchāt ⁊ libraire au palais  
de paris au tiers pillier et deuant le premier  
qui est depute par le dict diury

Finis. Sit laus summo.

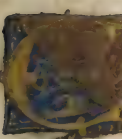








Epistre aux rommains

 Arissimi iadis des preux adresse  
Jentene treschiers quāt au vostre tenir  
L'oups rauissans refrenez apres ce  
Que las soiez damasser et vñir  
Pour amasser en deust ses iours finir  
Le roy midas et lame du corps ystre  
Que pensez vous pour amas deuenir  
Saiges rommains vous perdez vostre tiltre

Vous peult estre rommains vous debatrez  
Pour quoy ne metz avec cairssimi  
En l'epistre ce mot icy fratrez  
Mais on le peult confermer a demy  
Je nen saiche vng seul frere ne amy  
Fors de bien loing comme dadam ou deue  
Se ie lay mis hors la bouche et vomy  
Efface soit et dictes que ie refuse.

Pour acquerir nom dimmortalite  
Comme les dieux vous citoiens rommains  
Vous renommez extraictz de deite  
Mais vous pouez de ce lauer voz mains  
Vous leurs nepueux nestes ne leurs germains  
Fors remuez dune buche de moufle  
Puis que aultrement ne vous tenez humains  
Diables ie croy vous gecterent en moufle.

Si vous fussiez dung dieu celeste nez  
Comme tenez par antique heresie  
Tant ne vous eust mal condicionnez  
Ne vice neust vostre cite saisie  
O tres damnable fantasme et frenasie  
Du fuirez vous si dieu le vous ottrope  
Iadis veinstes du roy fuitif dasie  
Qui par les dieux si fut priue de trope



Cest enee le traistre l'adultere  
Par qui priam eut sa cite pillée  
Par qui aussi veiz ton chier sang deffaire  
Dame hecuba des haultz biens epilée  
Par qui te fut chastete despoilée  
Royne dido quant entra en cartage  
De cestuy est vostre ligne esueillée  
Et fut iadis romme son heritaige

Fonder la fist et mener a la guerre  
Puis lenrichist du pillage de troye  
De maintz iopaux dor et de mainte pierre  
En prist o luy qui ne veult ne le croye  
Ce nest pas neuf rommains viure de proye  
Plus tient du chief qui plus tire et acorche  
L'opinion iamaiz nen debatroye  
Quant saison est bon fait remplir sa poche

Ores direz que ie mens faulcement  
Qui deuee dy bourdes trop contrefaictes  
Car Virgille le met bien autrement  
Grant cronicqueur de ses oeuvres et gestes  
Piteux les tient nez soubz bonne planette  
Et en tous pas de pitie les blasonne  
Je luy respons qu'aussi sont toutes bestes  
Et fusse vng loup quant dangier lenuironne

Si vous dictes quil est vostre ancesseur  
Mais cest de loing/mais estes resolu  
A prendre nom du filz et successeur  
Du fort dieu mars lequelest romulus  
Qui fut de cuer tel que fut troillus  
Preux comme hector aussi beau que paris  
D'ances tres nulz que vous ayez esleuz  
Rien nen ferez ne prizez ne cheriz.

La nature de romulus Vous blesse  
De qui rommains querez non retenic  
Il fut nourry de laict de faulse espece  
Cest dugne louue com iay deu maintenir  
Si seroit grief Vous pouoir abstenir  
De rapiner car nature administre  
Suiuir le laict mettez en souuenir  
Saiges romains Vous perdrez bestre tiltre

De me nier que de louue nourry  
Soit romulus Vous niez leuangle  
Sil neust este il fust mort et pourry  
Tout nouueau ne ien fais tesmoing vergile  
Vous tenez tous non pas du poil saint gille  
Mais de saint leu qui quiert tous deuorer  
Trouuez Vous y rommains a la bigille  
Qui de luy tient si le biengne aorer

Si Vous estes caup et malicieux  
Du pere vint qui la louue allaicta  
Vous estes gloutz et auaricieux  
Pource que glout fut le laict quil goust  
Qui sur les hoirs iusques a cy degousta  
Degouster et de present degouste  
Brief puiſt perir le laict que tel goust a  
Et mal finer des loups la genre toute

Pour quoy fustes iadis appelez saiges  
Raison respond Vous Vous scauez guetter  
Et estes caup a trouuer aduantaiges  
Comme sont loups qui proye vont queſter  
Aussi regnardz pour poullaille acquester  
Qui ſainctement de la queue font chere  
Nul ſil neſt fol ne ſi aille froter  
Qui ainſy faict paye la folle enchere

Si vous auez les grandz sieges papaulx  
Cest droit aussi car ilz vous sont bien deus  
De iour en iour commettez tant de maulx  
Que nestoit ce vous seriez tous perdus  
Des dignitez iadis a vous rendus  
Estes frustrez pour vous sont en ruine  
Pource que trop estes condescendus  
A pillerie larcin fraude et rapine

A vous ouyr vous faictes tous miracles  
Voire de dire cela sentent assez  
Mais brief vous estes crestous symoniacles  
Et ne vous chault mais quauoir amassez  
De rapiner iamais ne vous lassez  
Ne laisserez ie scay tous voz moyens  
De toutes pars argent vous embrassez  
Faignant combattre les turcz et mescreans

Dessouzbz ceste vmbre et cauteleux synacles  
Le nostre auez et ne vous chault comment  
Voz boites sont pleines de noz triacles  
Que vous robez malicieusement  
Mais non obstant le dieu du firmament  
Nous a tousiours soustenus et portez  
La ou vous estes tumbéz honteusement  
Hors des graces dont fustes heritez

A vostre aduis dy ie fable ne songe  
Respondez moy ie me adresse a vous tous  
Par vostre foy esse faulx ou mensonge  
De ce quon dit que estes si fort ialoux  
De mariage tant dessus que dessous  
Ne tenez compte mais auez concubines  
Dont abusez se dit on tous les coups  
En voz palais retraictes et cuisines



Si ce nestoit questes si pres de dieu  
En paradis vous nyriez de long temps  
Car dedens romme le fester na point lieu  
Ne les sabbatz ainsi comme ientens  
Se de mes dictz vous estes mal contens  
Bien peu gy donne/rien ne dy que le bray  
Si vous est force que sopez escoutans  
Par viue voyp contre vous le prouueray

Vous deussiez estre des aultres la lumiere  
Touchant la loy et la foy de leglise  
Mais au contraire auez loy coustumiere  
De peu priser les dictz de sa frâchise  
Les saintuieres vendez a vostre guise  
Bules pardons pour nostre argent auoir  
Symoniacles ie vous nomme et baptise  
Et scismatiques comme chascun peult voir.

Vous excollez vostre nom immortel  
Par beau babil assez le congnoissons  
Pource quauiez le pape en vostre hostel  
A qui trop mieulx que vous obeyssons  
En vous auez ne scay quelles facons  
Dont vous tenez voz vices pour vertu  
Se vous empyr que ce mot effacons  
Cest follement selon dieu debatue

Tous les humains qui sont dessus la terre  
Ne sont pas dignes de rien vous approcher  
Comme tenez au moins en faict de guerre  
Voire supple pour argent actocher  
Mais sil est bruit quil se faille empescher  
Touchant la foy sans vous baillet pecune  
Mieulx aimeriez vous laisser escorcher  
Que vo' submettre pour dieu soubz la fortune

Vous me direz que par Vaspasian  
Et par titus feust Venge ihesu crist  
Quant ilz destruirent la grand ierusalem  
Comme trouuez en iosephe en escript  
Je vous l'accorde mais le fondement prist  
Pour le refus qui feirent du truage  
Au moins ientendz se orose a bien descript  
Rômais ne feirêt que pour gaing tel voyage

Des empereurs auez eu plus de trente  
Quauez occys par fraude en trahyson  
Et que nulluy du cas ne me desmente  
Lisez iustin qui en parle foyson  
Les Vngz auez bruslez en leur maison  
Aultres pendus/aultres escorchez Vifz  
Se le recite ce nest que la rapson  
Dnc de mal faire ne feustes assouuiz

Dou sont sortis les bourreaulx et tirans  
Fors que de romme pour vous en aduertir  
Qui ont este parmi les champs courans  
Pour sang esandre et la loy subuertir  
Vous ne scauriez de ce me desmentir  
Il est tout cler chascun le voit a leuil  
Romains romains Vo<sup>r</sup> deussiez cōuertir  
Vostre gros cueur et tarir Vostre orgueil

Voz premiers peres et Voz antecessurs  
Ont este cauldz pour aultruy decepuoir  
Assez monstrez questes leurs successeurs  
En cestuy cas comme on peust perceuoir  
Mais non obstant vous faictes assauoir  
A tout chascū par Voz beaulx dictz notables  
Qui n'ya nulz qui ayent tant scauoir  
Que vous auez/iacoit que ce soient fables

Se en vous y a vertu de bonne touche  
Ce que ie npe si vous ne baillez preuues  
Voire ecepte que estes tressors en bouche  
Pour vous louer ainsi comme ie treuues  
et puis quil fault q̄ voz faictz ie descueures  
Qui na de los que cela quil sen donne  
Cest peu de chose sil ne connect les oeuvres  
Qui certifient que sa vie est tresbonne

Grandz orateurs et historiographes  
Vous vous tenez pour vous rēdre immortelz  
En blasonnāt voz faictz en maintz paraphes  
Dedens les liures que composez quelz telz  
Mais quen voz cases voz donions et hostelz  
Soit lopaulte ie ne le puis congnoistre  
Car vous viuez des biens de tous autelz  
Velle nole pour voz tressors accroistre

Sen aultre peuple ya quelque vertu  
Cest peu pres vous comme vous blasonnez  
Car tout lhonneur du monde est abatu  
Aupres du vostre ainsi que sermonnez  
Los et victoire dessus tous vous donnez  
Combien pourtant quapez este rattaindz  
Par plusieurs fois iamais ne guerdonnez  
Homme quil soit se vous nestes contrainctz

A insi estoit le saige roy enee  
Qui quant eut deu la puissance de grece  
Que agamenon eut sur terre amenee  
Pensa tuer son cul hors de la presse  
Pour demōstrer sa vertu et proesse  
Lors en sauuant son corps et son auoir  
Liura le lieu et prist fin et adresse  
Plus saige est qui mieulx scet decepuoir



Et saucuns ont braye sagesse ou sens  
Ce que ie npe si ie ny boy garans  
Si neschoit il de dieu entre cinq cens  
Car ilz ne sont apres ne deuourans  
Ilz desuoient du sang de leurs parens  
Mais quant a eulx nature se desploie  
Ilz en leschent eulx et leurs adherens  
Car ilz portent colliger sa playe.

Voiz adherens ont fort greue le liz  
Qui comme vous se monstrent affamez  
Prenez donc tout iusque au feutre des lictz  
Pour defendre la loy com vous clamez  
Par ce seul mot au pied vous nous charmez  
Et voz consoirs esquelz malice couue  
Des chiens les loups pu issêt estre entraînez  
Les louueteaux leurs adioinctz et la louue

Si les leuriez datheon le beneur  
Eussent iadis la nourrice aperceue  
Tout estoit frist et nourrice et seigneur  
Quoy quelle eut nid en romme bien tissue  
L'on eust froisse sa tripaille pansue  
Dautre facon que lenfant ne froissa  
Mais par tel si que lame en feut yssue  
Bien fut mussé ce que dieu mars mussa

Pour prendre armes en tiltre de noblesse  
Filz dudict dieu le vouloit soustenir  
Et de rhea que vous distez deesse  
Quen son amour voult mars entretenir  
De chastete se laisse elle bannir  
Quoy q des dieux fust prestresse & ministre  
Sen riens quetez a elle appartenir  
Saiges rommains vous perdriez vostre tiltre

Pose ores que le dieu mars fut pere  
De romulus dont estes aornez  
Qua il de vous fors honte et vitupere  
Qui par voz vices le sang des dieux greuez  
Et dautre part trop mal vous decepuez  
Car oncques mars ne fut dieu ne sa mere  
Par folle erreur vostre tiltre aggrauez  
En ce disant cest vng dit de commere

Icy vous fault sens engin et prudence  
Qui soustenez bueille dieu bueille diable  
Mars estre dieu ce vient doultreuidance  
Qui vous decoit le cas est tout notable  
Et pour en dire le texte de la fable  
Cest que iuno femme et seur du grant dieu  
Pour adorer vne fleur delectable  
Mars engendra mais cecy na point lieu.

Tantost le faict plus chier de mille marcz  
Que quant fut ne dung beau nom le baptise  
Cest assauoir dudit nom qui est mars  
Qui sur les guerres a deite acquise  
Dictes vous foy quant ainsi en deuise  
Car ie ne croy celle natiuite  
Mais bien plus tost quele eust par aultre guise  
De quelque gueux que lors eust emprunte

Bon iupiter ne croy pas que ten risses  
Quât taperceux quailleurs eust pris moustarde  
Mais ne ten chault tu fais assez nourrisses  
Auant le mays dont elle nen print garde  
Si cōme quoy ou bastard ou bastarde  
Rien par honneur ne luy peut reproucher  
Paillard regnie procee de paillard  
Or viue mars que rommains ont si chier

En cuidez vous peser mienlx Vng fressi.  
Pour estre yssus de ce dieu de bataille  
Vous estes donc enfans dung orphelin  
Du se pere eut ie vous prie quon le baille  
Puis quon le taist ce nest chose qui baille  
Et dautrepart ce dit Vng bon soufleur  
Qui en facon par creacion saille  
Pour adorer seulement Vne fleur

Si de ton corps saiz folle si la boys  
Dame iuno mais dou quil ayt pris estre  
Onques ne fut tel abbateur de boys  
A luy ne tint que peuple ne deust croistre  
Telz ouuriers doit on en oeuvre mettre  
Qui abbatent bourions et tout ensemble  
Royne il ya bien le debuez congnoistre  
De luy vous eustes deuy enfans se me sèble

Aupres dung lac soubz le pied dung rocher  
Mars cheuauchant vit iadis ilia  
Lors pour pres delle corps a corps saprocher  
Le pallefroy lasche et tant quil ya  
Finablement amour les allia  
Par tel party quelle deubt condescendre  
Mais tant de fois que mars assailly a  
Par contenance se veult elle deffendre

Quant le beau mars leust bien mene en lesse  
Selle souffrit vous mentendez venir  
Vous estes tous enfans dorde prestresse  
Car ordement se laissa espanir  
Par le ribault que Vulcan vult pugnir  
Avec sa femme soubz sa raiz que alla tiltre  
Deulx ne pouez nul beau los maintenir  
Saiges rommains vous perdrez vostre tiltre



Car grand prestresse & consacree aux dieux  
Fut ilia de qui vous defendez  
Qui sa beaulte dame de corps et dieulx  
O mars pollut en ce point lentendez  
O folz rommains ia gloire ne tendez  
De ce coste mais honte tresamere  
Pour vostre honneur dictes et concedez  
Sang auoir pris du corps dune chimere

Si bien voulez reuoir et reuiter  
To' les opprobres de mars le dieu de guerre  
De son party ne vous bouldriez tirer  
Car vne fois se mist des cieulx en terre  
Chez Vulcan qui forge le tonnerre  
Et sa femme lors fortraict a son bucil  
Celle est venus qui seuffre quon la ferre  
Tant doucement et sans mettre au traueil

Le dieu phebuis qui denhault tout regarde  
Doit le gallant a venus attelle  
Au mary vient et gueres ne retarde  
Que le secret ne luy ayt reuelle  
Quant Vulcan loyt a le sang tont mesle  
Car tel mal na secours ne medicine  
Sang bieu dit il vous ferez bacule  
Ribault putier ains que le iour define

Lors vng grant feu en sa fornaise alume  
Et dargent vis tantost forge vne raiz  
Si deslie de la main sur lenclume  
Que vous venus ne mars ne la berrez  
Cest faict cest mō sen vient sans grās arrez  
Dessus leur lict et lestend a la chaulde  
Haro brayt il trapytre vous demourrez  
Ainsi fut pris et ribault et ribaulde

Les dieux du ciel furent tantost semondz  
A Venir veoir ce piteux personnage  
Quant sont Venus mars tiroit es limons  
Tout estandu com sil flotast a nage  
La court du ciel rist de ce double ymaige  
Mais non iuno car le faict si ly touche  
Riez rommains de Vostre beau lignage  
Matiere auez pour rire a pleine bouche

Qui Voulez Vous pour pere or aduison  
Du romulus ou dieu mars ou enee  
Soit enneas etgo de trapson  
Naissance auez tresbien enracinee  
Si de Venus raison est assignee  
Seur dung putier tarquin assez le monstre  
Par qui lucreffe dhonneur fust mehainee  
Vourion de mars emus a bien rencontre

Cest le plus sain et le moins deshonnest  
Que romulus qui de la louue a Vie  
Pere tenez ie le vous admonnest  
Car vous auez la matiere rauie  
Pour fin de compte sans rien qui soit denuie  
Touchant riuier traison ou rapine  
En ramenant la genealogie  
Jen requiers paix soubz Vmbre de choppine

Et oultre plus vous faitz requeste eppresse  
Que sobriement vous vueillez contenir  
Nous nauons mais sur nous os char ne gresse  
Vous menges trop nous ni pouons fournir  
Et quoy que soit ie ne quiers vous honnir  
Par cest escript mais notez ceste epistre  
Quant vous Voulez de rapine garnir  
Saiges rommains vous perdrez Vostre tiltre  
finis

A la louenge du tresnoble legat  
George damboise de paix mediateur  
Et de rouen archeuesque et prelat  
Quon tient en france second gubernateur

faustus a sa muse.



De fays tu muse à souloys resonner  
Et de ta harpe incessannmēt sonner.  
Ne peulx tu pl<sup>r</sup> rien dire defficace  
Es tu muette ēdormie ou trop lasse

Parle respons te tient oysiuete  
En non challoit plus que necessite.  
As tu mis ius ta grand tube eburnee  
Dont tu as dit mainte chanson ornee  
Et fait les airs resonner par voyelles:  
Tant que de toy partout furent nouuelles  
Sont tes chansons et tes plectres sopis  
Par sens ebete dessoubz quelque tapis  
Du sy tu as veines et nerfz sy roides  
Que tu ne puisses tāt sont tes bert<sup>r</sup> froy des  
Sy bien chanter que tu faisoyz iadis  
Lors que par tout estoit bruyt de tes dictz  
L'esperit qui est plain de sollicitude  
Ne peult tousiours bacquer a son estude  
Mais luy conuient pour consolation  
En temps bser de recreation.  
Dont il se sent apres corrobore  
Car lagricole qui a fort laboure  
Et est bepe par assidu labeur  
Laisse son oeuvre & reprient sa vigueur  
Affin quil puist par repos quil a prys  
Estre plus aspre et auoir les esperis

A.ii.

Sēp inexhausto re  
sonans iam pectine  
musa.

En ne potes pigro:  
muta tacere litu.

Scia sic ductis tur-  
pi suppsa veterno.  
Sic cessat ignauuz  
pollice torpet ebur.  
Torpet ebur quon  
dam terras vocale  
p omnes

ipietaq sopiti ple-  
ctra canons hebēt.

Quo tua tangēdis  
cessit solertia neruis  
Quo pulce assiduū  
sedulitatis opus

Laxāda ē studio n̄  
mēs soluēda tenaci  
Vox noua materie  
cura recentis, eat  
Per durā inuertēs  
tellurem exudat a-  
rator.

Post lasa iceptum  
mēbra remittit op<sup>r</sup>

Scius ad solitū re  
dit acrior ille laborē



At recreata nouum  
corpa robur habent  
Ihic opofa colit pro  
fructib⁹ arua cadu-  
cis.

At tu p firmo feqs  
honore manes  
S⁹ q⁹s iest frācocū  
poft spacioſior orbe  
Quo fit tāta tua fa-  
ma ſonāda chely  
Sc⁹ ambafij ꝑ la-  
tū nominis equor.  
Wateries dict⁹ quo  
fluat ampla tuis  
qd'ceſſas ſūpta reſi-  
des'teſtitudine chor-  
das.

Ad mea cōcina vo-  
ta mouere manu  
Incipe diua tuū nō  
aſignata poetam  
Laria p nur⁹ emo-  
dulanda meos  
Incipe ne data ſint  
vōto tuaꝝba rapaci  
excipiet celerē char-  
ta parata manu  
Sic te nullavñq⁹ cā  
tātē obliteret etas.  
Sic toto eternos or-  
be colare dies

Ille ego pegaseo re-  
diēs ex fōte camēa.  
En ad ſū votis fau-  
ſte poeta tuis .  
Que non explicita  
nīaz frōte ſororum  
Lara cauat magni  
(q̄ petis) acta viri  
Ille olī ſurgēt altis  
intexta cothurnis

Plus Vertueux et ouurer dauantage  
Mieulx que deuant ſuiuant ſon labourage.  
Jacoit pourtant que loucher meritoire  
Il nattend pas que de fruit transitoire  
Mais tu peulx par don ſpirituel  
Bien obtenir pardon perpetuel  
Et en ce faict auoir tel renommee  
Que hault et bas elle ſera ſemee  
Du eſt le champ qui eſt plus ſpacieux  
Pour bien noter tes chantz melodieux  
Quau champ damboiſe q̄ eſt vne mer ample.  
Du tu peulx prendre matiere pour exemple.  
Si des Vertus qui y ſont te recordes  
Près donc ta harpe et fays ſonner tes cordes  
Conduys ma main ſelon mon appetit  
Deſſus icelle que ie touche vng petit  
Je ſuis ton poete ne me deſpriſe pas  
Mais viens orner mes chanſons par cōpas.  
Et te deſpeſche que le vent rauissant  
Nemporte o luy tes verbes en paſſant  
La carte eſt preſte et la plume ſe'ingere  
Qui ne attend plus ſinon ta main legiere  
Se tu eus donc iamais Vouloir de deſcripre:  
Deſpeſche toy car le cas le deſire  
Et tu auras en ce faict telle gloire  
Quen tout le monde ſera de toy memoire

Reſponſe de la muſe a ſauſte.  
Que me veulx tu me voycy retournee  
A ton optat du fleuve pegasee  
Pour toy guider avec mes ſeurs toutes  
Sy ne fault point qua deſcripre redoubtes  
Il n'ya nulle de nous qui nait Vouloir

De semploier pour te faire Valoir  
 De face hilaire sommes prestes coucher  
 De cestuy la de qui tu veulx toucher  
 Combien pourtant que sy trespigre stille  
 Ne soit pas digne ne pour tel cas Vtile  
 Sy porra il sy fraude ne lestrange  
 Estre prise et de grande louenge  
 Quoy que chantons en gresle et petis sons  
 Pour le p̄sent et que trop plus haultz sons  
 Requiert le cas plus que ne lauons dit  
 Veue la matiere de quoy lauons deduit  
 Ce non obstant par facon poetique  
 Tant loernerons qui sera autentique  
 Comme faict lourse qui ses faons delesche  
 A celle fin quilz ayent la peau seche  
 Pour plaire a lours q̄ les a engendrez  
 Quant de par luy ilz seront regardez  
 Les petitz mettres de formes impareilles  
 Peuent a la foyz delecter a merueilles  
 La rose plaist quō peut en temps dyuer  
 En Vng iardin toute seule trouuer  
 Plus que ne font cent en temps primetain  
 Sy est cueuilliee et portee en la main  
 Semblablement quant Vng petit nauire  
 En petit fleuue se scet sy bien conduire  
 Que sans petilz ilz eschappe des lieux  
 Quil redoubtoit il est aussi ioyeux  
 Comme le grand lequel porte troyx hunes  
 Et en la mer euade grandz fortunes  
 Petite gloire nest pas en petitz Vers  
 Mais grād honneur et los dessoubz couuers  
 Quant p̄hebus veult Vng peu les coulourer  
 Et de son chant Vng petit decorer  
 Alz plaisent moult et n̄ya sy meschant  
 Qui nait de soy tresp̄melodieux chant.

A.iii.

Siet ⁊ imēse nobile  
 laudis opus.  
 Nūc t̄m gracili nū-  
 mē plūdum⁹ orsu  
 Gr̄dia nō elego sit  
 lz apta pedi.  
 l̄aeroū v̄lino l̄ingē  
 dū ē more poema  
 Imp̄aria exiguum  
 carmīa t̄ps amant.  
 D̄ita placz sola ve-  
 ruū rosa nocte por-  
 tum.  
 Dif̄acta et cupid̄a  
 carpiū illa manu  
 Et b̄n decurso fra-  
 gilis torrēre p̄hasel  
 lus.  
 Gaudet: vt eq̄reas  
 mēsa tr̄remis aq̄s.  
 Set t̄h atenui nō p̄  
 ua est gloria ⁊ su  
 maxima p̄hebeo ge-  
 sta fauore cani  
 Gr̄ata igitur su-  
 mā queliti exordia  
 cantus.



Inq' meo illustis  
carmine presul erit.  
Materia ornabit  
numeros placitura  
recentes  
Ibit et ornatu sp  
ciēda foro.  
Quaſt et cultu mu  
lier formosa supbo.  
Incedit toto sepevi  
denda foro  
Quo magis inspe  
cta est flammantis  
forma figure  
Acrior hoc rapidas  
inicit illa facies.  
Quātulacūq; mee  
fuerint modulamia  
vocis.  
Ad pia cātātis pre  
sulis ora geras.  
Est aliqd miti susce  
ptū antistite carmē  
cui sint manifice tē  
pus in offie manus  
Irrita nō celeres  
vox est iactanda per  
auras.  
Nec frustranda suo  
musa labore venit.  
Nō petit celse sper  
nēda pecunia mētī  
Tā male venales  
nō decet esse deas  
Esto pcul sacri dā  
nosa pecunia nūmī.  
Nec mealucripetēs  
pectora veret amor  
Nature abſūptor p  
prie dposcat auar  
Quas cupit hic ā  
plas sollicitator o  
pes.

Je prendray dōc pour exorde ⁊ pour tistre  
Le tresillustre archeuesque pour tistre  
La matiere est grande assez pour orner  
Les petiz mettes que ie deuil ordonner.  
Qui pourront bien estre a chascun plaisant  
Synon aux folz enuieux mesdisans  
Autant ou pl<sup>9</sup> que femme qui sesuente  
En plain marche pour soy monstret en Bête.  
Qui de tāt pl<sup>9</sup> quelle a la forme belle  
De tant plus Beult que lon sembrasse delle  
Jettant ses yeux de trauers ca et la  
Pour mieulx cōplaire a to<sup>9</sup> ceulx qui sont la.  
Jacoit pourtant que les sons de ma Voix  
Soient petiz pour cil ou les enuoyz  
Sy Beulx ie bien qui luy soient presentez  
Pour demonstret que de luy sont chantez  
Cest quelque chose chanter de tel prelat  
Dictiers qui puissent Venir a son optat  
Lequel iespoir me fera tant de biens  
Que de ma Vie nauray faulte de riens  
Raison aussy ne Beult pas que ie gette  
Ma Voix en lair cōme Vaine ⁊ inepte  
Car la science ne doibt estre frustree  
De son labeur selle est bien demonstree  
Vng cueur honnestre desprise la pecune  
Qui est souuēt contre honneur importune  
Poit nappartient quon Bēde les deesses  
Ne les sciences dont Biennent les leesses  
Aux studieux lesquelz Biuent sans Vice  
Recule donc toy mauldicte auarice  
A celle fin que lamour de gaingnage  
Ne Bienne mettre son feu a mon courage.  
Departe soy le auare de nature  
Qui ard et frit pour biens ou met sa cure  
Tout en ce point que faict lhomme hydropiq



Que tāt pl<sup>r</sup> boit & pl<sup>r</sup> boire se applique  
 Il meurt de soif ainsy que tentalus  
 Qui est plonge au millieu des palus  
 D'ung lac denfer nō pourtant il ne peust  
 Menger ne boire dōt formēt il se deult  
 Sy me souffrit quant a ces pointz ie pense  
 Que pour ma peine iay recompense  
 Quelque sacelle ou les poetes de pris  
 Viēdiōt plāter leurs metres et escriptz.  
 Comme ilz souloyēt du tēps cesar auguste  
 Quant ilz faisoient quelque chose de iuste  
 A son honneur pour le rendre immortel  
 En la chapelle de son royal hostel  
 Rien nest au monde qui soit plus delectable  
 Quauoir le temps a son veul agreable  
 Et tousiours viure et vser de science  
 Entre les sages de bonne conscience  
 Cest la quon vist de doulce vie tranquille  
 Sans couuoiter la richesse inutile  
 Voist donc arriere la fortune aspirante  
 Aux biēs mōdaīs quelle ne me soit nuisante  
 Et donne lieu aux bonnes destineez  
 Qua mon desir iay tousiours gouuiernez  
 La belle grace que les dieux mont prestee  
 Ne sera point es grandz fleuues gettee  
 De letheus pour la mettre en oubly  
 Mais iescripray pour pl<sup>r</sup> estre anobly  
 Sur le portail et entree de leglise  
 En marbre vny en forme de deuise.  
 Les faictz et gestes du legat saint & digne  
 George damboise avec son origine.  
 Disant voicy que la faustine muse  
 Ma confere par lart du quel elle vse  
 Point ne sera le cas atedieus  
 A tous lisans silz nen sont enuieus  
 Lors par ainsy sera la renommee

Areat & sitiens cen  
 pota hydropicns  
 vnda.  
 Sicc<sup>9</sup> & i medlis tā  
 talus extet aquis  
 Sat fuerit leta do  
 natū frōte sacelluz.  
 Afferat aonius cul  
 sua scripta chorus.  
 Et facer augustā p  
 perans concursus i  
 edem.  
 Perpetua dignum  
 laude ferebat opns  
 Dulci<sup>9</sup> itrepidos nī  
 bil ē q̄ ducere soles  
 Et sēp docta cōmo  
 ditare frui.  
 Hic vbi cōtēta est  
 trāq̄llo vita recessu  
 Et nulla externe cu  
 ra remordet opis.  
 Annuat aspirās re  
 bus fortuna petitis  
 Et sint optatis fa  
 ta secūda meis  
 Prestita non dabit  
 letheis grā liphis.  
 Vana nec immemo  
 ri decidet illa situ.  
 Scilicet i p̄rio lar  
 gite limine templi.  
 Hoc pario iscriptū  
 marmore carmen  
 erit.  
 Nobilis ambrosia de  
 ductus origie p̄sul.  
 Munera faustie cō  
 tulit ista dee.  
 Non erit hec popu  
 lo pietas ingrata le  
 genti.

Siet z offici publici  
ca fama sui  
Duralz repēs cōsu-  
mat sara vetustas.  
Nil tñ in nrm iuris  
habebit opus  
Nullū etcī seclō car-  
men deletur edaci  
Quod sēp vena fer-  
tiliore fluit  
Ordio: ābosio sit q̄  
ta i p̄sule virtus.  
Nō est hec modulif-  
ficiāda meis  
Debit altiloq car-  
mē sublime corpur-  
ni  
Grādia nō humili-  
verba sonare tuba.  
Vascula q̄ nequeat  
fūmo dare thura to-  
nanti.  
Erāt⁹ erit falsa nō  
minus ille mola.  
Hucocasta veni sã-  
ctarū turba sororūz  
Et socio verax: ore  
canatur opus.  
Bland⁹ adulez p in-  
antia ludrica mimus  
Rideat et dulci cor-  
da peruncta fauo.  
Nil nos scurrāte  
palpantes more so-  
nemus.

Par tout le mōde incontīnēt famee  
Jacoit pourtant que Bielleſſe consomme  
Les eſcriptures et euures de tout homme  
Ce nonobſtant el naura point duſage  
De nous porter en ceſtuy cas dommage  
Car le mettre eſt tenu indelebile  
Qui ſourd de Beine iour en iour plus fertile  
Des faictz et geſtes de treſreuerend pe en  
dieu george Dāboiſe cardinal et archeueſque  
de Rouen legat en france et en auignon  
Je ourdiray cy la Vertu treſſublime  
Du grand prelat damboiſe magnanime  
Car ſes haultz geſtes ſes Vertus ⁊ ſes faictz  
Ne doiuent pas eſtre par taire infectz  
Mais p beaux chantz en public diuulguez  
Et pour notables en tous liens alleguez.  
quoy quō les deust en trop pl⁹ haultes ſoimes  
Auoir couchez pour mieulx eſtre cōformes  
Ala Vertu car la petite trompe  
Neſt pas decēte pour publier grand pompe  
Touteſſoyz ceulx qui ne peuent preſenter  
Les fins enſens au hault dieu iupiter  
Sōt agreables quant de bō cueur ilz offrent.  
Cela q̄lz ont ⁊ que a ſon Bouloir ſe offrent  
Petite offrande plaist a la foyz beaucoup:  
Sy faict la ſaulce laquelle a petit gouſt  
Venēs donc toſt muſes dignes et ſainctes  
Pour moy aider a Venir aux attainctes  
De lintendit lequel ientens deſcripre  
Car vo⁹ abſentez ie ne ſcauroye bien dire  
Ia neſt beſoing quon adule ou quon flate  
En ceſtuy cas mais que Bray ſon relate  
Les menestriers ⁊ les gengleurs des chāps  
Partent de cy/leurs amielles chantz  
Gettent au loing nous Boulons reſoner



De nostre harpe pour Verlte sonner  
 Recule soy faulſe enuie enroulle  
 Et doit ailleurs desgorger ſa goulée  
 Point ne voulons que la langue mordâte  
 Du fier zoile ſoit ſus ceſtuy latrante  
 Rien ne nous ſert le ius de loligine  
 Quoy quil ſoit bon pour faire medecine  
 Ne la poip noire qui faict brunnir les eaux  
 Quant on le met deſtrempier es baiſſeaux  
 De telles drogues certes ne voulons pas  
 Aultre nous fault pour aornier noſtre cas  
 Quel bien vient il de vomir le Venin  
 Sans nul beſoing deſſus vng cuer begnin  
 En effect point: car parler tant ſoit grief  
 Ne ſcauroit nuyre cōtre vng ſouuerain chief  
 Tout en ce point que ſoleil reſplendiſt  
 Deſſus la terre ſelon ſon entendit  
 Auſſy faict George en ſcience et Vertus  
 Deſquelles ſont toutes ſes murs beſtuz  
 Ceulx q̄ ne peuent a ſy haultains honneurs  
 Eſtre eſleuez ainſi que ſes haineurs  
 Ont grand deſpit de le voir prosperer  
 ymaginant ſilz pourront conſpirer  
 Mal contre luy par leur mauldicte enuie  
 Et par dens aſpres detractent de ſa vie  
 Gettans goullees cuiſantes ⁊ broquars  
 Contre ſon los cōme maulditz langardz  
 Mais on tient lor de tant plus precieuz  
 Quil a paſſe par grandz ⁊ diuers feuz  
 De tant auſſy que lhomme eſt aſſailly  
 De fors haineurs: quant il en eſt ſailly  
 Victorieuz tant eſt il plus louable  
 L'experience y eſt aſſez ſemblable  
 Car le nauire le quel eſt agite  
 De diuers ventz ⁊ neſt point transporte

A. B.

Nō facit ad nōſtrā  
 gloria ficta lyram.  
 Sit procul occulta  
 rodēs erugie liuor.  
 Nec mordax atro  
 zoilus ore latret.  
 Abſit ⁊ a migra ma  
 nās loligine, ſucc?  
 Et quo tetra ipſas  
 ſepia foedat aquas  
 Quid iuuat angul  
 neo vomitum de pe  
 ctore virus  
 Nil agit in ſummi  
 pfida lingua caput  
 Intenſo irradiens  
 fulgore georgi⁹ vrit  
 At ſol ardētes cum  
 mouet altus equos  
 Ardua q̄ nequeunt  
 tante faſtigia molis  
 Scandere: ſucceſſu  
 ſuperiore dolent.  
 Scy⁹ triſtās alieno  
 liuor honore  
 Pulchra theoninis  
 dentib⁹ acta terit.  
 Purius vt mediſ  
 fulum ſalit ignib⁹  
 aurum.  
 Srenu⁹ ex ipſo cla  
 rior hoſte ſalit  
 Nec ratis (vt quon  
 dam) ventis agita  
 ta ſiniſtris  
 Deſerit immenſum  
 qđ bñ cepit iter.  
 Plenatq; longiquuz  
 tendit quo linthea  
 portum  
 A titur aduerſis  
 t̄agere poſſe notis.



Et demü est tacta  
maior natione volu  
pras.

Nil nisi sollicito p  
ta labore iuuant.

Tu quoq; depulso  
sudans terrore se  
orgi.

Per loca i accessus  
dura cacumen a  
dis.

Aspram indefessa  
transcendis mente  
salebriam

Spernis 2 ascenso  
liuida corda iugo.

DiffRACTO iudie sti  
mulo latrantis ad  
auges

Sublatu inuito qd  
cane nomē habes

Semp ab excelso 2  
19 releuat olympo.

Sēp et a niueis ve  
cta triūphat equis.

Ducit añ suos liuē  
tia pectora currus.

Celestis tantū grā  
numen habet

Grā regali seruans  
te mente repositum.

Et carū tāto p̄cipu  
umq; duci

Inq; tuis laxas ma  
nibus cōmittit ha  
benas.

Lunctaq; stat nutu  
sūma vel ima tuo

Inclite nō tāto p̄i  
ceps iſlaris honore

Hors de sa Voie mais resiste si fort

Quen la parfin Vient encrer a bon port

Quoy que lorrage et tourmentz perilleux

Layent Vng peu diuertz de ses lieux

De nonobstant sy est il arriue

A sy bon port quil a salut trouue

Parquoy on doit tel nauire priser

Qui des tourmentz eschappe sans briser

Si luy affiert plus grande Volupte

Quil neust pas faict se en danger neust este.

Et sont les biens plus prizez 2 exquis

Quon a par peine et par labeur acquis

O noble george qui par sueur

Auez mery de possesser honneur

En cheminant les alpes et montaignes

Tant des italles cōme des allemaignes

Sans que monstre vous soyez paresseux

Au bien public 2 proffit de tous ceulx

De ce royaulme car lieux inhabitez

Crainte demise vous aues frequentez

Conte ne faictes se on a sur vous enuie

Ne ne doubtez les cueurs rempliz denuye

Mais accroissez en despit de leurs dens

Vostre bon los et renom en tous sens

Cest droit aussy car le dieu de lasus

Les Vertueux met tousiours au dessus.

Pour triumphez et estre preferez

Aux Vicieux qui contre eulx sont irez

Grace celeste fait mener son charroy

Deuant enuie en triumphez arroy

Pour extoller ses seruans et amis

Qui a bien faire ont du tout le cueur mis

Vous estes tant en la grace royalle

Par Vostre sens et prudence loyale

Quē Vostre main cōmet sans nul cōtraire

Le quau royaume doit estre necessaire

Pour acomplir du tout a Vostre beuil

Mais nōobstāt Vo' nen prenez orgueil  
Quoy que sachez selon iuste attrempance  
La Boulente du noble roy de france  
Vertu domine en vous sy largement  
Que fouuoyer ne pouez nullement  
Vostre courage gouuerne par raison  
Ne se orgueillist en aucune saison  
Autant vous est le tresriche cresus  
Comme le pourez indigent hyrus  
Vous honnoyez et estimez autant  
Le plus petit que le riche ou le grant  
Si bien pesez a sy iuste ballance  
Qua chascū droit Vo' rendez dordōnance  
Dame iustice se resiouyt de Voir  
Vng tel ministre quelle se sent auoir  
Pour supporter ⁊ augmenter la loy  
Et remener les mauuais a la foy  
Le cueur auez si cōstāt et estable  
Quō Vo' peult dire cōme roch immuable  
Vostre attrempance est si bien moderee  
Quelle refrene ire desmesuree  
En enseignant certains poinctz et manieres  
De soy regir selon raisons planieres  
Vostre prudence qui iamais ne fouuoie  
A saintes oeuvres monstre a chacun la Voie  
Quoy que machine allemaigne et espaigne  
Du angleterre quon dit la grand bretaigne  
Vous mettez ius parvoz vertueux artz  
Tout le pouoir du dieu furieux mars  
Par vous prent cesse le deuil de pilius  
La pucelle est rendue au lict phtius  
Car tout ainsi que agrippe bon et iuste  
Du rōmain peuple appaisa le tumulte  
Si faictes vous et reconfilliez  
Princes et roys que ensemble ralliez  
Par vous ne sont seulement deffendus

Sz geris ingenium  
mitia corda ducis  
Inuicta excelsa ra  
ta domiatur in arce  
Imperat ⁊ placida  
loza vehēda manu.  
Mansuetus iussas  
animus nō spernit  
habenas  
Frena nec elata mē  
te superba regit.  
Nō dirē exili cresū  
discernis ab hīro.  
Nec clarū obscuro  
nobile stemmavīro.  
Aequis trutina coe  
tus libratur eadem  
Nec miorī causa est  
illa vel ille sua  
Iusticia exultat taz  
fidum amplexa mi  
nistrum  
Cōsortē exhilarat  
cādor ⁊ iste fidem  
Ut nunq̃ aduersis  
cedant tua pectora  
rebus  
Firma obstat validū  
que dea nomē habz  
Tēperat ⁊ primos  
sedata modestia mo  
tus  
Quelibet et certis  
mōstrat agēda mo  
dis  
nec grauiū effectz  
rex prudētia defit.  
Ardua tu tanta di  
scutis acta duce  
Seu ruat accincto  
gaudens alemātia  
ferro.  
Ihorrida seu fortis  
bella britann⁹ agat.



feulat aut pugnar:  
 furibūdo hispania  
 marce.  
 Ponit ille tua mar-  
 tius arte furo?  
 Quatrꝝ pylio seda  
 tū ē ore duellum  
 redditaqꝫ ē phrīo  
 capta puella thoro  
 Quatrꝝ pacans  
 plebeū agrippa tu-  
 multum  
 qꝫ bñ romanas cōfi-  
 liauit opes  
 Nō tantū hostili de-  
 fensum est corpꝫ ab  
 estu.  
 Quantuz aīa infer-  
 no tuta furore ma-  
 net.  
 Ut pulsa est graio  
 pestis ramana dia-  
 cone.  
 Sic franco antiquū  
 pellis ab orbe nefas  
 non meliore geri taz  
 multos sorte p an-  
 nos pontificam vi-  
 dit gallica terra vi-  
 cem scilicet et murꝫ  
 nullo disiectꝫ ab icto  
 et sancta officij est  
 noxia verenda tui.  
 Et superi referans  
 lumina clausapoli  
 Lucida quis nescit  
 superum nitet aula  
 deorum  
 albicat hic niuet cā  
 di da turba chorū.  
 lurida nigrescūtꝫ.  
 Illita quā ꝫ.  
 Et nigra ꝫ.  
 Hostia sydereō ꝫ.  
 Alba omen ꝫ.  
 Indicatz pullꝫ ꝫ.  
 Hinc fuit ꝫ.  
 Et felix gēma.

Les corps de mort & sans peril renduz  
 Mais aussi bien les ames preseruees  
 Du feu denfer & de par vous sauuees  
 Cōme graius inuentif & cault hōme  
 Par son dragon chassa la mort de rōme  
 Si faictes vous a toute diligence  
 Tous mortelz vices du royaume de france  
 Auquel neust onq prelat sy souffisant  
 Pour le regir/ne dou fust si plaisant  
 Cause pour quoy il na nulz ennemis  
 Qui de par vous ne soyent endormis  
 Et nꝫ ville ne cite qui ait peur  
 Village aussy ou lon ne dorme asscur  
 Religion est si bien reformee  
 Qua lestat danges peult estre conformee  
 Leans habitent cueurs sy deuociex  
 Qua leur requeste ilz font ouurir les cieulx.  
 Qui est celuy qui peut donc ignorer  
 Que ne facez tous les cieulx decorer  
 Par tourbes dames tant grandes qꝫ petites  
 Leans sauluez moiennāt voz merites.  
 Et que les noirs et tenebreux enfers  
 Ne soyent par vous tous bagues et desers  
 Le sacrifice et victime quilz ont  
 Est treshideuse et aussy hideux sont  
 Mais lolocauste qui est a dieu offerte  
 Dignement est dessoubz blancheur couuerte  
 Le pigeon blanc rend a dieu la louenge  
 Et le corbeau au diable trefestrange  
 Lequel denote par sa noire couleur  
 Toute tristesse conficte de douleur.  
 Jour tenebreux luy a este signe  
 De pierre noire et enfer assigne  
 Et au pigeon la gemme precieuse  
 fust ordonnee et clarte radieuse



Tout en ce point la religion munde  
fust establie premierement au monde  
Pour decorer ⁊ anoblir les cieulx  
Par doulx accordz ⁊ chantz melodieuz  
Les temples sont parez ⁊ rediessez  
Qui long temps furent demoliz ⁊ cassez  
Et le chemin qu'on nosoit habiter  
On peult p vous seurement frequenter  
Le corbeau noir est mue en blancheur  
Et son chant rauque conuert⁹ en douceur  
Priestres immūdes noseroiēt plus toucher  
Les sacremens ne lautel approcher.  
Luxure auez hors des couuens bannye  
Et de tous cloistres estrange gloutonnie  
Les trauersins et coultes plains de plume  
Qui la chaleur benereuse alume  
Leur sont ostez et noseropent auoir  
des cōcubines Beu quon le peust scauoir  
Sobriete est en eulx et domine  
Et ieunesse qui a Vice est encline  
fait abstinenſe de boire et de menger  
Sy quel se puiſt de luxure estranger  
Par gesir dur et repos modere  
Dont vous auez son estat modere  
faisant a dieu les prieres nocturnes  
Dedēs les tēples chātās hymnes nocturnes.  
Mais nonobstant loſſice diurnel  
Nen est pas moins parfaict ne solēnel  
Les ieunes sont es conuentz bien gardez  
Cōme leglise nous les a commandez  
Tant q souuent plusieurs mathz et famis  
Par trop ieuner se sont en danger mis  
De leur sante par rendre nupt et iour  
Louenge a dieu desirant son amour  
Par ce mopen france est franche des lacz

Pura igit mūdo fū-  
data est regula mo-  
re  
At istar etherei can-  
dicet illa chori  
Tēpla repurgātur  
longos infecta p an-  
nos.  
Atqz via obliquum  
recta reformat iter  
Jam niger i niueuz  
coru⁹ mutauit olo-  
rem.  
Nec crocitat bleſo  
rauc⁹ (vt ante) sono  
Jāqz ifamis abest:  
sanctis scortatoz  
ab aris  
Jaz gula de cupido  
vētre fugata iacet.  
Hō iā facta tumet  
cygneis culcitra  
plumis  
Ruda nec in molli  
prurit amica thoro.  
Sobrietas sed par-  
ca viget sz casta iu-  
uentus  
Mortificat raro mē-  
bra soluta cibo.  
Illa refrigescit vlli  
lassata grabato.  
Turgida nec lōg⁹  
corpa sōnus habet.  
Nocturne venerata  
pces i tēpla ferunt  
Nec sētīt cult⁹ vota  
minora dies  
Vix pulsa cōpressa  
fame ieiunia soluūt  
Quū vox concordī  
ducta tenore sonat.  
Liberā de stigmatib⁹  
gallia faucib⁹ exit.  
Reddīt eterno grā  
iusta deo

Reddita q̄lis erat:  
 quum tutam hebres:  
 us in oram.  
 Hiliacū fugit per  
 freta sua ducem.  
 Vox gnauas imi-  
 tant apes ortoꝝ fe-  
 raci.  
 Seruet mltiunge q̄  
 libet artis opus  
 Hic bñ p̄dendo fert  
 sara ligustica font  
 Hic rigat infossū  
 semina iacta solum  
 Extruit ille cauo p  
 uas d̄ cortice cellas  
 In q̄b⁹ a docta mel  
 lificetur ape.  
 Ille ligat biferi plā  
 tata rosaria pesti.  
 Et iarga omnigeni  
 copia floris hyat  
 Hic teneras tortos  
 vites decuruat i ar-  
 cus.  
 Quarū pampineis  
 grata sit vmbra co-  
 mis  
 Lata ali⁹ multo cō  
 plet viuaria pisce.  
 lasciuir vitro squā  
 mea turba lacu  
 Alter humū rostro:  
 lapidosam exosat  
 adunco  
 Dētrato et spurcum  
 pectine verrit iter  
 Precipit exclamās  
 tales iheronim⁹ or-  
 108

Acheroniques aux quelz na nulz soulas.  
 Et regraciér le hault dieu immortel  
 Qui tant de biens a fais en son hostel  
 En la fasson du bon peuple hebraique  
 Quant il passa par ledit mosaïque  
 La mer a sec et entra es desers  
 Du pharaon perit luy & ses serfs  
 Comme les apes religieus cloistriers  
 Quant ilz ont fait leurs seruices entiers  
 Passent le temps au beau iardin fertile  
 En ce qui voyent necessaire et stile  
 Lung par son art et pratique haultaine  
 Taille du lies pour faire la fontaine  
 La quelle arrouse les herbes et les fleurs  
 Du beau bergier qui rend bonnes odeurs  
 L'autre bastit des celles pour les aes  
 De menue clisse et rusches de boys secz  
 En quoy ilz peuvent faire cire et myel  
 Le plus bel oeuvre qui soit dessoubz le ciel  
 L'autre conioinct et lye les rosiers  
 A bons gros pieux de saulsoys et dosiers  
 Et met a point par sentes et adresses  
 Les belles fleurs de diuerses especes  
 L'autre fait arcz de geneures tortues  
 Pour soustenir les treilles abbatues  
 Lesquelles ont des feuilles si grand nombre :  
 Onon peult dessoubz en este estre a lombre  
 L'autre prent garde aux viuiers et estans  
 Dedens lesquelz sont poissons habitans  
 Qui se delectent dauoir la belle eue clere  
 Qui resplendit cōme boire et esclere  
 L'autre fouyt et labeure la terre  
 L'autre dung picq mine le roch de pierre  
 L'autre s'esbat faire le sentier beau  
 En debrisant les gledes dung resteau



La quelle chose saint ierome fist faire  
 A tout ses freres luy estant solitaire  
 Pour euitier tousiours oysiuete  
 Car l'ennemy de sa propriete  
 Tente plustost l'homme sil est oysif  
 Que quant il est au labeur ententif  
 Oysiuete aussy est la nourrice  
 De paillardise et de maint aultre vice  
 Tel passetemps est honnestes aux bons peres  
 Pour resonner leurs appetiz austeres  
 Affin quilz viuient au monde chastement  
 En seruant dieu deuocieusement  
 Et n'ay nul tât soit iuste ou saint homme  
 Qui nait besoing de repos et de somme  
 Et qui ne puiſt a ieux bons et honnestes  
 Soy recreer de ses dures molestes  
 Car saint iehan print son ioyeux passetemps.  
 En vng oiseau qui portoit en son temps  
 Soy pourmenât es lieux de son bergier  
 Dont il estoit en apës plus legier  
 Quant il auoit profondement descript  
 Des dignes oeuvres et faictz de iesucrist  
 Et graius qui fut prudent et sage  
 D'ung chalumeau seſbatoit par vsage  
 Comme feroient les pastoureux des chäpes  
 Qui en leurs pipes font melodieux chantz  
 Puis en apres pnoit son exercice  
 Mettant son corps en vng cietcle ppice  
 Pour rondeller les larris et vallez  
 Dont ses espritz estoient tous conſolez  
 Aucunesſois par landes boys et friches  
 Chassoit aux cerfs aux ſégliers & aux biches  
 Sans estre oysif prenoit plusieurs trauaulx  
 Contrefaisant le hannyr des cheuaulx  
 Faisant pennades a tout cohorte grande

Segnia ne vacue.  
 tpa mentis cant.  
 Ne veniat fallax ce  
 ci seductor auerni.  
 Et rabido incantū  
 deuoret ore gregem  
 pessima cunctoruz  
 prestāt fomēta ma-  
 lorum.  
 Scia p totos luxu-  
 riata dies.  
 Scitis ista lz pñb⁹  
 premissa voluptas.  
 vt sua sint casta mē-  
 bra reſecta via.  
 Nemo adeo sanct⁹  
 qui nō sua membra  
 relaxet.

Gaudeat et licitos  
 inseruisse locos  
 Lusit iohānes vñrī  
 di spaciāt⁹ in orto.  
 Atq; hylari accitā  
 frōte gerebat auem  
 Postq; mēs fuerat  
 rebus cruciata pro-  
 fundis.  
 Et vba etñi scripse-  
 rat alta dei.  
 Lusit et ille senex :  
 graio sapiētior oz-  
 be.  
 Sicut arūdīneo  
 grex puerilis equo.  
 Lurrētē exigūū se  
 se vertebat in ozbez  
 Atq; flagellatū ter-  
 q; quaterq; ferum.  
 Et tremulo hynnī-  
 tus sonitu finge-  
 bat equinos  
 Tractabatq; habi-  
 li loza iocosa manu.  
 Hastata istabat pu-  
 erorū turba sequē-  
 tum



Victorisq; dabat p-  
 mia parata senti.  
 Alta triūphalis fe-  
 riebat sydera cla-  
 mor.  
 O dignū eterna po-  
 steritate iocuz.  
 Facta salutaris sur-  
 gūt fūdamia ritus.  
 Dia succrescūt auf-  
 pice cepta deo  
 Fertilis vrvivas ar-  
 bor succrescit ad vn-  
 das  
 Pluria ⁊ assueto tē-  
 pore poma parit  
 Vos quoq; rotho-  
 mage magni tellur-  
 alumni  
 Nō paucū ābosia  
 mun' habetis ope  
 Scz ⁊ cocta matur-  
 erate senatum  
 Structaq; magnifi-  
 ca tecta supā manu  
 Et triplices riguo  
 largos de fonte me-  
 atus  
 Qui media vndan-  
 tes vrbe profundit  
 aquas  
 Scriptaq; romana  
 numerosa volumina  
 penna.  
 Ara tenet miro bi-  
 bliotheca sinu  
 Addit ⁊ roboās so-  
 nitu cāpana sonoro  
 Bar⁹ ⁊ exulta ferti-  
 lis ortus humo.  
 Ortus cui prestās  
 fructuz pomana fe-  
 racem  
 Gaudet tā culto lu-  
 xuriare solo

De iouuēceaux quil auoit en cōmande  
 Pour faire iouſtes vouſtes faultz ⁊ virades  
 Sus bons deſtriers bien enfermez de bardes  
 Le pris dōnoit tousiours aux mieulx faiſāt  
 Dont le bruit fuſt pour lors ſi tresplaiſant  
 Que des haultz dieux la gloire triumphale  
 Eſtoit ouye en la maiſtreſſe ſalle  
 O paſſe temps digne de recorder  
 Quon voit en france de preſent accorder  
 Et tous erreurs eſtre mis en ruyne  
 Par le moyen de la grace diuine  
 Tout en ce point que l'arbre pres des eaux  
 Produit ſon fruit et eſtend ſes rameaux  
 Sy fait vertu qui pulule et fleuryt  
 Tant que peche deſſoubs elle perit.  
 O gent normāde de Rouen bienheuree:  
 Penſe apartoy combien te a decoree  
 George damborſe ton paſteur ⁊ prelat  
 Par qui tu as vng ſy noble ſenat.  
 Sy hault paſſays royal ⁊ magnifique  
 Pour tribunal ⁊ theatre autentique  
 Les troyſ fontaines courās en troyſ parties  
 Par porcions equales departies.  
 Pour ſuruenir a tous les habitans  
 De leurs conduitz largement degouſtans  
 Les beaux volumes dōt il a rendu pleine  
 La librairie faictz en lettre romainne  
 La groſſe cloche qui reſonne ⁊ reboe  
 Sy haultement quil fault que chaſcun loe  
 Le beau vergier habundant et fertile  
 Au q̄l ſont fleurs et fructz pour hōme vtile.  
 Enuironnez de teilliz et cloſtures  
 De fil d'archal ⁊ daultres fermetures  
 Qu ſont opſeaux de diuerſes eſpeces  
 Qui leās mainēt grādz ſoulas et lieſſes

Les galleries doreez sus les coupeaulx  
 Du sont bannieres guidées et pāndceaulx  
 Qui resplendissent encontre le soleil  
 Sur tours carreez edifice impareil  
 Le beau chasteau quil a faict a gaillon  
 Trop plusplaisant que ne fut ylion  
 Pourueu de traictz de canons et bombardes.  
 De serpentines de courtaulx et halbardes  
 Le circuit de murailles a lentour  
 En chascun coing apant la grosse tour  
 Logis royal richement decore  
 Dor et dasur hors et eus bien dore  
 Temple et autel de marbre ediffiez  
 Et de lyez doucement vnies  
 Les beaux bergers plaïs de fleurs odorâtes  
 Du sont fontaines alentour decourantes  
 Des quelles leau par conduitz et tuyaux  
 Est departie par suffisans ruisseaux  
 Qui vient de loing prendre son origine  
 Par gros buhotz de terre beauuoisine  
 Macsicottez et bien conioinctz ensemble.  
 De bon cymment que nul ne desassemble  
 Touchez en auges de pierres et cisternes  
 Souldez de plomb en subtiles cauernes  
 La grosse fluste de la facon romainne  
 Qui conduit leau contremont et amainne  
 Et rend vng son si tresmelodieux  
 Qui resiouyt tous cueurs attedieux  
 En domissant ses bouillons et vndez  
 Sont de son son les vertus cabondez  
 Du tresillustre et magnanime george  
 Tant quon ne peult mieulx dire de la gorge.  
 Cellux chant et son appolonique

Gallis q̄netlā ferro  
 populāte britanno.  
 P̄relarge effuso p̄re  
 fulis ore nites  
 Ligeris ecce nouo  
 validi mūimie muri  
 Turrib⁹ et celsis me  
 nia fulta tenes.  
 Splēdida regali fa  
 bricata palatia luxu  
 Factaq; de solido  
 marmore tēpla mī  
 cant  
 Florida cōspicuo vi  
 ridaria fonte rigāt.  
 Lymphida cū lōgis  
 finib⁹ vnda fluit.  
 Plūbea romuleam  
 quem fistula ducit ī  
 orbem.

Nō ita fons suauel  
 puomit altus aq̄s.  
 Ihic canit ābasium  
 crinit⁹ nomē apollo  
 Et dulci alectas  
 carmie mulcet aq̄s  
 Lōsona rident al  
 terne p̄ba camene.



Bessit ⁊ ad gratos  
natas vnda sonos.  
Quid mēorē tēpe  
latis circūdata mu-  
ris.

Et volucre imixta  
p̄scolore feras  
hic capis actheon  
ceruos clamose fu-  
gaces.

Figis ⁊ añ tuas cor-  
nua secta foras  
hic cadit herculea  
volucris percussa sa-  
gitta.

qualis symphalio  
concidit icta lacu  
hispidā venantes  
histrix iaculatur in  
hostes.

Spicula q̄ tergo ge-  
stat acuta suo  
hastarū frendentē  
meleagria transfo-  
dit ap̄rim.

Centena ē alia p̄da  
petita manu

Melenisq̄ alto cō-  
plexa ē area tecto.

Area formoso sp̄i-  
ciendaforo

Longa referre mo-  
ra est magnis quot

sumptibus edes  
Aut hoc aut alio

struxerit ille loco

Aboulcyp̄ leaue par son son armonique  
Ausquelz respōdent aucūns chantz vniformes  
En sons diuers et concordances en formes  
Les napades qui sont dames des eaux  
Nen dirent onc en leur temps de plusbeaux.  
Que diray plus le beau parc et garenne  
Tout enferme de muraille mopenne  
Du sont oyseaux de diuerses couleurs  
Bestes sauuages deexcellente balleurs  
Cōme sengliers cōnins saillans et dains  
Biches et cerfs a la course soudains  
Perdrix butors aigrettes et herons  
Oygoignes pans faisans signes oysons  
Enmy les eaux la prarie ou le boys  
Tant q̄ actheon peult le prendre aux aboys.  
Les cerfs corn⁹ par tropeaux et cohortes  
Et attacher leurs cornes a ses portes  
La hercules peut toucher de son arc:  
Le grant griffon et faire choir au lac.  
Le porc apic se deffend de ses dardz  
Contre veneurs plains de cautelle et dartz  
Meleager chasseur remply daudace  
Occyt illec les sengliers a la chasse  
Cent aultres gens par deduitz manifestes  
Peuent prendre la maintes sortes de bestes  
Par le conge du legat tresillustre  
Lequel a faict vng logis de grand lustre  
Pres le marche de bloys Ville royalle  
En demonstrent sa voulente sealle  
Trop long seroit de raconter les faictz  
Dignes de loz quil a commis et faictz.  
Les grandz deniers la finance et tresors  
Quen bastimentz il expose et met hors  
Tant a gaillon qua bloys digny rouen:



ou ouuriers viuēt soubz luy depuis maīt an.  
 En faisant lieux dignes de grand memoire  
 Mais toutesfois nen est deue la gloire  
 Aux bastimentz ne aux chasteaux lhonneur  
 Mais a celluy qui en est le seigneur  
 Lequel esleue les muses et tous ceulx  
 Qui ont science par grandz dōs sumptueux.  
 Tant as le cueur de Vertu anobly  
 Sy est besoing que soit mise en oubly  
 La grand largesse du riche mecenas  
 Qui plus donna que le roy helinas  
 Car ses grandz dons ne sont a comparer  
 A cestuy cy pour bien equiparer  
 Son grand tresor fructifie et pullule  
 Et en ses coffres n'ya serrure nulle.

O gent eueuse qui auez tel parent  
 En vostre lignee pour aller a garant  
 O regne eueux et pour tout ton eure  
 Du chascun bit maintenant assure  
 Ouurez voz peulx ne soyez auenglez  
 Voicy le iour de brief auez les clefz  
 Avec les armes magnanime legat  
 Du lieu papal du tout a vostre optat  
 Les trois couronnes porterez sur le front:  
 Grandz et petiz aux piedz vous baiseron  
 Pour ce qu'auez la double clef des cieulx  
 Les rethz saint pierre pour pescher viciueux  
 Dont tirerez les pecheurs a salut  
 Par vostre grace et pouoir absolut  
 En repaissant souffreteux appetis  
 Et grand caterue de poissons petis  
 Que pleust a dieu quil feust a vostre seul  
 Desdictes rethz mais q'aultre nen eust deul

Non tamen ex ipse  
 pendet data glo-  
 ria tectis  
 Sed domus a pro-  
 prio nobilis extat  
 hero.  
 Adde q'z musas ne  
 glecta in sorde iacē  
 tes.  
 Subleuat et larga  
 dōa dat āpla manu  
 cedat mecenas p'is  
 co iactatus ab euo.  
 cū pateat docto ple-  
 nior archa choro  
 Pullulet ⁊ crescens  
 redituū copia num-  
 mi  
 Et nūq' firma clau-  
 sa sit illa sera.  
 O nimum tali fel-  
 ces prole parētes.  
 onimū nostro secu-  
 la fausta die  
 Scz illa dies veniet  
 qua marie presul  
 Bina sacra teneas  
 arma verēda manu  
 Quaq' geras meri-  
 to triplicem sub frō-  
 te coronam.  
 Et data sint pedib⁹  
 oscula p'na tuis.  
 Qua gemias sūmī  
 clauēs portabis o-  
 lympy.  
 Iosaq' piscātis re-  
 ria fulua petri  
 Unde trahes alto  
 vastas de gurgite  
 pisces

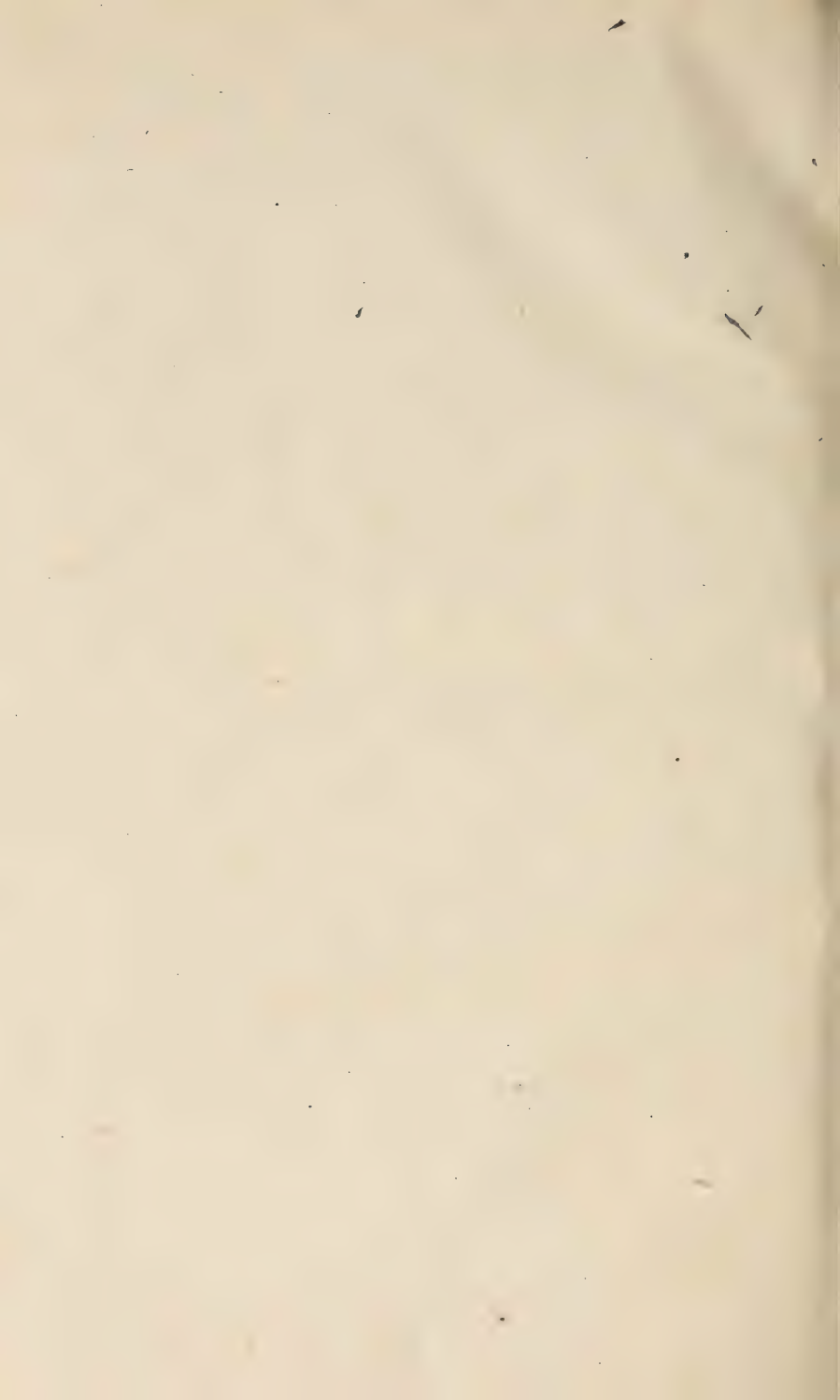
Et pasces dura cor  
pora pressa fame  
plurima cui gemino  
satiata est pisce ca-  
terua.  
Suggeret ad nutu  
letia plena tuos.  
vt noua miranti sug-  
gesta est copia petro  
Lū vacuo equoreis  
casse rediret aquis.  
Suggeret. 2domito  
claros dabit hosie  
triumphos  
ptas vitrici signa  
referre manu.  
impia delebis secte  
monimēte pphane.  
et felix sanctum pa-  
stor ouile reges  
auguroz : hec fient  
viri presagia vatis.  
Naticinans supero  
mēs venit ista polo.

En la facon q̄l aduint a saint pierre  
Durant le temps que iesus fut sur terre  
Lequel nauoit en toute la nuyt pris  
Vng seul poisson mais son maistre de pris  
Luy feist getter ses rethz pour les prouuer  
Lors tant en print qua peu les peust leuer  
Par tel merueille il recogneust son maistre  
Qui luy auoit ses rethz en leaue fait mettre  
Quant vous aurez tel triumphe ⁊ honneur  
Vous domterez du tout vostre hayneur  
Car au Baicueur est deue la louenge  
Lors bannires tout malifice estrange  
Du saint tropeau duquel serez pasteur  
Principal chef et administrateur  
Je le deuine mais le deuinement  
Dung Bray poete auient diuinement.  
La prophecie que ien fays et recite  
Vient de lassus par grace qui me incite

Sic laus summo.







11-18-55







SHELF

Nº *G. 404.2*



*Bought with the income of  
the Schollfield bequests.*



